І чужому научайтесь, Й свого не цурайтесь...
Т. ШЕВЧЕНКО

СВОБОДА SVOBODA
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY

Редакція і Адміністрація: "Svoboda", 81-83 Grand St. Jersey City, N.J. 07303
Телефони: (201) 434-0237 (201) 434-0807
з Ню Йорку (212) 227-4125
УНСоюзу: (201) 451-2200
з Ню Йорку (212) 227-5250 (212) 227-5251

РІК LXXXII. Ч. 82. ДЖЕРЗІ СИТІ і НЮ ЙОРК ВІВТОРОК, 29-го КВІТНЯ 1975 ЦЕНТІВ 20 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK TUESDAY, APRIL 29, 1975 No. 82. VOL. LXXXII.

Відбулися збори УККА в Нюарку, мґр Ярослав Рак переобраний на голову

Нюарк/Ірвінгтон. — В неділю 27 квітня відбулися 12 з черги загальні річні збори місцевого Відділу УККА, в результаті яких обрано нову управу що її на 1975-76 роки поновно очолив мгр Ярослав Рак. Збори заслухали звідомлень усутупаючої управи (голова мгр Я. Рак, касир Кость Гречак, референт Українського Народного Фонду Василь Манько), Контрольної комісії (проф. Михайло Цяпка), Громадського суду (мгр Адам Гординський) і після виснення додаткових питань, зв'язаних з минулорічною діяльністю, обрано нові керівні органи Відділу. До управи, крім мгр Р. Рака, обрано: Н. Басняка, П. Буняка, В. Василіва, О. Голинського, К. Гречака, Б. Дацківського, М. Дзімана, Д. Кордубу, Д. Ліщинського, Н. Олесницького, Р. Пітя, Б. Процюка, Квітку Семанишин, М. Сосновського, Ю. Харченка. Уконституовання новообраної управи наступить на першому засіданні. До Контрольної комісії увійшли: д-р І. Карапінка — голова, М. Цяпка, Д. Беднарський, М. Кормило, В. Шпирка — члени. Громадський суд складається з голови мгр А. Гординського, д-ра Богданського та В. Гладкого — членів.

При обговорюванні пляну діяльности на наступну каденцію заторкнено справу активної участи у відзначуванні 200-річчя Незалежности Америки та справу належного відзначення 50-річчя з дня трагічної смерти Головного отамана Симона Петлюри. Заторкнено також справу збільшеної активности на зовнішньому відтинку. На закінчення зборів висловлено признання за довголітню працю у Відділі УККА Володимирові Мартинцеві. Збори висловили також признання збірщикам Українського Народного Фонду в 1974 році.

У зборах взяли участь представники 17 складових організацій Відділу та 46 платників УНФонду. Нарадами проводила президія в складі інж. М. Семанишин — голова, ред. М. Сосновський — заступник, Божена Ольшанівська — секретар.

Д-р Андрій Бойко очолив Український Комітет 200-річчя Америки в Клівленді

Клівленд, Огайо. (Г. Завадівський). — У п'ятницю, 11-го квітня відбулося тут ширше засідання голів і делегатів Українських Злучених Організацій Відділу УККА та інших громадських діячів великого Клівленду, на якому вирішено оформити Український Комітет 200-річчя Америки. Після ширшої дискусії та обміну думок обрано управу в такому складі: голова — д-р Андрій Бойко, правний дорадник міста Парми — д-р Богдан Футей, який є членом Українського Крайового Комітету 200-річчя Америки, Ірина Сахно, мгр Тарас Шмагала, який також є членом Українського Крайового Комітету 200-річчя Америки, і Володимира Кавка — заступники голови; секретарі: Джіні Бокер та інж. Роман Возняк; фінансовий референт — Василь Камінський; пресовий — мгр Олена Хміляк. До Комітету ще увійшли: д-р Володимир Базарко, мгр Анна Брездун-Белбин, Лідія Боднар, Григорій Головка, д-р Зенон Голубець, інж. Григорій Завадівський, Ілько Жгута, проф. Василь Іванчук, Олександер Капустинський, мгр Василь Ліщинецький, Віктор Мигаль, д-р Євген Небеш, мгр Іван Норка, Ігор Оліяр, д-р Юрій Орищкевич, Маруся Попович, д-р Ярема Раковський, д-р Степан Стецура, Володимир Шіпка та Галя Яцишин.

Комітет працюватиме комісіями, які можна буде в міру потреби поповняти додатковими членами. Постановлено також утворити Почесний і Стейтовий комітети.

Український Фестиваль Східньої Канади відбудеться в Торонті 1-го червня

Торонто (Провінційна Рада КУК). — Заініційований Радою Культури при Централі КУК Фестиваль українських мішаних хорів і танцювальних груп пройшов уже свої перші дві стадії, тобто західньо- й центрально канадський фестиваль в Едмонтоні й Вінніпезі, а наступним є східньо - канадський фестиваль, який відбудеться в неділю, 1-го червня, в концертовій залі Мессей Гол, о год. 3 по пол. в Торонті.

До участи зголосилися досі хори й танцювальні групи з Віндзору (хор і танцювальна група), Ст. Кетеринс (танцювальна група), із Торонта (хор і танцювальна група), з Етобіко (танцювальна група) та Берлінґтону (танцювальна група).

Провінційна Рада КУК Онтаріо запрошує на цю небувалу подію, крім міської управи Торонта, парляментаристів онтарійського й федерального урядів, як також представників округ, звідки приїдуть учасники фестивалю.

Окреме місце матимуть члени міністерств культури й багатокультурности, завдяки яким цей фестиваль уможливлено.

Робиться старання звукозапису цього концерту та фінансування кольоритного збору хористів і танцюристів.

До жюрі запрошено кращих знавців української пісні і танцю Америки й Канади.

Сенат проголосував 6.1 більйона долярів на публічні роботи

Вашінгтон. — Сенат у п'ятницю, 25 квітня, 53-ма голосами проти 14-ох проголосував законопроєкт, який пропонує 6.1 більйона долярів для створення або продовження програм публічних робіт, які охоплювали б коло одного мільйона осіб. Законопроєкт, який був переданий до спільної комісії обох Палат Конгресу для полагодження розбіжностей, бо Палата Репрезентантів схвалила дещо відмінний проєкт 6 тижнів тому, має на меті не тільки зменшити кількість осіб, які в іншому випадку мусіли б подаватися на безробітну допомогу, або суспільну опіку („велфер"), а також стимулювати сповільнену економіку, тобто, боротися із економічною рецесією. Речники Білого Дому натякнули, що президент Джералд Форд може накласти „вето" на цей законопроєкт, бо в своєму бюджеті Президент запропонував видати на цю ціль 3.5 більйона долярів менше, ніж пропонує законопроєкт Сенату.

У Бразилії відзначено тридцятиріччя Української Вільної Академії Наук

Куритиба, Бразилія. — В 1975 р. минає 30 років із часу оснування Української Вільної Академії Наук — УВАН у вільному світі. Заклaдена в 1945 р. видатними українськими вченими того часу в місті Авґсбурзі в Західній Німеччині, УВАН була одною з найперших наукових установ, що почали діяти після Другої світової війни. В 1949 р. зорганізовано УВАН у Канаді, а рік опісля в Америці з головним центром у Ню Йорку. Члени УВАН, розкинуті теж одинцем по різних континентах (Австралія, Південна Америка) працюють успішно в різних ділянках українознавства, природничих і точних наук. Найбільше їхнє скупчення є тепер в ЗСА й тому УВАН в Ню Йорку вважається центром всієї УВАН у вільному світі. Згадуючи перших основників УВАН — проф. Д. Дорошенка, проф. М. Вєтухова, д-ра Л. Білецького, д-ра Н. Полонську-Василенко, проф. Вол. Міяковського, проф. П. Курінного й інших та клонячи голову перед їхніми заслугами в розбудові української науки, проф. Яр. Рудницький із Вінніпеґу подав коротку історію УВАН за рр. 1945-1975 в часі окремого зібрання українського організованого громадянства Бразилії в приміщенні Бразилійського Центру Українознавства (неофіційної українсько-бразилійської академії наук) дня 8-го квітня 1975 р. Крім присутніх на залі членів УВАН проф. В. Каваллара й проф. Оксани Борушенко, члена Української Наукової Ради при СКВУ, в зібранні прийняли участь і висловили короткі привіти з нагоди 30-річчя Академії: д-р Юліян Вуський від Хліборобсько-Освітнього Союзу, д-р Михайло Матіський від Бразилійського Центру Українознавства, ред. М. Гец від Т-ва Прихильників Української Культури (він же був і секретарем зібрання), о. Тарас Мельник від Української Католицької Епархії в Бразилії та інші. В другій частині зібрання проф. Рудницький подав огляд дотеперішніх праць у ділянці українознавства в Бразилії (проф. Мих. Вовка, проф. О. Борушенко, о. Вол. Бурка, ЧСВВ, о. В. Зінька, ЧСВВ й ін.); та вказав на дальші потреби дослідів українського минулого й сучасного в Бразилії. Після доповіді проф. Яр. Рудницького вив'язалася довга дискусія, яка виявила зацікавлення громадянства справами української науки, „одного з відтинків українського національного фронту в широкому світі".

В Буенос Айресі приготовляється українська проща до Риму

Буенос Айрес. (М.Д.). — Заходами Українського Католицького Екзархату в Арґентині приготовляється поїздка українців на прощу до Риму, яка відбудеться в липні біжучого року з нагоди проголошення Ювілейного Святого Року, коли до Риму з'їдуться паломництва зі всіх країв українського поселення.

Загально до участі в заповідженій прощі зголосилося вже понад 60 осіб, які виїдуть під проводом Екзарха Владики Андрія та відвідають також українські скупчення европейських держав. Заповідається, що буде зорганізована також окрема поїздка поломників до Святої Землі, а навіть плянується відповідна тура на рідні землі, щоб відвідати Київ, Львів, Канів, та Тарнопіль чи Чернівці.

Домовина проф. В. Г. Кричевського буде перенесена до Бавнд Бруку

Бавнд Брук, Н.Дж. — Під час відвідин українських могил на цвинтарі у столиці Венесуелі — Каракасі, Владика Митрополит Мстислав зауважив збезчещення пам'ятника над могилою першого Президента Української Академії Мистецтв Василя Г. Кричевського. У зв'язку з тим Владика звернувся з проханням до дочки Покійного Галини Лінде про дозвіл на перевезення домовини Покійного і його дружини на цвинтар Церкви-Пам'ятника в Бавнд Бруку. Згоду на це пані Г. Лінде (замешкує у Каракасі) дала. Залишається тепер, щоб українські патріоти в ЗСА допомогли здійснити цей почесний обов'язок у якнайкоротшому часі. По інформації в цій справі звертатися до Митрополичої Канцелярії в С. Бавнд Бруку.

ПОМЕРЛА МИСТКИНЯ ОЛЬГА ҐУРСЬКА

Буенос Айрес. — Тут померла 19 квітня мисткиня Ольга Ґурська, дружина покійного вже маряра Бориса Крюкова. Ольга Ґурська спеціялізувалася у малюванні квітів. Вона брала участь у всіх українських, як теж у загальноарґентинських образотворчих виставках в Буенос Айресі.

Місто Ню Йорк відзначає своє 350-ліття з участю етнічних груп

Ню Йорк, Н. Й. (ід). — Під час спеціяльної церемонії у міській ратуші у вівторок 22-го квітня, влаштованої президентом Міської Ради Ню Йорку Полом О'Дваєром та комішенером публічних імпрез Анжіє Бідел Дюком, відчитано проклямацію, якою відзначено 350-ліття заснування Нового Амстердаму голляндськими поселенцями. Як відомо, в 1674-му році, коли англійці остаточно зайняли Новий Амстердам, то назву міста змінено на Ню Йорк.

Під час вівтіркових церемоній у нюйоркській міській ратуші були присутні д-р Іво Самкальден, посадник Амстердаму, Голляндія, як також голляндський генеральний консул Віллі Шампань. Комішенер Дюк повідомив, що відтепер кожного року 22-го квітня буде відзначуваний як „День Основоположників".

У проклямації, яку відчитав президент Міської Ради О'Дваєр, сказано між іншим: „Ми маємо причину бути гордими, що ті самі принципи свободи і справедливости, які були включені в первісну хартію нашого міста, півтора століття пізніше також стали підставою Конституції нашої держави. Тут в Ню Йорку громадянські права були завжди респектовані."

Крім шкільної молоді, членів Міської Ради та інших міських урядовців, членів Почесної варти Ню Йорку тощо, у вівтірковій церемонії взяли також участь представники етнічних груп. Від місцевої української гро-

(Закінчення на стор. 8-ій)

КОМУНІСТИ ПОТЕРПІЛИ ВЕЛИКУ ПОРАЗКУ У ВИБОРАХ В ПОРТУГАЛІЇ

Лісбона. — Вислід виборів в Португалії 25 квітня був несподіванкою для багатьох політичних коментаторів, для португальської військової хунти, а в першій мірі для Португальської Комуністичної Партії, яка надіялася на перемогу, а здобула всього не повних 13 відсотків голосів всіх голосуючих, найшовшися на третьому місці. Найбільше голосів дістали соціялісти під проводом Маріо Соареза, бо 38 відсотків, а за ними народні демократи — 26 відсотків голосів. Не зважаючи на заклик військової хунти, щоб населення віддавало свої виборчі картки чистими, що мало б означати підтримку для політики хунти, тільки 7 відсотків голосуючих послухали цього заклику. Військова хунта надіялася, що буде віддано не менше 40 відсотків виборчих бальотів чистими. У голосуванні взяло участь понад 90 відсотків управнених до голосування португальців, про яких португальські ліві військові кола з правлячої хунти заявили, що вони „політично незрілі". Незначний відсоток голосуючих, всього 7,5 проц., голосувало на кандидатів Соціяльно - Демократичного Центру, одиноку право-консервативну політичну групу, що брала участь у виборах. Попутники комуністів з т.зв. Португальського Демократичного Руху, одержали менше 5 відсотків голосів.

Найбільш знаменне у тих виборах було те, що комуністи програли навіть у найпевніших нібито для себе районах. В самій Лісбоні, яку зараховувано до „комуністичних твердинь", соціялісти здобули аж 44 відсотки, розгромлюючи комуністів. Навіть у таких районах як Алентехо (т.зв. „червона зона" і в Евора, столиці району та Беха комуністи були у рівній силі з соціялістами.

У післявиборчому комунікаті провід португальської Компартії звернувся з апелем до соціялістів, закликаючи їх до співпраці, перестерігаючи водночас від будь-яких плянів спротиву політиці військової хунти. Совєтські коментарі виявляють дуже обережний підхід до ситуації, намагаючися мінімалізувати програну комуністів. Мало того, вислід виборів в „Правді" оцінюється як перемогу „соціялістичних сил" і стверджується що Португалія є на шляху до „вільного, незалежного та демократичного розвитку". Як відомо, перед виборами всі партії підписали зобов'язання, що вони не виступатимуть проти політики військової хунти без уваги на вислід виборів.

ГЕН. ДУОНҐ ВАН МІНҐ ПРЕЗИДЕНТ ПІВДЕННОГО В'ЄТНАМУ, КОМУНІСТИ ПОЧАЛИ НАСТУП НА САЙҐОН

Сайґон. — З метою рятувати столицю Південного В'єтнаму перед наступом комуністичних військ, південнов'єтнамська Національна Асамблея остаточно рішилася назначити новим президентом держави ген. Дуонґ Ван Мінґа, особу, проти якої комуністи не висловили ніяких застережень. Перебираючи у такій складній ситуації функції президента 28 квітня, ген. Дуонґ Ван Мінґ заявив, що він ставить собі за завдання допровадити до негайного припинення збройних дій і до досягнення порозуміння з Тимчасовим Революційним Демократичним урядом Південного В'єтнаму (в'єтконгом) і Північним В'єтнамом.

Покищо нічого не відомо, яка буде фактично реакція комуністів на пропозиції нового президента. За найновішими радіовими повідомленнями з Сайґону, ранком 28 квітня комуністичні війська почали наступ на місто і в окремих частинах столиці ведуться бої. За час передишки упродовж останнього тижня комуністичні війська підсунулися були на віддальсього однієї милі від Сайґону.

Сенат погодився на використання військ для евакуації людей з Південного В'єтнаму

Вашінґтон. — У п'ятницю, 25 квітня, Сенат 46-ма голосами проти 17-ох проголосував компромісовий законопроєкт, виготовлений спільною комісією обох Палат Конґресу, який надав би президентові Фордові обмежені повновласті вживати американські військові частини при евакуації з Південного В'єтнаму американських громадян і деяких південних в'єтнамців. Законопроєкт також призначає 327 мільйонів долярів на покриття коштів цієї евакуації та на гуманітарні цілі у Південному В'єтнамі. Палата Репрезентантів має голосувати над тим компромісовим законопроєктом цього вівтірка або середи. Згідно із законопроєктом, американські вояки мали б бути вжиті при евакуації південнов'єтнамців тільки до того часу, поки не закінчиться евакуація всіх американських громадян. Крім того, американські вояки могли би бути вживані для евакуації не-американців тільки в тих частинах Південного В'єтнаму, з яких треба було б евакувати також американців.

Продовжується евакуація із Південного В'єтнаму

Аґана, Ґуам. — У понеділок, 28 квітня, американські літаки знову почали привозити сюди з Південного В'єтнаму американських громадян і південних в'єтнамців після 36-годинної перерви. Перерва була спричинена потребою проготовити приміщення і опіку для тисяч осіб, які прибувають сюди кожного дня. Досі з Ґуаму до ЗСА відлетіло коло 1,200 осіб, більшість з них американських громадян. Але на цьому острові тепер находиться вже коло 20,000 південнов'єтнамських втікачів і те число збільшуватиметься з дня на день. Згідно з інформаціями, поданими асистентом державного секретаря Робертом МекКлоскієм, коло 130,000 південних в'єтнамців одержать дозвіл на поселення в ЗСА. МекКлоскі повідомив на телевізійній програмі, що Департамент справедливости зняв імігpаційні обмеження для в'їзду цих осіб з уваги на небезпечну ситуацію у Південному В'єтнамі.

НАВІТЬ ТЮРМА ВИДАЄТЬСЯ „РАЄМ" В ПОРІВНЯННІ З ТОРТУРАМИ, ЩО ЇХ ЗАЗНАЄ ПЛЮЩ У ПСИХІЯТРИЧНОМУ ЗАКЛАДІ – ПИШЕ ЙОГО ДРУЖИНА


Леонід Плющ

Ню Йорк (Пресова Служба ЗП УГВР). — На Захід продісталися два листи в обороні ув'язненого українського математика Леоніда Плюща. Перший лист від його дружини Тетяни Житникової, адресований до Міжнародного Комітету Математиків. В ньому вона м. ін. пише: „Минуло вже три з половиною років від часу, коли заарештували мого мужа. За той час він рік пробів у тюрмі, а решта у спецлікарні у Дніпропетровську. Він згадує про тюрму, як про втрачений рай: там він мав право розмовляти, читати, а головно, там його не „лікували". На Заході появилися дві книжки про Леоніда, писали статті, збирали підписи. До мене телефонували з різних країн психіятри та члени груп, які виступають в обороні людських прав і політичних в'язнів. Невідомі мені люди посилають листи і висловлюють співчуття і зрозуміння ... Я хочу заявиви, що той Леонід Плющ, „математик Плющ", як його називає закордонне радіо, той Плющ, якого знала я і наші діти, уже перестав існувати. Є натомість виснажена людина, яка втрачає пам'ять, нездібна читати, писати, думати; людина жахливо хвора". Далі Т. Житникова продовжує: „Ті, що вбивають його власними руками, свідомі своїх вчинків, свідомі, що чинять злочин. Усі це знають: від лікарів Інституту Сербського до керівних органів безпеки, які доручили сторожеві, з автоматом у руках, закрити кватирку, щоб наш близький друг, який приїхав зі мною до Дніпропетровська, не бачив, що вони заподіяли Леонідові ... Мої діти вимучені: вони живуть у вічному страху, вони турбуються моєю долею. Коли я повертаюся додому, бачу бліді обличчя моїх синів. Я безмежно вдячна усім математикам закордоном, що вони турбуються долею Леоніда. Поверніть мого чоловіка, навіть у такому стані, до якого його довели, і дайте нам змогу покинути цю країну. Право на виїзд це єдине право якого я домагаюся".

Автором другого листа є Ігор Щафаревич. Він пише: „Є люди доля яких сягає далеко поза межі їхніх біографій і походження. Вони символізують переживання багатьох людей і стають символами. Впродовж п'яти років, ім'я генерала Григоренка було таким символом. Тепер це треба сказати про математика Леоніда Плюща. Він уже понад два роки знаходиться у психіятричній лікарні, де його примусово лікують разом з найбільш поважно хворими пацієнтами ... Люди, яким довелося пережити подібне, заявляють, що описати словами ті жахіття неможливо ... Символічна доля Плюща є лекцією, завдяки якій можна краще зрозуміти власне життя і оцінити власну майбутність і майбутність дітей, майбутність держави і майбутність цілого людства".

(Повний текст листів Тетяни Житникової і Ігоря Шафаревича буде надрукований у журналі „Сучасність". Англійський переклад листів появиться заходами Комітету Оборони Радянських Політичних В'язнів).

Українці виступлять на Слов'янській Конференції у Клівленді

Клівленд, Огайо (М. Богатюк). — В днях 1-3 травня на Клівлендському Стейтовому Університеті відбудеться чергова річна Слов'янська Конференція Середнього Заходу. В п'ятницю, 2 травня на сесії, присвяченій темі: „Американсько - совєтський детант у світлі конверґенції" візьмуть участь 7 українців, професорів економіки, фінансів та політичних наук.

Предсідником цієї сесії буде проф. Зенон Л. Мельник з Університету Синсинаті, а доповіді прочитають: проф. Олег Зінам з Університету Синсинаті, проф. Василь Маркусь з Лорейн Університету та проф. Олександер Вороняк з Католицького Університету Америки. Дискутантами над доповідями будуть проф. Микола Ю. Богатюк з Лемойн Коледжу, проф. Михайло Пап з Джон Карол Університету і проф. Мирон Мельник з Кент Стейтового Університету.

На сесії з темою „Російський Тимчасовий Уряд і неросійські народи" предсідником буде проф. Любомир Винар з Кент Стейтового Університету. Доповідь виголосить проф. Володимир Стойко з Мангеттен Коледжу, а дискутантом буде проф. Степан Горак із Східньо - Іллінойського Університету.

„Мюнхенський проєкт" УВУ потребує студентів і фондів

(ММ). — „Мюнхенський Проєкт" — це літні курси і семінарі на Українському Вільному Університеті в Мюнхені, започатковані УВУ, Центральним Мічиґенським Університетом і Українсько - Американською Асоціяцією Університетських Професорів в 1974 році. Його завдання — пов'язати корисне з приємним, себто, дати можливість українським студентам в Америці відвідати Німеччину і вислухати ряд лекцій з українознавства, що їх читатимуть переважно українські і американські професори. Щоб заохотити студентів до участи, УААУП старається зібрати трохи грошей на стипендії. Під сучасну пору доля проєкту непевна з огляду на невелику кількість зголошень і грошей. Управа УААУП висловлює побоювання, що коли в найкоротшому часі реєстрація студентів і збірка грошей не досягне певного мінімум, тоді проєкту зреалізувати не буде можна.

СВОБОДА SVOBODA
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY
FOUNDED 1893

Ukrainian Newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Ass'n, Inc., 30 Montgomery St., Jersey City, N.J. 07303.

Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1130 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918.

Передплата: на рік — $24.00, на пів року — $12.50, на 3 місяці — $6.50. Для членів УНСоюзу 65 ¢ міс. За кожну зміну адреси — 25 ¢. Чеки і "money orders" виставляти на "Svoboda".

Статті і дописи, підписані авторами, не мусять відповідати поглядам Редакції. Редакція застерігає собі право в потребі виправляти і скорочувати надіслані матеріяли. Незамовлені матеріяли повертається тільки тоді, коли автор собі це виразно застеріг, долучивши заадресовану коверту з відповідною поштовою оплатою. — За зміст оголошень Редакція не відповідає

P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303

Совєтський оптимізм

При нагоді відзначування 105-ої річниці з дня народження Леніна, на зборах в Кремлі, 22-го квітня, промовляв найвищий ідеолог КПСС М. Суслов, який говорив не тільки про те, що „совєтський народ находиться на правильному — ленінському шляху", але й чимало уваги присвятив з'ясуванню „щораз то кращих" передумов для остаточної перемоги комунізму у світі. Аналізуючи міжнародну ситуацію на сучасному етапі, М. Суслов зробив висновок, що „життя переконливо підтверджує ленінські передбачування про поглиблювання загальної кризи капіталізму, переможній ріст сил соціялізму, миру і національного визволення у післяжовтневу добу".

На тлі „чорної" картини дійсности в країнах Заходу, які, як думає Суслов, стоять вже напередодні депресії, подібної до депресії 30-тих років, „міжнародні позиції соціялістичної дружби народів ніколи не були так сильні, як тепер ... Твердо ступаючи ленінським шляхом, братні країни соціялізму стали непохитною твердинею миру, могутньою силою світового революційного розвитку". Мало того, Суслов переконаний, що вже „відбувається могутній підйом клясових боїв у всіх головних країнах капіталізму. Число страйкуючих досягнуло вже в минулому році 47 мільйонів перевищивши рівень 1973 року".

Очевидно, в такому контексті розглядають совєтські лідери політичні події у Південносхідній Азії, на Близькому Сході, в Португалії, в країнах Латинської Америки. Вислів цьому дав Суслов, запевняючи заінтересовані політичні рухи окремих країн у тих частинах Землі, що СССР цілком повністю піддержує їхню „справедливу" боротьбу і їхні цілі та вимоги. Він стверджує, що тільки в опертї на „країни соціялістичного світу" вони можуть забезпечити за собою перемогу, бо ці країни в сучасному світі виявляються найбільш життєздатними, стабілізованими і мають у своєму розпорядженні ідеологію, яка спрямовує їх у їхньому переможному наступі на імперіялізм і капіталізм.

Кореспондент „Ню Йорк Таймс" в Москві інформує що в СССР дуже збільшилося „почуття самовпевнености" і що Москва готова скористати з нагоди, яку створюють „невдачі З'єднаних Стейтів по всьому світі". Цей кореспондент цитує слова одного совєтського інтелектуаліста, який сказав: „Упродовж 60-х років ми були в дефензиві з берлінським муром, кубинською ракетною кризою і Чехо-Словаччиною. Але у 70-х роках події розвиваються в нашу користь".

Совєтсько - російським верховодам, починаючи від Леніна, ніколи не бракувало оптимізму в оцінці виглядів для експортованої ними комуністичної, чи пролетарської революції. Тепер, враховуючи загальну ситуацію, цей їхній оптимізм дуже і дуже збільшився і нагадує перші роки большевицької революції, коли збройні частини Красної армії готувалися до маршу на Берлін і Центральну Европу.

Правильний компроміс

Конгресові комісії розглядають тепер законопроєкт який має на меті офіційно запевнити за журналістами право в більшості випадків відмовлятися виявити джерело довірочних інформацій. Законопроєкт, внесений демократичним конгресменом Робертом Кастенмаєром із Вісконсину пропонує, щоб журналісти мали право цілком відмовитися виявляти деякі інформації та їхні джерела перед великими лавами присяжних, перед законодавчими комісіями, а також під час слідств, які відбуваються ще перед початком самої судової розправи.

Але законопроєкт накладає деякі обмеження на право журналістів відмовитися свідчити вже під час самих судових розправ, цивільного, чи кримінального характеру. Під час судових розправ журналіст далі міг би відмовитися свідчити, якщо дана інформація була передана йому під умовою довірочности. Але згідно із законопроєктом Кастенмаєра, суд в деяких вийняткових випадках міг би змусити журналістів виявити інформації, або джерело цих інформацій, якщо самі інформації чи їх джерело були б необхідними для дальшого ведення судової розправи, якщо даних інформацій не можна було б одержати від нікого іншого, або якщо цього вимагало б загальне публічне добро.

Хоча первісно майже всі засоби масової інформації підтримували становище, що журналісти повинні мати повне право відмовитися свідчити про одержані ними інформації і про їхні джерела на будь - яких форумах і в будьяких випадках, твердячи, що тільки тоді можна запевнити дійсну ефективність інвестиґаційної журналістики, то тепер багато з них погодилися підтримати компромісовий законопроєкт конгресмена Кастенмаєра. Наприклад, минулого тижня, під час переслухань Юридичною комісією Палати Репрезентантів, цей законопроєкт підтримали Асоціяція Видавців Американських Газет, Ліґа Авторів Америки та телевізійні сітки Ен-Бі-Сі та Сі-Бі-Ес. Вони закликали інші засоби масової інформації також висловити свою підтримку для цього законопроєкту.

Цей заклик правильний. Хоча виявлення довірочних джерел інформації може часами дещо і зменшити ефективність інвестиґаційної журналістики, а в деяких випадках навіть цілком припинити доплив цих довірочних інформацій, то все одно, коли свідчення журналіста необхідне для дальшого ведення судової розправи, або коли цього вимагає загальне публічне добро, то журналіст повинен подати вимагані від нього судом інформації. Натомість судді і прокуратори повинні вимагати свідчення журналіста про їхні довірочні джерела тільки в крайніх випадках. Ефективність свобідної преси вимагає того.

Міжнародний торговельний балянс ЗСА має надвишку

Вашінґтон. — Департамент торгівлі повідомив, що за перший квартал 1975-го року міжнародний торговельний балянс ЗСА виявив 1.3 більйона долярів надвишки, тобто, протягом перших 3-ох місяців ц.р. експорти Америки виносили 1.3 більйона дол. більше ніж імпорти. Це перша надвишка в торговельному балянсі ЗСА за останніх 5 кварталів. В останньому кварталі 1974-го року цей міжнародний торговельний балянс мав 1.5 більйона долярів дефіциту.

В. Гут Кульчицький

МОСКВА І ПЕКІН: СЛОВА І ДІЛА

Слова і діла — стара конфронтація. Можливо така ж стара, як і саме людське слово. Наш нарід здавен-давна вживав цієї конфронтації як мірила вартости певних явищ і зафіксував це у своїй творчості. Маючи велику повагу до народної мудрости, спробуємо підійти з оцим народним мірилом до модерного явища наших днів — конфлікту між Москвою і Пекіном, поскільки цей конфлікт береться під увагу у міжнародній політиці, політиці ЗСА і у визначуванні напрямних української політики українськими політичними організаціями.

Слова

Словесний бій між Москвою і Пекіном добре відомий читачам „Свободи", бо на її сторінках скрупулятно віднотовується у формі новинок, індивідуальних статтей чи редакційних коментарів кожночасний вибух словесних атак обох сторін. Щоб однак відсвіжити в пам'яті оту словесну баталію, наведемо декілька цитат.

У 1969 році відбувся 9-ий Конґрес Китайської Комуністичної Партії, на ньому вибрано наслідником Мао Тсе-тунґа тодішнього міністра оборони Лін Піяо, і він виступив з тезами, в яких з'ясовував політику партії. Там називав Лін Піяо „совєтську ревізіоністичну ренегатську кліку" не тільки „новими царями", але і „соціяльними імперіялістами", які стараються симулювати „новий порядок" Гітлера, „сферу спільного добробуту Великого Сходу" японського мілітаризму і „спільноту вільного світу" З'єднаних Стейтів. „Росія перемінилася, — твердив він, — з першої у світі держави пролетаріяту в темну фашистівську державу диктатури буржуазії". („Війна між Росією і Китаєм" Гарісона Е. Сализбурі).

Речником останнього 10-го Конґресу ККП був уже прем'єр Чжоу Ен-лай і у своєму звідомленні він говорив: — „На протязі останніх двох десятиліть совєтська ревізіоністична кліка, від Хрущова до Брежнєва, довела до того, що соціялістична країна виродилася в соціяльно - імперіялістичну країну. Внутрі вона реставрувала капіталізм, силою накинула фашистську диктатуру і поневолила людей всіх національностей і таким чином поглибила політичні й економічні суперечності, як також і суперечності між національностями. Назовні окупувала Чехо - Словаччину,... розчленувала Пакістан, і переводила підривну діяльність у багатьох країнах Азії й Африки. Ця серія фактів глибоко розкрила її гидкі риси як нового царя, і її реакційну природу, а саме: „соціялізм на словах, імперіялізм на ділах". („Форейн Афферс", січень 1974).

Випади СССР проти Китаю не менш гострі. „Тактичні зміни у політиці китайських правителів не свідчать про те, щоб вони відмовилися від оголеного антисовєтизму як головної ідейно - політичної плятформи маоїзму на сучасний день" („Казахстанская правда"). „Китай провадить експансіоністичну політику супроти майже всіх своїх сусідів і вживає всяких засобів від тайної підривної діяльности до збройних прикордонних конфліктів" („За рубежем"). „Мао і його група пішли на відкриті розкольницькі дії проти комуністичних і робітничих партій... принципове розвінчання ідеології і політики маоїзму, послідовна боротьба з ним лишається одним із найважливіших завдань" („Правда"). „Пекінські правителі стараються вмовити малим державам Африки, що їм треба в усьому орієнтуватися на червоний Китай, зміцнюючи з ним політичний і економічний зв'яззки" („Совєтская Россія"). „Китай шукає союзників серед реваншистів і реакціонерів, ворогів Совєтського Союзу" („Комсомольская правда").

Діла

На кордонах між СССР і Китаєм від 1969 року, коли то мала місце сутичка прикордонних частин, спокійно; зате в інших частинах світу проходить в останньому часі гарячкова діяльність обох держав.

Південна Америка. У 1970 році в Чіле прийшла до влади коаліція лівих партій на чолі з Сальвадором Альєнде Ґоссенс. На протязі трьох літ урядування вона інтенсивно штовхала Чіле до соціялізму, не було мови про боротьбу між комуністами московської і пекінської орієнтації, і Москва і Пекін сприяли урядові Альєнде, ліві по цілому світі ентузіястично висловлювали свої симпатії до коаліції, до Чіле приїздили з різних країн ліві різних орієнтацій, щоб спільно з коаліцією будувати соціялізм. Як доказ — от хоч би спеціяльна кореспонденція зі Сантіяґо п. н. „Масові зібрання відзначують річницю Альєнде". „Тисячі лівих,— писалося там, — маршували сьогодні, святкували третю річницю виборів, які привели до влади президента Сальвадора Альєнде Ґоссенс і його уряд марксистської коаліції". („Ню Йорк Таймс", 3 вересня, 1973 р.).

Европа. В Португалії закріпився остаточно лівий уряд військовиків з великими впливами комуністичної партії московської орієнтації. З часу ще недавньої боротьби за впливи важливими для нашої теми є два моменти.

„В переважній більшості випадків, — звітував „Нюзвік" з 31-го березня, — військова хунта... дозволяла комуністам тероризувати безкарно своїх опонентів.

(Закінчення на стор. 8-ій)

М. Данилишин

ЗАГРОЗЛИВА СИТУАЦІЯ

Буенос Айрес. — На підставі періодичних звідомлень можна ствердити, що в країнах Південної Америки живе понад 400 тисяч української людности, яка кількома наворотами, більшими чи меншими скупченнями, поселилася в Арґентині, Бразилії, Уруґваї, Параґваї, Чіле, Перу та Болівії, але більшість тих скупчень перебуває тепер у загрозливій ситуації, бо з огляду на теперішні відносини вони не є в силі зберегти свою національну ідентичність і тим самим засуджені на повну асиміляцію серед чужого оточення, яке згідно із найновішими звідомленнями має тепер найвищий зріст населення в цілому світі.

Вийняток відносно загрози творять тільки наші скупчення в Арґентині та Бразилії, де ці скупчення є досить численні та належно вже загосподарені, що мають там екзархати, свої організації та свою пресу і провадять своє, так би мовити, зорганізоване церковно - громадське життя, зберігаючи свою національну окремішність.

На підставі найновіших звідомлень, до них можна ще зарахувати також українську спільноту в Параґваї, яка, як це підтверджують пресові звідомлення, розбудовує своє громадське життя, побудувавши в Енкарнаціоні гарну муровану УАПЦеркву, започатковуючи незабаром побудову нового величавого Народного Дому та спортових площ для молоді, а навіть і побудову Пам'ятника Шевченкові, що вже є на викінченні та приготовляється його офіційне відкриття десь при кінці біжучого року, про що звітуємо окремо.

Всі інші українські скупчення, які числово незначні і не мають ніяких можливостей зорганізованої оборони, засуджені на повну асиміляцію і то в прискореному часі, — що вже треба брати під увагу та заздалегідь шукати для цієї проблеми належної розв'язки.

В додатку складні економічні відносини поодиноких держав цю загрозливу ситуацію збільшують і прискорюють, бо еміґрація не поновляється, старі піонери-діячі вимирають, а молоді, — або виїжджають до сусідніх держав, або впрост розпливаються в чужому оточенні; і з тих саме причин нечисленні наші громади нидіють, постійно і під кожним оглядом підупадають та денаціоналізуються.

В деяких таких нечисленних наших скупченнях, як, наприклад, українська громада в Монтевідео, Уруґвай, де довший час були чинні наші організації, які набули власне майно, що тепер є під загрозою пропасти, — треба робити всі можливі заходи, щоб хоча частинно їх врятувати (зберегти бодай бібліотеку Просвіти, яка там призбиралася на протязі кількадесятилітнього її існування).

На цей загрозливий стан я вже попереднього часу звертав увагу та пропонував, щоб Секретаріят СКВУ цим зацікавився та в порозумінні з крайовими централями постаралися ці проблематичні справи належно унормувати, шукаючи їх успішної розв'язки!

У збереженні нашої національної ідентичности головну ролю відограє українська преса, але й вона перебуває в скрутному положенні через брак газетного паперу та високі оплати друку. Серед українських скупчень у країнах Південної Америки від довших вже років діє українська преса. Піонером її уважається „Праця", що почала виходити у Прудентополі, Бразилія, з 22-го грудня 1912 р., опісля „Український Хлібороб" (Куритиба, рік 1924), від січня 1928 р. — „Українське Слово" та „Наш Клич", почавши від року 1934. Тут рівнож появляються ще деякі місячники, журнали та інші періодичні видання, — але тепер всі вони з вищенаведених причин находяться під певною загрозою, як сказано вже: дорожнеча друку, а головно газетного паперу їх існування впрост унеможливлюють.

Такий невідрадний стан нашої преси погіршує ще також і цей факт, що по наших скупченнях відчувається брак людей для редаґування і видавання газет, бо старі працівники преси кінчають свій шлях, а молоді тим не цікавляться. Внаслідок таких обставин стан нашої преси стає просто загрозливий. Тому уважаю потрібним з'ясувати це на сторінках нашої преси, щоб завчасу звернути увагу всього загалу, щоб тій загрозі заздалегідь за зорганізовано протиставитися, шукаючи успішного виходу із цієї невідрадної ситуації, яка постійно погіршується. Особливо в таких справах повинні забрати голос насамперед наші центральні установи, на чолі із Секретаріятом СКВУ, та крайові континентальні установи в діяспорі. Тільки так можна буде змагатися за повну розбудову та скріплення на всіх можливих ділянках українців у діяспорі!

Можливості реемігpaції та акція допомоги!

Вихідною точкою розв'язки такої ситуації являються можливості реемігpaції та допомоги, що про них вже були натяки в нашій пресі. В деяких наших газетах появляються заклики відносно реемігpaції наших земляків із тих держав, де вони нечисленні та постійно занепадають, що діється переважно в країнах Південної Америки, закликаючи їх виїжджати до Канади.

В такий спосіб ініціятори реемігpaційних плянів сподіваються досягти подвійну мету: з одного боку врятувати деяке число нашої еміґрації від духової загибелі, а з другого — скріпити українські скупчення в Канаді, де в дійсності наша еміґрація вибия

(Закінчення на стор. 7-ій)

ГОЛОСИ ЧИТАЧІВ

ПРО "УКРАЇНСЬКУ ОСЕЛЮ" НА ФЛЬОРИДІ

На першій сторінці „Свободи" з 25-го лютого ц.р. була поміщена довша вістка п.н.: „Біля Дісні Ворлд" на Фльориді плянується українська оселя". Говориться там таке (подаю у скороченні): Біля 12 миль від Орляндо є положене місто Апопка. В цій місцевості завершуються пляни організації української оселі для старших віком (еміритів). Організатором цих плянів мала б бути фірма „Санніленд Ріелті", що її очолює п. С. Ковальчук. Говориться там дальше про розпочаті вже земельні роботи, які у найближчих 2 - 3 -ох місяцях будуть готові під будову в „ексклюзивній" частині міста. В іншій стороні міста готується будівельна площа, де передбачена будова 48 однородинних хат, „кондомініюмів" на 439 мешкань, торговельний центр з крамницями і т.д. і т.п. Стільки про екстракт вістки.

Зацікавив мене цей незвичайний проєкт і я поїхав з жінкою туди, щоб на місці розвідати справу. І оось тепер хочу поділитися з читачами „Свободи" своїми спостереженнями. Поперше, — місцевість, яка нараховує 4,045 мешканців (і є далеко від будь-якого центру) — я не назвав би містом. Шукаючи за адресою згаданої фірми, поінформували нас, що, оскільки їм відомо, вона розв'язана і перестала існувати. Одначе з трудом ми віднайшли на кілька миль поза місцевістю в лісі „трейлер" п-ва Ковальчуків. Застали дома лише пані Ковальчук, від якої довідалися таке: Пан Ковальчук справді має це бюро, як теж кільканадцять акрів землі в двох місцях подальше Апопки, лісистих, не над озером, на краще положеній околиці, які старається продати. Що писали про них в „Свободі" — вона не знає, як теж заперечила, що її чоловік згідно із вісткою мав би зайнятися започаткуванням української оселі, чи взагалі якою небудь будовою хат, а тимбільше „кондоміній". „Мій чоловік нічого не будує — казала — а, як хто хоче, то купить собі землю і збудує, що сам схоче".

Ціллю цього листа є, щоби поінформувати заінтересованих в „плянах" п. Ковальчука, про які так відважно писала „Свобода", що вони є далекі від реальности.

П. Демус

Від редакції: Вістка у „Свободі", про яку мова була подана на підставі інформацій п. С. Ковальчука.

У СПРАВІ „РЕПАТРІЯЦІЇ"

У дописі пана О.Т. що був уміщений в „Свободі" 26 березня ц.р. під назвою „Совєтська репатріяція під британськими баґнетами", трапилася помилка.

Не тільки козакам, але всім тим, хто цікавився подіями Другої світової війни, відомо, що козацькі військові з'єднання, котрі боролися в рядах німецької армії проти московського большевизму, ніколи не були „під проводом (командою) генерала Науменка."

Ген. штабу ген. майор Вячеслав Науменко виконував тільки обов'язки районового отамана „Кубанського Козацького Війська", а також входив як член у склад „Головного Козацького Управління" під кермою генерала кавалерії Петра Краснова. Дієвими козацькими частинами керували окремі Похідні Отамани. На становищі Похідного Отамана, що керував 15 кінним корпусом, був німецький генерал Гельмут фон Панвіц. Цей корпус складався з різних „козацьких військ", як донці, кубанці, терці, ставропольці та інші.

Рештою козацьких бойових з'єднань і цивільних втікачів, що їх називали „Козацьким Станом", керував Похідний Отаман Павлов, а по його смерті виконував обов'язки Похідного Отамана ген. Доманов.

О. Т. пише, що майор Дейвіс, який був зв'язковим офіцером між штабом 8-го „Шкотського Батальйону" та командою „Козацького Стану", ніби намагався допомагати приреченим на „репатріяцію".

Щодо султана Келеч Ґірея (не Келех Герей — як пише п. О. Т.), то він не був козацьким генералом, а керував цілком окремими національними частинами народів Північного Кавказу, що були в складі німецької армії.

Тож, торкаючись подій „Операції Кілеванія", не можна цілковито покладатися на згадану книгу, а необхідно пригадати і другі документи.

Петро Воскобійник
Лейквуд, Н.Дж.

ЛИСТИ ДО РЕДАКЦІЇ

У ВЛАСНІЙ СПРАВІ

Тому, що тепер кружляють фантастичні історії та цілком наймовірні версії, мої друзі дослівно примусили мене зробити в пресі вияснення в слідуючій справі.

Перед приїздом совєтської церковної делеґації я одержав від митрополита Іринея запрошення взяти участь у зустрічі з делеґацією в резиденції митрополита в Сі Кліф (недалеко від мене). Після консультації з провідними церковними діячами, я на зустрічі пішов, щоб із першої руки розібратися, що з себе та делеґація уявляє, тим більше, що це вперше таку делеґацію очолював „український" митрополит — українець Денисенко. На жаль, зустріч виявилася дуже многолюдною та штивно-офіційною. З митр. Філаретом, поза знайомство, не довелося говорити; він явно не був вільний говорити по вподобі і наглядно був під опікою „няньок", яких, окрім Борового, було там либонь осіб чотири. Найчисленіша група молоденьких єромонахів та архимандритів належала наглядно до категорії недумаючих та недуховних і приставлена була як баляст, задля декорації.

свящ. Сергій Кіндзерявий-Пастухів

Роман Савицький

„ВІДГОМІН МИНУЛОГО"

(З приводу фільму С. Новицького)

2

Темі цього фільму сприяє дискретна музика, яка зложена з увагою на переходи (міксаж) одного твору в другий, тобто зберігає конечну тяглість звукового тла. Вступна пісня піонерів виконує навіть розповідну ролю диктора.

Фільм завершується наплививами широких піль, далеких небосхилів і розкішно хвилюючих ланів пшениці — символами доброго урожаю української людини на широкій канадській землі. Цей фінал представляє вже імпозантну сучасність і належить до найбільш тонких і заразом до найефектовніших кадрів С. Новицького взагалі.

Деякі рецензенти хотіли б бачити у цьому фільмі побільше новочасних завершень українсько-канадського суспільства. Таке побажання мало б певний сенс, якщо існували б можливості його реалізувати у рамках теперішнього фільму Новицького на 36 хв. Помоєму, одначе, теперішні досягнення канадських українців такі далекойдучі, що на них потрібно окремого фільму і то повнометражного. Ніхто не заперечить, що це дуже вдячний матеріял і що ідея екранізувати його добра. Проте слід пам'ятати, що найкращий ефект у сучасному світі осягається спокійним, авторитетним тоном (лише такий може викликати почуття гордости у молодого покоління), а ніколи бомбастичним фільмом самохвальби. В існуючому фільмі Новицького, власне, випрацьовано цей конечний стиль. Мистецтво цього фільму теж у цьому, що він не є лише спокійним відгомоном віддаленого вже минулого, але й є синтезою цих, для всіх нас, незвичайно цінних первнів національних і, як я вже писав, понаднаціональних, вселюдських.

Позитиви фільмів С. Новицького виступають ще ясніше при теперішньому стані українського кіна в Америці. Якраз 10 років тому я рецензував фільм Ю. Тамарського та С. Новицького „Шевченко у Вашинґтоні" („Свобода" 5-го лютого, 1965), який явився тоді новим стандартом для нашого місцевого кіновиробництва. У цій рецензії було спостереження, яке не втратило на актуальності за останніх 25, або й більше, років: „Аматорщина, висвітлювана для ширших кіл, лише компромітує українське ім'я, ширить зневіру у власні сили і, остаточно, відбирає доброму фільмові глядачів". Помимо солідности Новицького, Юрія Тамарського чи Івана Процика, успіх їх фільмів незаслужено, але постійно терпить через загальне почуття розчарування до українського екрану.

Те розчарування не ліквідується фільмами з Києва (які приходять рідко) і на американському терені воно спричинене місцевим фільмовим репертуаром. Правда, маємо нові фільми канадської продукції із незаперечними технічними здобутками (до цієї теми треба звернутись окремо), але цих фільмів покищо замало і закороткий простір часу їх існування, щоб вже робити висновки. Досить сказати, що доцьогочасні кіно-спроби в Канаді і в ЗСА поєднували звичайно високопатріотичний тон із жалюгідно-низьким рівнем технічного оформлення. До таких фільмів іноді додавали ще музейні експонати з-перед 40 років. Це з одного боку. З другого — хронічна неспроможність зорганізувати прокат чи бодай трохи частіші покази дійсно добрих фільмів все нівечила їх потенціял масового культурного чинника. Величезних можливостей фільму у наших внутрішніх потребах, чи при зовнішніх питаннях міжнародної інформації, досі майже не використано. Причина? Її лякончно з'ясував С. Новицький („Свобода" 22-го січня, 1972):"... брак само дисципліни, зрозуміння і вміння... фільм уже 80-літній дід, а ми його вважаємо за дитину, з якою можна побавитись". Ці слова писані були як для продуцентів так і для глядачів, які часто розминаються в зачарованому колі взаємного недовір'я.

Є фільмарі, які самі собою неспроможні підійти до справи серйозніше; для них фільм є лиш розвагою або спортом. Такими по суті є аматори, і їх невибагливі спроби не шкодять в малому закритому колі. Та зовсім інший ефект на суспільство мають більш претенсійні, можна сказати, псевдо-професійні одиниці, які головно в комерційних цілях публічно висвітлюють свої фільми. Вони вдаються до патріотичної тематики і тому може вважають свій шлях єдиноправильним. Але з перспективи сучасного кіна такі особи похожі дещо на біблійних крамарів, бо ж використовують для своїх цілей святиню кіномистецтва, не вглибившись у її суть та вимоги.

Все таки заіснували вже підстави для оптимізму, хай і обережного. Дійсний професіоналізм українського фільмаря шириться поволі, але невідклично протиставить свої надбання аматорщині. Сам С. Новицький, за останніх 10 років дав приблизно стільки ж доброякісних фільмів. В більшості з них фільмар опрацював українську тематику, хоча він вже давно ввійшов у американсько-канадське кіно, працював біля низки чужих нагороджених фільмів і міг би цілковито віддатись таким чужим вісковим темам. Тому відзначуємо, бодай словом, його посвяту й прив'язаність до українського світу в нашій не надто ідейній добі.

Осередок Української Культури й Освіти у Вінніпезі (ОУКО) не тільки фірмував найновіший фільм С. Новицького „Відгомін минулого", але у значній мірі вможливив складний процес його реалізації. Таким чином ОУКО справді по-сучасному підходить до своєї місії культурного центру. В справі випозичення чи закупу фільму прохають звертатись до: Ukrainian Cultural and Educational Centre P. O. Box 722 184 Alexander Ave., East Winnipeg, Man., Canada, R3C2K3.

(Кінець)

ТРИБУНА У. Н. СОЮЗУ

РІК XXII БЕРЕЗЕНЬ-КВІТЕНЬ 1975 Ч. 2. (191)

Степан Гавриш

СОЮЗОВІ ОКРУГИ І ЇХ ЗАВДАННЯ НА 1975 РІК

У відміну від нашої організаційної кампанії за розбудову УНС у попередніх роках, цьогорічна кампанія, метою якої є здобути п'ять тисяч нових членів, забезпечених на суму 12.000.000 долярів зосереджується майже цілковито на наших округах. Вже в січні ц. р. всі 30 округ одержали організаційний плян праці, тобто річну квоту, поділену на 12 місяців. Цьогорічна квота округ є мінімальна, тому ввесь нагляд над виконанням цієї квоти передано окружним комітетам, в основному головам округ. Признання за успіхи в організаційній праці буде належати виключно проводам округ.

Найбільше надій щодо здобуття нових членів покладено на великі метрополітальні округи, як Ню Йорк, Чікаго, Філядельфія, Торонто, Клівленд, Детройт, які об'єднують десятки Відділів та мають потенціял здобуття нових членів. Не можна поминати і менших округ, бо з практики останніх років знаємо, що більшість з них виконали свої квоти на 75 і 100 відсотків.

Чи виконають округи своє завдання? Віримо, що виконають, тим більше, що квота нових членів є мінімальна, а аналізуючи здобутки округ у першому кварталі цього року, бачимо, що кожного місяця були округи, які виконали квоту на 100 і більше відсотків. Очевидно, є і такі округи, що відстають у виконанні квоти.

Стимулом організаційної праці є річні збори округ, під час яких є нагода порадитися з представниками відділів, як повести працю, а головно розділити квоту на окремі відділи. По сьогоднішній день річні збори вже відбулися в 22-ох союзових округах, і під час усіх нарад широко дискутовано цьогорічний організаційний плян.

Округи, які не мають фінансових засобів, докладають всіх зусиль, щоб виконати квоту, і в цей спосіб одержати грошовий бонус, призначений їм за виконання квоти на 75 або 100 відсотків. З практики знаємо, що багатьом головам залежить на престижу округ, тому роблять всі заходи, щоб їхня округа зайняла першість у родині союзових округ.

На підставі організаційних здобутків з березня можна передбачати, що Чікагівська Округа, в проводі з її головою Михайлом Ольшанським, придбавши лише в одному місяці 25 членів, має вигляди на здобуття першости. Округа ця довгі роки була першуном, здобула Союзовий прапор за успіхи. але відтак Філядельфейська Округа 7-кратним чемпіонством завоювала перше місце. Але, як знаємо зі Святого Письма по худих роках бувають тучні, і це також стосується Чікаго. Не можна, однак, легковажити Метрополітальної Округи Ню Йорку в проводі з Миколою Хоманчуком, де можуть бути всякі несподіванки.

Невідомо також і це, яку несподіванку готує новообраний голова Округи Торонто, головний радний і обласний організатор Василь Дідюк. З практики знаємо, що, коли він був головою тієї Округи в 1967 році, то ця Округа придбала 575 нових членів і, як це кажуть, „положила на лопатки" всі округи включно з Філядельфією.

Філядельфійська Округа також має нового енергійного голову, Петра Тарнавського, який був 10 років секретарем цієї Округи і добре познайомився з організаційною працею. Знаємо, що йому не бракує завзяття, і він напевно буде старатися затримати традицію зразкової Округи та здобути восьмий раз першість.

Немає сумніву, що від укладення доброго й реального пляну залежить успіх праці. Щоб успішно перевести це міжокружне змагання, голови округ повинні слідкувати за працею відділів, а головно допильнувати, щоб не було відділів в округах без нових членів. Ми кинули клич, щоб всі відділи приєднували по одному членові кожного місяця, і коли б це можна було перевести в життя, то наші цьогорічні завдання будуть перевиконані.

Коли ми згадуємо великі округи та їхні можливості виконання квоти, то це не означає, що малі округи є позбавлені можливостей одержати бонус. В останньому році з усіх метрополітальних округ, лише Філядельфійська виконала квоту на 75 відс. і одержала грошовий бонус. Натомість аж 12 менших округ, навіть такі, що начисляють 6 відділів, одержали бонуси на суму 1.292 доляри. Це мусить бути заохотою до праці для всіх округ. а тим більше, що спеціяльні нагороди — почесна плякета на поточний рік, буде наділена тій окрузі, що буде мати найвищу суму забезпечення нових членів та найкраще відсоткове виконання квоти. Тим самим даємо нагоду всім округам змагатися не лише за грошовий бонус, але і спеціяльні відзначення — нагороди.

Цих кілька завваг подаємо для заохоти до конструктивної і плянової праці у всіх 30-ти наших союзових округах.

354-ий Відділ УНС у Омага, Небраска

Омага (П. В.). — Тут в суботу 9-го березня о год. 11-й перед полуднем у залі Української Католицької Церкви відбулися 15-ті з ряду загальні збори 354 Відділу УНС Т-ва „Згода", в яких взяло участь понад 30 осіб-членів Відділу.

Наради відкрив заслужений довголітній союзовий діяч, член - основоположник згаданого Відділу, голова Павло Ващишин. Він привітав всіх присутніх на залі, а головно головну радну УН-Помочі Стефанію Воробець, провів молитву, зарядив вшанування померлих членів Відділу повстанням з місць. Відтак приступлено до вибору президії для переведення зборів: предсідником зборів обрано Володимира Столярського, а секретарем Дмитра Війтика.

Про загальну працю Відділу в звітовому часі здав вичерпний звіт Павло Ващишин, який виконував обов'язки предсідника Відділу, а частинно і секретаря. За його словами Відділ придбав у ювілейному році трьох нових членів і на 1 січня 1975 року нараховував разом 112 членів. Звітодавець згадав і це, що був делегатом 28 Конвенції, що відбулася в місті любови — Філядельфії. Звіт Павла Ващишина доповнили Василь Кульчак і Микола Назарук.

По звітах відбулася дискусія,в якій дискутанти заторкнули ряд важливих справ, а відтак обрано нову управу Відділу на 1975 рік у такому складі: Михайло Ярош — предсідник, Мирон Війтик — секретар, Володимир Столярський — касир; до Контрольної Комісії обрано на голову Галину Лихновську і Семена Болюбаша як члена. Новообрана управа Відділу намітила плян праці на біжучий рік, особливо намічуючи пожвавлення організаційної праці для того, щоб виконати річну квоту Відділу, що становить 10 членів.

Активний онтерійський Лондон

Організаційна праця і загальні річні збори УНС в Лондоні, Онтеріо, були причиною моєї чергової поїздки до цієї, хоч чисельно і невеликої, зате все активної української громади. Від років, коли за фінансовою допомогою УНС, Лондонська громада побудувала Український Центр, з просторою залею і відповідними приміщеннями, для організаційної праці — сталось немов „чудо". Колись роздрібнена і поділена громадська праця у різних видах і різними організаціями, згуртувалась біля цього Центру, який у своїх розкішних приміщенях дає можливість розгортати працю для всіх, а зокрема, для нашої молоді, згуртованої в СУМ-і і Студентському Клюбі. Очолюваний д-ром Є. Рослицьким Відділ КУК, веде активну координуючу працю, та гідно й достойно репрезентує українську громаду. Взірцево виконує свої статутові і організаційні завдання Відділ ЛВУ, Осередок СУМ, Відділ ОДУМ-у, Студентський Клюб, Кредитова Кооператива, Відділи: УНС, УНП і інші. Успішно розвиваються обидві наші Церкви українська католицька і православна.

В самому Лондоні і околиці, живе біля 3 тисячі українців, а між ними поважне число різного рода професіоналістів, бизнесменів. Університет Західного Онтаріо (це офіційна назва університету в Лондоні), згуртовує певне число наших студентів із різних міст Канади. Завдяки д-рові Є. Рослицькому, та його контактам з окремими студентами, і цілим Клюбом, якого він є академічним дорадником, вдалося було з трудом відкрити курси українознавства при університеті, якими довгий час він провадив цілком безінтересовно. Шкода, що так тяжко здобуті можливості з ділянки українознавчих наук при університеті, перестають існувати. З визначніших акцій цього Студентського Клюб, варто відмітити зокрема акцію в обороні В. Мороза.

Приїхавши в суботу, 22-го лютого ц. р. до Лондону, в першу чергу я пов'язався з визначним громадянином, кол. головою, а по від'їзді з Лондону довголітнього і активного секретаря П. Сахаревича, секретарем Відділу УНС інж. Р. Горничем.

Рано з П-вом Горничами слухаємо Служби Божої, яку править о. К. Пасічний, ЧСВВ, виголошуючи при тому дуже гарну і змістовну проповідь. Кінчається Богослуження і лондонці вертаються до громадської активности. Побіч загальних зборів Відділу УНС, відбувають свої збори Осередок СУМ, мають сходини студенти, які мабуть підсумовують наслідки Українського Тижня. Чути спів сумівського гуртка, показує свої фільми маестро В. Авраменко і т. д. Можливо, а то й напевно були ще і інші імпрези чи родинні зустрічі. Лондонці кажуть, що у нас так кожної неділі. Варто згадати, що у влаштованому у рамцях Тижня концерті брали участь: танцювальна група СУМ „Червоні маки", пianiст Михайло Бубна, ансамбль „Марічка" з Торонта під проводом п-і О. Глібович, при фортепіяновому супроводі Христини Ігнатович, танцювальний гурток Студентського Клюбу, та скрипаль Л. Дзюбак при акомпаніяменті М.Бубни. Цікаве, що активну участь в усіх імпрезах, беруть гості з сусідніх місцевостей, як: Брентфорд, Ст. Томас, Ніяґара Фалс, Кіченер, Вудсток. Словом Лондон люблять всі, хоч як видно у багатьох випадках переважають Торонтці. Перевівши успішно загальні збори і упорядкувавши тяглість праці Відділу УНС, яка по виїзді П. Сахаревича перейшла у надійні руки досвідченого інж. Р. Горнича, під головуванням Ореста Щура. Ми відбули ще малу зустріч у домі п-ва Горничів, на якій присутні попрощали, виїжджаючих на сталий побут, до „теплих країв" на Флориду п-во Сахаревичів. При тій нагоді обговорено цілий ряд союзових і суспільно-громадських справ.

Неділя, 22 лютого ц. р. не могла не залишити милої згадки із зустрічі з Лондонцями. Мимо частих моїх відвідин ці останні, були якимись іншими. Цілий ряд добрих і направду відданих громаді працівників, яких усіх було б тяжко вимінити, переконали мене, що Лондонська громада, живе і діє, та належно виконує свої обов'язки супроти поневоленої Батьківщини і нашої спільноти в Канаді.

В. Дідюк

Річні збори Відділу УНС ч. 478 в Торонті, Онтаріо

Торонто. — У суботу, 12-го квітня, тут, в домі секретаря Відділу М. Опольки, відбулися чергові загальні річні збори Відділу УНС ч. 478. Збори відкрив голова Відділу В. Кріцак, привітавши присутніх, а зокрема представника Головного Уряду УНС — головного радного і обласного організатора Василя Дідюка. По прийнятті порядку нарад і вшануванні пам'яті померлої дружини голови Відділу сл. п. Кріцак, обрано президію зборів у складі: В. Остап'як — голова, М. Ополько — секретар.

По відчитанні і прийнятті протоколу з попередніх загальних зборів, звітували: М. Ополько — секретар, І. Соколовський — касир і голова В. Кріцак, та за Контрольну Комісію — Я. Трушик. По діловій дискусії, слово у якій забирали майже всі присутні, уділено абсолюторію уступаючій управі і одноголосно обрано нову у такому складі: Василь Кріцак — голова, Михайло Ополько — фінансовий секретар, Іван Соколовський — касир, Павлина Ополько — помічник секретаря, Василь Долішний — член.

Контрольна Комісія: Микола Більчак — голова, Андрій Бугель, Ярослав Трушик і Василь Гаврилюк — члени.

Виступаючи із словом, головний радний і обласний організатор В. Дідюк відзначив працю Відділу в минулому році. Гратулював секретареві Відділу М. Опольковi за здобуття 15-ти нових членів та за одержання срібної відзнаки, висловлюючи надію, що Відділ і в дальшому буде рости і розвиватися. Секретар Відділу М. Ополько, підготовлений колишнім довголітнім секретарем В. Остап'яком, відбув курс на „Союзівці", був делегатом на 28-му Конвенцію УНС та почав систематичну працю. Доповідач підкреслив дуже гарну співпрацю цілої управи, а зокрема його голови В. Кріцака і колишнього довголітнього секретаря, почесного члена В. Остап'яка. Він також, заохочуючи до дальшої праці, відповів і вияснив цілий ряд справ, порушених у дискусії і запитах.

Збори одноголосно прийняли постанову докладати всіх старань для дальшого росту Відділу. Закриваючи збори, голова зборів В. Остап'як і новообраний голова Відділу Василь Кріцак щиро дякували всім за активну участь, а головному радному і обласному організаторові В. Дідюкові за його всестаранну допомогу, піддержку і заохоту, а при тім кожнорічну участь у зборах, що дало змогу нашому Відділові, не тільки задержатись, але значно збільшити число членів і направду стати зміцненим організаційно і чисельно.

Н. Н.

ВЗАЄМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ: УНС ЗАБЕЗПЕЧУЄ МАЙБУТНЄ МОЛОДІ, МОЛОДЬ ЗАБЕЗПЕЧУЄ МАЙБУТНЄ УНС

У теперішній організаційній кампанії Українського Народного Союзу окрему увагу віддається організації молоді. Забезпечення молоді в УНСоюзі має вітальну вартість, як для самої молоді, так і для УНСоюзу та всієї нашої української громади на північно - американському континенті для їх взаємного майбутнього. Для підкреслення цієї уваги і важливости, „Свобода" публікує в цій кампанії фотознімки новоприєднаних молодих членів УНСоюзу, якщо — очевидно — ці фотознімки нам надіслано.



Михайло Прокопів, син Марії і бл. п. Теодора Прокопів, новий член 455-го Відділу УНСоюзу в Асторії, Н. И.



Джошуа Ходневич, син Павла і Ніни Ходневичів, новий член 340-го Відділу УНСоюзу в Нюарку, Н. Дж.



Адріяна Р. Мельник, доня Мирона і Христі Мельник та внучка секретаря 54-го Відділу Василя Добчанського, нова членка 54-го Відділу УНСоюзу в Ню Гейвен, Конн.



Христина Марія Моретті, доня Сандри Моретті, нова членка 230-го Відділу УНСоюзу в Янґставні, Огайо. Вписала в члени УНСоюзу маленьку Христинку її бабуня Ірена Козьоринська.

Річні загальні збори Відділу УНС в Торолд, Онтаріо

В неділю, 9-го лютого ц. р. о год. 3-ій по пол. у залі церкви св. Покрови в Торолд, Онт., відбулися чергові річні загальні збори Відділу УНСоюзу ч. 412 ім. Івана Франка. По відкриттю зборів і привітанні присутніх та привіту від головного радного і обласного організатора В. Дідюка, всеч. о. М. Блаженко провів молитву та заподав програму зборів. Після вшанування пам'яті померлих у цьому році членів Відділу, обрано президію в складі: В. Вачинський — голова, Є. Смаль — секретар. По відчитанні і прийняттю протоколу з минулорічних загальних зборів, відбулося звітування членів управи, дискусія і уділення абсолюторії уступаючій управі. Активну участь у дискусії взяли: о. М. Блаженко, В. Бачинський, М. Бачинська, А. Венґльовська, М. Слонська, М. Гаррісон, Є. Смаль, Б. Підзамецький і ін.

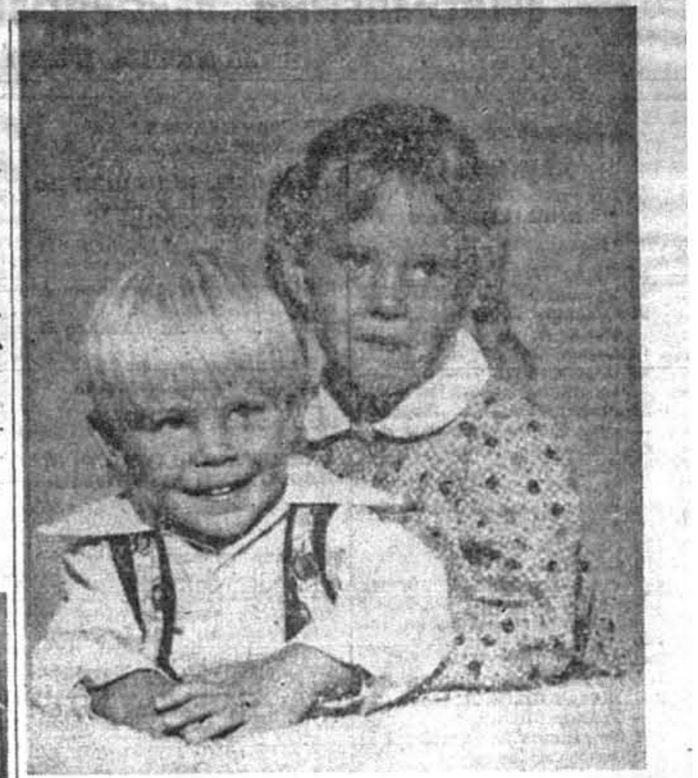
До нової управи Відділу одноголосно обрано: В. Бачинський — голова, М. Гаррісон — заступник голови, Є. Смаль — фінансовий секретар, А. Венґльовська — касир, о. М. Блаженко — помічник фін. секретаря; Контрольна Комісія В. Підзамецький, М. Бачинська, М. Лоїк. Всеч. о. М. Блаженкові присутні висловили найщирішу подяку і признання за довголітню працю для розбудови Відділу. Від початку зорганізування Відділу о. М. Блаженко як секретар Відділу, активний голова і організатор Ніяґарської Округи, доклав всіх старань у розбудові УНС у цій окрузі. Зачто одержав почесне членство голови і признання. Тепер він передав обов'язки у надійні руки Є. Смаль, яка напевно своїми організаційними здібностями і активністю в громаді, зможе і дальше успішно вести Відділову працю, а зокрема розбудувати чисельно Відділ. Збори обговорили плян організаційної праці та придбання нових членів.

Навантаження іншими обов'язками змусили о. Пароха передати обов'язки надійній секретарці, якій він, як помічник, напевно буде служити допомогою і порадою. В імені Головного Уряду УНСоюзу, мені дуже приємно подякувати всеч. о. М. Блаженкові, який у цьому році відзначував 25-річчя своєї парохії і священослужіння, вкладаючи при тому багато праці у розбудову парохії та розбудову Відділу УНС в Торолд, як також праці Ніяґарської Округи, якої він був довголітнім головою.

В. Дідюк

ПОВІДОМЛЕННЯ РЕДАКЦІЇ

У сьогоднішньому виданні „Трибуни УНСоюзу", яка друкується разом із місячними звітами рекордового, касового і організаційного відділів, можна було використати тільки відносно малу частину зібраних і призначених до цього видання матеріялів. Невикористані тут матеріяли будуть надруковані в черговому Виданні „Трибуни", яке появиться друком в найближчих днях.



Іван Иосиф Назарук і Єлисавета Назарук, внуки Лесі і Иосифа Назаруків, члени 371-го Відділу УНСоюзу в Нюарку, Н. Дж. Вся родина Назаруків є членами УНСоюзу.



Роксоляна Кузьмак, доня д-ра Любомира і мґр Оксани Смішкевич, Кузьмаків з дому, нова членка 371-го Відділу УНСоюзу в Нюарку, Ню Джерзі.



Клявдія Калиновська доня Марії і Володимира — колишнього працівника друкарні „Свобода", нова членка 25-го Відділу УНСоюзу в Джерзі Ситі, Н. Дж.



Христина Єлисавета Крозір, доня Лідії Крозір, нова членка 353-го Відділу УНСоюзу в Ню Бронсвік, Н. Дж.



Наталія Анна Олійник, доня Ярослава і Марії Олійників, учениця садочка при „Рідній Школі" в Нюарку, нова членка 27-го Відділу УНСоюзу.



Пилип Семен Колюбинський, син Петра і Лукії Колюбинських, новий член 340-го Відділу УНСоюзу в Нюарку, Н. Дж.



Любов Марія Олійник, доня Ярослава і Марії Олійників, учениця 4-ої кляси „Рідної Школи" св. Івана Хрестителя в Нюарку, нова членка 27-го Відділу УНСоюзу в Ірвінгтоні, Н. Дж.



Самійло Ходневич, син Павла і Ніни Ходневичів, новий член 340-го Відділу УНСоюзу в Нюарку, Н. Дж.



Михайлина Маруся Лено, доня Ольги Лено, з дому Прокопів, яку забезпечила в УНСоюзі її бабуня Марія Прокопів, нова членка 455-го Відділу УНСоюзу в Ню Йорку.

ЗВІДОМЛЕННЯ РЕКОРДОВОГО ВІДДІЛУ У. Н. СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ БЕРЕЗЕНЬ 1975 Р.

Департамент Молоді

НОВІ ЧЛЕНИ:

Відд.:

12 Капій Михайло.
20 Рубаха Марія А.
27 Олійник Любов М., Наталія А.
42 Савка Степан Д.
63 Варонська Катря Хр., Крисалка Вренді М. 2.
59 Роман Довн М., Лорейна Дж.; Сенгстер Кеннет Я.
63 Більський Натан А. 2.
90 Яздан Анагіта.
94 Коссак Лідія М.
102 Вобечко Давид М., Фінкел Ребека Л.
127 Партика Богдан Р.
128 Савич Лі А.
131 Гриневич Адріян.
155 Савка Михайло Т., Фичок Двейн М., Михайлина Дж.
158 Сава Таня.
182 Завада Іван М.
191 Кідлавський Микола мол.
206 Мітчел Лавра А.
216 Тейлор Михайло.
221 Тимчишин Христофор І.
240 Сенечко Маріянна.
256 Конклин Келлі Л.
259 Парадовський Кейт Е., Марко І.; Шафранський Давид С., Роберт В.
267 Бачик Рома.
276 Грег Йоніка Л.
285 Франчук Микола.
286 Валутанський Давид, Тизьо Адам А.
305 Яріш Йосип І. мол.
316 Лі Тодд А.
331 Кліффорд Тереса М.
332 Десятник Дженіфер Е.
340 Базилюк Джім, Лінда М.; Луцик Дорін А., Михайлина Хр.; Ходневич Йосип, Семен; Якобчук Дін Ю., Марія Р.
346 Мартинець Шірлі А., Поліщук Михайло А.
352 Голдсбері Дженіфер М.
372 Кочут Лора Л.
379 Калинка Єлисавета Д.
408 Медвідська Татьяна Т.
434 Шанайда Андрій.
456 Криспин Ангела.
461 Павлишин Дарія А.
466 Тесляк Василь П.
473 Бінгем Христина.
484 Ликтей Марко І.
489 Балан Романа М.
505 Шуя Кевин.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

Відд.:

29 Ванась Іванна.
33 Щурко Йосип Р.
102 Хомик Михайло.
104 Терефенко Гері І., Степан К.
106 Скора Вейн П., Патрисія.
155 Іхтіярів Валерія.
221 Гулик Іван В.
234 Купчак Марія.
277 Гриньків Анна, Софія.
291 Кунаш Зиновія.
292 Герман Варвара, Мазуркевич Данило П.
296 Волошин Герберт М., Тома Фр.
317 Маринюк Джім К., Іван М.
327 Гаврaнюк Михайло Д.
399 Зарицька Орися.
419 Воробій Катерина Т.
431 Юрчишин Іванна М., Павло.
455 Прокопів Михайло.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

153 Кічула Михайло А., Надія М.
221 Ващук Анна, Ірина.
406 Бойко Петро К., Линч Михайлина А. 2, Сузанна К. 2; Урзо Василь Р., Роберт М.
424 Іхтіярів Валерія.
427 Стороняк Росс А.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ЗМІНИЛИ КЛЯСИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

121 Тичинська Ліза М.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНІ:

Відд.:

12 Лубинська Лідія А., Марта Н.
13 Кеннеді Сузанна М.
49 Козар Роман, Степан.
59 Бойко Михайло Р.
78 Небровський Дарія А., Едвард Фр., Карін Фр., Марія І.
83 Велечко Павлина О., Розаанна Л.
96 Маєрс Маргарита І., Марко Д. Михайло Хр., Роберт И.; Суцька Робин А.
153 Вашак Тома М., Верій Карін А., Гавронська Анна, Гендрачій Євгенія, Ричард; Луцишин Наталія.
158 Пешняк Іван М., Іванна М., Микола мол.
245 Парута Марія А.
287 Катроній Павло.
293 Матушевська Іванна М., Лідія З.; Сивулька Юрій, Сочинський Ярослав, Титла Андрій А.
309 Кулман Дебора Д., Кім Б.
350 Перепічка Ліза М.
353 Паливода Андрій, Наталія; Черний Антін, Дора.
372 Пастернак Марко В.
432 Мазонас Сабрина, Метельський Денис А.
498 Кружель Марко М. Я.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

130 Бойко Петро К., Линч Михайлина А. 2, Сузанна К. 2; Урзо Василь Р., Роберт М.
153 Іхтіярів Валерія.
216 Кічула Михайло А., Надія М.
287 Мельник Рахиля А., Христина.
399 Грицик Степан.
439 Стороняк Росс А.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ ДО ДЕПАРТАМЕНТУ ДОРОСЛИХ:

Відд.:

124 Влошинська Михайлина А.
173 Щирба Карін М.
242 Трояновський Михайло П. мол.
296 Волошин Герберт М.
316 Ланковський Павло С.
345 Лучко Лідія.
455 Прокопів Михайло.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ ЗІ ЗВОРОТАМИ В ГОТІВЦІ:

Відд.:

29 Ванась Іванна.
33 Щурко Йосип Р.
94 Рубаха Марія А.
102 Хомик Михайло.
104 Терефенко Гері І., Степан К.
106 Скора Вейн П., Патрисія.
221 Гулик Іван В., Хавула Іван М., Яремович Ярослава.
226 Телл Лора.
234 Купчак Марія.
277 Гриньків Анна, Софія.
291 Кунаш Зиновія.
292 Герман Варвара, Мазуркевич Данило П.
399 Зарицька Орися.
419 Кулинич Іван.
432 Прийма Тарас Ст.
465 Маслюх Любомира, Мирослав.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ З ВИПЛАТАМИ ПОВНИХ СУМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

23 Біньковська Каролина А.
42 Попик Олена.
63 Джонсон Марія А., Петро Гері А.
76 Ванасевич Михайло І.
88 Татунчак Василь.
95 Мітч Моніка.
127 Білоголовська Лариса Л.
130 Микитка Едвард Фр.
131 Мандибур Олександра М., Хоркавців Мирон Т.
146 Добринська Софія М.
153 Головінський Юрій В.
155 Гураль Цинтія, Моско Іван Т.
161 Мазурик Тимофій Я.
170 Стефінів Михайло.
184 Чирко Христина.
194 Герус Луця.
213 Гісь Юлія.
219 Ільчишин Марія Є., Папсон Діяна.
240 Данко Роман И. Лисак Ольга.
245 Сабат Роман И.
257 Герега Христина А., Дач Тимофій М.
271 Черчман Марко Гр.
277 Винярська Уляна М.
306 Копій Михайло П.
323 Коссик Арета, Ірина; Музика Орест, Юрій.
334 Калушка Дарія А.
341 Боднарчук Ілена Г.
342 Нартович Євстахій Ф. мол.
346 Лесик Петро П.
360 Блендонога Зірка, Лоза Борис.
367 Петрик Мирослава.
375 Мартинович Роберт Гр.
379 Моцюк Андрея Р., Щирба Роберт М., Яник Мирон.
404 Кошман Роберт Г.
417 Цибрівський Богдан.
418 Бойко Богданна М. І.
427 Лоік Анна М., Цибуляк Терентій М.
432 Дячук Роман І.
436 Руссо Самійло А. мол.
445 Бучок Яким Д.
451 Василечко Роман.
454 Корда Анна М.
471 Шкляр Олег Є.
478 Копач Тимофій.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВИПЛАТИЛИ ВПОВНІ ВКЛАДКИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

3 Сухорська Ілейна К.
22 Романів Константина М.
38 Гаркінс Христофор Р.
62 Бідей Іван И.
63 Оресик Пилип А.
120 Казолі Роберт, Ковалик Михайло О., Москала Карло.
243 Парійчук Шарон А.
292 Шафранський Йосип П.
320 Ричмонд Карін І.
336 Полянський Степан М.
345 Павлюк Юлія М.
348 Стрілець Олена.
361 Гузар Василь Д.
364 Новак Павлина С.
367 Заблоцька Анна, Ольга.
383 Домурад Карло Р.
386 Писула Гейл Л.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ ДО ДЕПАРТАМЕНТУ ДОРОСЛИХ З МОЛОДЕЧИМИ ГРАМОТАМИ (ПЛАТЯТЬ ФОНДИ):

Відд.:

158 Зілинська Патрисія І.
293 Когулька Марія.
337 Сушко Зенон В.
385 Чура Каролина С.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

204 Гаврилюк Михайло Ю.

Департамент Дорослих

НОВІ ЧЛЕНИ:

Відд.:

5 Губицька Олена.
6 Балабан Урсула К.
12 Капій Роман.
13 Зендран Ольга.
14 Гуменюк Юрій Т., Степанія Л.
16 Кашинський Андрій.
20 Рубаха Іван.
22 Чичула Марія.
25 Волошин Степан, Дика Кладвія К., Маргарита.
27 Лапичак Віктор А.
29 Малищак Ольга О.
32 Шумицька Каролина.
34 Костинюк Марія, Поттер Мирослав І.
37 ДеРоза Мартин И., Катерина Р.
39 Вашуцький Петро, Миколаєвич Марко І.
42 Галабурда Анна.
53 Гірник Павло.
55 Джойс Рут Е.
56 Віклій Йосип В.
63 Стюарт Анастасія І.
64 Брюс Петро Ф.
76 Шегедин Тарас.
82 Халява Леонід, Бонніє.
102 Стецура Іван Р., Фінкель Данило К., Христина.
120 Ковалик Михайло А.
121 Максим Кетлін А., Стентон Олена П.
124 Влошинська Михайлина А., Патрисія Е.
125 Вейткофф Олена.
127 Дроздовський Іван, Анна.
128 Савич Флоренція.
131 Зибак Петро, Семчишин Орися.
133 Денис Анна.
134 Мочула Марта.
147 Миляничик Степан І., Худик Йосип М.
153 Гудь Марія Г.
155 Вуйцік Савина, Кудрик Катерина, Фичок Євстахій И., Бонніє Л., Джойс А.
158 Елиїв Маріян, Крижановський Орест.
164 Ганко Люїза М.
170 Віляк Галина, Чуйко Анна.
173 Щирба Карін М.
177 Моріарті Яким Ф.
180 Джонсон Сузанна Р.
184 Чирко Христина.
191 Кідлавський Михайло.
204 Кулинич Зиновія К.
206 Михалюк Анна О.
216 Бітман Олександер, Мацелко Володимир А., Поленц Анна.
217 Бедрій Євстахій, Гуд Іванна К., Заяць Данило А., Когут Карло П.
221 Кмицикевич Олександер В.
222 Загаєвич Тарас.
230 Гаргай Іванна В.
239 Ванах Ірина М.
240 Лисак Ольга, Синечко Володимир, Розалія.
242 Трояновський Михайло П.
259 Шафранська Поліанна.
266 Пацак Йосип.
270 Заполюх Антін, Катерина.
276 Ларик Гері М., МекКлелан Анастасія.
282 Кобловська Естера.
287 Бурик Михайло.
291 Онисько Іван С.
292 Ващук Юрій С.
296 Волошин Герберт М.
301 Кохно Тарас В., Раїса; Слобідська Марія.
316 Ланковський Павло Ст., Ланні Йосип А., Лі Оксана Е., Нортрап Аллен Д.
345 Лучко Лідія.
349 Лісна Єлисавета.
353 Гарцар Каролина П.
355 Штогрин Ярослав.
360 Грубяк Данило М.
364 Сподар Анна.
367 Баран Ольга.
370 Фичка Федір.
372 Нелсон Гері Р.
375 Бурас Надія С.
385 Чура Петро І.
386 Джімро Ричард Б.
407 Гарасим Василь, Марія.
416 Винницька Наталія.
418 Болеховський Іван, Марія.
430 Матковський Михайло.
432 Андріїв Данило І., Ярослава.
437 Гайдучок Анастасія, Теліга Степанія.
441 Гнатів Ярослав.
442 Піпа Павло, Тарас; Ройко Олександра Л., Туркевич Христина.
451 о. Міненко Тимофій.
455 Лено-Прокопів Ольга, Прокопів Михайло, Марія.
458 Попович Марія В., Фастин Денис.
465 Баран Іліна, Катря.
467 Возняк Давид М.
472 Голойда Петро В., Ольга.
476 Буянів Євдокія.
492 Топольницький Маркіян А.
498 Карпінський Олексій, Сидорак Орест.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

Відд.:

29 Ванась Лорейна А. 2.
32 Зілинський Іван, Шумицький Мартин.
33 Черняк Михайло*, Катерина.
102 Василюк Іван*, Степанія.
106 Сітковська Любов.
153 Гаманюк Маріянна, Іхтіярів Юрій.
155 Лишин Микола.
163 Сенів Микола*.
207 Хамутка Мирон*.
287 Ковалів Володимир*.
296 Волошин Кетлін А.
317 Дейвіс Патрисія А., Маринюк Степан*, Олена Б.
336 Мирон Дмитро.
367 Гриців Роман.
419 Воробій Петро 2.
423 Кузик Тамара А.
432 Чикало Олександер.
457 Венгерчук Остап О.
469 Підгребельна Анна.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

40 Свистун Андрій П.*, Ірина О.
42 Іваницький Михайло, Федів Іван.
83 Тимчій Марія 2.
153 Кічула Михайло.
221 Ващук Василь, Ольга; Ольшанський Михайло.
288 Чичерський Володимир*.
406 Бойко Петро Р.*, Каролина А., Катерина; Линч Тома І.*, Діяна К.
423 Рудолф Ричард І*.
424 Іхтіярів Юрій.
427 Рогозинський Микола, Ольга, Софія О.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ З МОЛОДЕЧИМИ ГРАМОТАМИ (ПЛАТЯТЬ ФОНДИ):

Відд.:

158 Зілинська Патрисія І.
293 Когулька Марія.
337 Сушко Зенон В*.
385 Чура Каролина С.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ЗМІНИЛИ КЛЯСИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

127 Ганущак Любомир М*. 2.
147 Тарнавська Марія.
361 Ганущак Микола 2.
367 Дущинський Омелян.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНІ:

Від.:

5 Єнзен Анна К.
49 Возна Олена.
59 Бойко Сузанна Р.
78 Небровський Едвард Фр*., Рут А.
94 Гойдало Лінда, Горак Адріян І.*, Лукаш Віктор.
96 Валько Ольга, Василик Христина А., Двуліт Іван*, Енгель Анна, Поверс Едвард В*.
113 Гол Мирослав*.
127 Вучинський Йосип, Варвара.
153 Вайда Петро, Зарицький Михайло, Мережко Іван А.*, Рейтаровський Олександер, Христина.
158 Пешняк Микола.
170 Тарнавський Євген*.
194 Галібей Роман, Лабенська Ольга, Сокіл Олексій.
203 Сулжинська Ярослава.
216 Шумицький Мартин, Каролина.
217 Бедрій Марія, Куцин Рахиля.
235 Завойська Маргарита.
240 Коробій Марія.
243 Завидовська Ірина І.
267 Лотоцький Михайло, Розалія В.
287 Одуляк Олександер, Анна.
289 Вазелій Ардуїна В.
293 Бартуник Дарія, Ленська Ольга, Літоц Андрій, Стіфенс Фридерик*.
349 Конопада Роберт І*.
350 Курій Сузанна.
353 Самборська Марія.
370 Білоус Анна, Сова Марія.
371 Мосціцька Силвія.
372 Якубович Олександер*.
399 Хрептовська Віра.
407 Вош Іван*, Онищак Марія.
408 Митрик Ольга, Саковський Василь.
423 Шехович Андрій В*.
424 Борисенко Іван.
442 Німець Марія.
451 Злоцький Мирослав В*.
455 Романишин Варвара.
478 Витязь Євген*.
489 ДіКостанцо Антін Л. Розелій Дениса М.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

51 Ольшанський Михайло*.
130 Бойко Петро Р.*, Каролина А., Катерина; Линч Тома І.*, Діяна К.
153 Іхтіярів Юрій.
216 Кічула Михайло.
231 Тимчій Марія 2.
270 Іваницький Михайло, Федів Іван.
287 Мельник Андрій, Іван*, д-р Клементій, Юліянна.
368 Чичерський Володимир*.
374 Яцура Зенон.
399 Грицик Михайло*.
439 Рогозинський Микола, Ольга, Софія О.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ ЗІ ЗВОРОТАМИ В ГОТІВЦІ:

Відд.:

13 Левита Іван*.
29 Ванась Лорейна А. 2.
33 Черняк Михайло, Катерина.
39 Миколаєвич Ірина.
59 Добош Івон М*.
96 Шестак Люба.
102 Василюк Іван*, Степанія.
136 Которинський Михайло, Галина; Семчишин Зоріянна, Наталія.
153 Косопуд Анастасія, Олена.
155 Лишик Микола.
163 Сенів Микола* 2.
207 Хамутка Мирон*.
235 Теплий Андрій.
279 Левицький Онуфрій.
291 Гузіль Григорій В. мол*.
336 Семчишин Степан.
345 Тащук Ілько.
361 Гриців Роман*, Малігловка Теодор*, Ольга.
382 Дін Павло.
423 Кузик Тамара А.
472 Саварин Ірина.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ З ВИПЛАТАМИ ПОВНИХ СУМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

12 Гудз Ірина.
74 Проць Василь Т*.
83 Чепіль Володимир.
127 Дмитріюк Мирослава.
153 Дорош Петро*, Кріль Лідія.
158 Шимко Володимир*.
161 Маринич Іван*.
176 Воробель Анна.
239 Літинська Параскева.
323 Музика Надія.
370 Фичка Федір.
391 Клинчик Софія, Приxідко Катерина, Слободзян Маріян*.
404 Васлин Григорій*, Гальчик Степан*, Кікцьо Михайло*, Лис Григорій*, Пінчук-Наливайко Степан*.
423 Дежурко Мирон*, Степовий Анатолій*, Ліна.
439 Кузьмич Анна.
445 Марунчак Михайло*.
496 Адамус Степанія А., Демцьо Олеся.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВИПЛАТИЛИ ВПОВНІ ВКЛАДКИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

14 Дзедзик Андрій.
96 Савчак Степан*.
113 Маврер Розалія.
132 Луців Іван*.
143 Левонюк Олександер ст*.
151 Воднарчук Всеволод.
161 Гладьо Василь*.
170 Гаєвий Василь.
178 Мигаль Василь К*.
183 Вік Маріянна.
190 Ногич Віргінія Л.
206 Пригарська Марія.
225 Комар Григорій*, Кохман Патрисія.
234 Горинь Микола*.
254 Тронська Варвара.
256 Ломага Марія П., Фелан Гері*, Роберт Е*., Роберт Е. мол*.
281 Юрчишин Петро.
321 Винник Петро*.
332 Оленська Ліліяна М.
342 Бережинська Віра.
361 Ганущак Микола 2.
367 Заблоцький Павло, Віра; Пелеш Геновефа.
369 Крепич Павло мол*.
379 Шостак Іван*.
388 Михальцевич Ольга С.
423 Глуханюк Марія.
487 Войнар Марія.
495 Паньків Осип.
499 Герус Олександер, Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

22 Добровольський Олександер*.
114 Перегонів Методій, Антонина.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

8 Мандзій Василь.
20 Воловник Анна.
29 Меско Естера.
39 Танасишин Текля.
46 Стецура Володимир.
54 Цяк Франко Т*.
63 Контреал Юрія Л.
64 Німилович Ольга.
76 Шеремета Василь.
94 Василюк Ілько, Кичан Катерина.
96 Гряділь Франко*.
100 Цибак Антонина.
102 Голубець Григорій З.
112 Стрільбицька Софія.
127 Парнюк Гаврило.
136 Семчишин Федір.
143 Ковалик Йосип.
145 Висоцька Катерина.
146 Андрушко Іван мол.*, Юлія.
158 Житинський Андрій, Саноцька Олена.
163 Курко Петро* 2.
170 Мелень Павло.
173 Мітчел Григорій*.
176 Баран Іван.
192 Ангел Анастасія 2.
196 Гавришко Марія.
204 Кесловій Юлія, Костик Анна.
217 Шевчук Василь 2.
221 Белей Лідія, Сидорик Василь, Смук Іван Е.
231 Бодревич Іван.
247 Кілосцький Карло*.
281 Гамкало Іван.
290 Демчук Михайлина.
320 Козуб Яким*.
325 Мацюра Анна, Турко Марія.
338 Козій Анна.
342 Маркович Павлина.
367 д-р Жовнірович Василь, Попович Павло*.
371 Малецька Анна.
379 Кишка Василь, Хомченко Анна.
388 Лашик Іван*, Літнянчин Іван.
414 Форналь Павло*.
422 Кравчук Михайло.
432 Біленький Петро, Патер Марія, Слободян Микола*.
469 Дутка Анна.
481 Войнар Йосип*, Косс Олена, Кревецька Катерина.

Акцидентове Забезпечення

НОВІ ЧЛЕНИ:

Відд.:

16 Кашинський Андрій.
28 Білан Віктор М.
76 Шегедин Тарас.
90 Іванкович Михайло, Якимик Михайло Т.
112 Федак Марія П.
121 Тичинський Данило І.
131 Зибак Петро, Романа.
133 Денис Анна.
147 Милиничик Степан І., Худик Йосип М.
149 Стецьків Андрій Є., Анастасія А.
150 Кінаш Ірина К.
158 Демянчук Степан.
173 Волошин Дмитро.
226 Костюк Олег Е.
240 Лисак Ольга.
259 Шафранська Поліаанна.
277 Демкович Сильвестер.
292 Ващук Юрій С.
301 Кохно Тарас, Раїса; Слобідський Павло, Марія.
340 Базилюк Володимир.
360 Грубяк Данило М., Рома А.
385 Чура Каролина.
387 Федотов Рой К.
407 Ганич Василь.
416 Винницька Наталія.
418 Волеховський Іван, Іван мол., Марія.
432 Андріїв Данило І., Ярослава.
434 Кулиш Данило В.
441 Гнатів Ярослав.
442 Туркевич Христина.
460 Мушак Софія, Фуревич Андрій.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

Відд.:

153 Гаманюк Маріянна.
194 Привильський Михайло*, Марія.
371 д-р Кузьмак Любомир.
455 Ванковят Іван*.

ЧЛЕНИ ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

406 Бойко Петро К.*, Петро Р.*, Линч Тома І.*, Урзо Василь М*.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНІ:

Відд.:

20 Скульська Віра.
59 Маццабуфі Марія.
78 Небровський Едвард Фр*.
158 Пешняк Микола*.
217 Ярославський Іван*.
291 Ковальський Борис Р*.
309 Голл ЛяВерн Г*.
327 Пищимуха Тарас*.
368 Ковальчук Інгер.
399 Волчанський Михайло.
402 Курилюк Юліян.
424 Шарко Лілея.
440 Негрич Едвард В*.

ЧЛЕНИ, ЯКИМ ВИГАСЛА ВАЖНІСТЬ ТЕРМІНОВОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

88 Денисенко Іван*.
292 Качмар Марія.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

130 Бойко Петро К.*, Петро Р*., Линч Тома І*., Урзо Василь М*.

ЗАВВАГА: Зіркою (*) є позначені прізвища тих дорослих членів чоловічої статі, які не платять передплати на газету.

ЗІСТАВЛЕННЯ ЗГІДНО З КЛЯСАМИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДЕПАРТАМЕНТУ ДОРОСЛИХ

(Стан з 31-го березня 1975 р.)

Старий рід забезп.	47
Кляса О	200
Кляса Т	2,850
Кляса W	12,047
Кляса P 20	13,615
Кляса E 20	10,000
Кляса E 65	2,513
Кляса P 65	1,657
Кляса DP 60	246
Кляса DP 65	558
Кляса ADD	5,922
Кляса T 10	279
Кляса T 5	49

ДОРОСЛІ ЧЛЕНИ З МОЛОДЕЧИМИ ГРАМОТАМИ

Кляса P 20	433
Кляса E 20	345
Кляса P 65	15
Кляса E 65	30
Кляса E 18	11
Разом:	50,817

ЗІСТАВЛЕННЯ ЗГІДНО З КЛЯСАМИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДЕПАРТАМЕНТУ МОЛОДІ

(Стан з 31-го березня 1975 р.)

Кляса 1-ша	519
Кляса 2-га	209

НОВІ КЛЯСИ:

Кляса E 20	5,966
Кляса E 18	4,277
Кляса E 65	285
Кляса P 20	7,881
Кляса P 65	140
Разом:	19,277

Відділ Унс „Дністер" ч. 430 у Філядельфії відбув загальні збори

Загальні збори 430 Відд. УНС „Дністер" відбулись в неділю, 23-го березня ц. р. в Домі УНС у Філядельфії.

Збори відкрив і проводив ними голова Відділу д-р Іван Скальчук. Після вшанування померлих членів Відділу: д-ра Т. Рибачка, С. Хомяка та О. Матисвича — повстанням з місць та однохвилинною мовчанкою, прийнято запропонований й головою денний порядок нарад.

Звітували голова Відділу д-р І. Скальчук, секретар І. Кнігницький та скарбник С. Волянюк. Голова Відділу підчеркнув у своєму звіті, що Відділ з кінцем 1974 року мав 415 членів і в порівнянні до попереднього року зріс на 17 членів. Відділ займав при кінці грудня 1974 р. четверте місце у філядельфійській окрузі, перед Відділом ч. 397, а вже при кінці лютого 1975 р. випередив членством Відділ ч. 397 і зайняв 3-тє місце у філядельфійській окрузі. В 1974 році Відділ здобув 34 членів, а саме: секретар Відділу — Іван Кнігницький — 20 членів, Микола Тимків — 12, Іван Скальчук — 2.

Це число приєднаних членів поставило Відділ ч. 430 на почесне 18-те місце в цілій системі УНС. Закінчуючи звіт голова Відділу коротко зупинився і з'ясував присутнім проблеми, які були найбільш актуальними на 28-ій Конвенції УНС.

Звіт голови доповнив секретар Відділу Іван Кнігницький. Він подав, що загальні приходи Відділу становили: 18,854.72, а до Централі УНС відпроваджено: 18,207.30 дол. Стан відділової каси виносив при кінці року: 121.88 дол. Загальна сума забезпечень у Відділі зросла на 66,000 дол. і виносила при кінці року: 703.000.00 дол. Після звіту секретаря — збори заслухали звіт скарбника Відділу С. Волянюка.

Звіт Контрольної комісії прочитав заступник голови Михайло Ковальчин, який поставив внесок на уділення абсолюторії уступаючій управі із признанням. В дискусії забирали слово: М. Тимків, М. Ковальчин, І. Садівник. Відповіді давав голова Відділу. Після уділеної абсолюторії уступаючій управі, загальні збори прийняли запропоновану листу управи на новий рік в такому складі: д-р І. Скальчук — голова, проф. М. Остапяк — містоголова, І. Кнігницький — секретар, Яким Потятиник — заступник зекретаря, С. Волянюк — скарбник, М. Тимків — орг. референт, І. Садівник, Г. Долинський, та П. Гомель — члени управи. Контрольна комісія була вибрана в такому складі: Р. Савчак — голова, М. Ковальчин — містоголова та І. Дубіль — секретар. Збори прийняли оплесками внесок, щоб хворому голові Контрольної комісії Романові Савчакові передати привіт від загальних зборів. Голова Контрольної комісії щойно повернувся зі шпиталю після операції.

Збори закрив голова Відділу, взиваючи членів управи, щоб вони в біжучому році допомогли зорганізувати секретареві нових членів, кожний член Управи повинен приєднати щонайменше 2-ох членів. Це прохання голови збори прийняли до відома і одобрили.

Учні школи св. Юра здобули перші нагороди

У школі св. Юра, в Ню Йорку, 8 квітня 1975 відбулась виставка природознавства, у якій взяли участь учні з шістьох католицьких шкіл першої округи Ню Йорку. Спершу кожна школа мала свою внутрішню виставку природознавства учнів, на якій були виставлені різні проєкти. Така виставка в школі св. Юра відбулась 25 березня ц. р. В цей сам час відбулась „Пресова Конференція" школи св. Юра і кореспонденти мали нагоду оглянути всі проєкти праць учнів. Для оцінки виставки і визначення найкращих проєктів була створена окрема комісія до якої входили учителі не школи св. Юра. Це дало можливість комісії найбільш об'єктивно визначити найкращі праці. З найкращих праць визначених в поодиноких школах зроблено збірну виставку, яка відбулась в школі св. Юра.

Виставлені праці учнів були поділені на три групи: до першої групи належали праці учнів від першої до третьої кляси, до другої групи належали праці учнів від четвертої до шостої кляси і до третьої групи належали праці учнів від сьомої до восьмої кляси. Учні з кожної групи мали право дати по три проєкти. В загальному на виставці було біля 50 різних проєктів.

Для оцінки збірної виставки проєктів учнів була покликана окрема комісія з осіб: дві сестри домініканки з Квінсу, дві учительки Академії св. Юра — Д'Антоні й Ірина Черепані. Судді нагородили з першої групи ученицю школи св. Юра, з третьої кляси Віру Говінчик за експеримент виявлення крохмалю. Одержала другу нагороду. З другої групи учень шостої кляси школи св. Юра Зенон Вербовський одержав першу нагороду за сконструювання алярмової системи. З третьої групи учениця сьомої кляси школи св. Юра Христина Ющак одержала першу нагороду за сконструювання проєкту гальванопластики.

Рівночасно з цеї самої групи учень восьмої кляси школи св. Юра Іван Лещук одержав окреме признання за сконтруюваний компютер для перевірки знання в математиці.

До повищого слід завважити, що кожний учень до свого проєкту подавав інформації, як він це робив, які вживав матеріяли і як належить з даним проєктом обходитись. Між виставленими працями були цікаві й оригінальні помисли учнів.

М. Г.

ВІК ДИТИНИ МІЖ З І 5 РОКОМ ЖИТТЯ — ЦЕ ЧАС, КОЛИ ДИТИНА ДІСТАЄ ВСЕ, ЧИМ ВОНА БУДЕ В ДОРОСЛОМУ ВІЦІ. ЦЕЙ ЧАС ТРИВАЄ ДУЖЕ КОРОТКО — НЕ ПРОГАЙНУЙТЕ ЙОГО ДЛЯ ДОБРА ВАШОЇ РІДНОЇ ДИТИНИ!

ЧИСЛОВЕ ЗІСТАВЛЕННЯ ПРО РУХ ЧЛЕНСТВА УНС

	Молодь	Дорослі	АДД	Разом
(Стан з 28-го лютого 1975 р.:)	23,708	59,181	5,891	88,780
Активні члени:				
(Приріст у березні 1975 р.:)				
Нові члени	66	141	44	251
Прийняті наново	25	39	5	69
Прийняті з перех. листами	13	21	4	38
Зміни кляс забезпечення	1	5	—	6
Прийняті з Департ. Молоді	—	4	—	4
Разом:	105	210	53	368
(Убуток у березні 1975 р.:)				
Суспендовані члени	44	63	18	125
Відійшли з перех. листами	14	22	4	40
Зміни кляс забезпечення	5	6	—	11
Відійшли до дорослих	7	—	—	7
Померли	1	65	—	66
Вибрали грошові звороти	23	32	—	55
Відійшли з випл. п. сум заб.	57	27	—	84
Виплатили вповні вкладки заб.	20	37	—	57
Відійшли на част. випл. заб.	—	—	—	—
Відійшли на безпл. прод. заб.	—	3	—	3
Разом:	171	255	22	448
Члени, які виплатили вкладки:				
(Приріст у березні 1975 р.:)				
Виплачене забезпечення	20	37	—	57
На безпл. продовж. забезп.	18	31	—	49
Разом:	38	68	—	106
(Убуток у березні 1975 р.:)				
Померли	—	12	—	12
Вибрали готівку	15	12	—	27
Привернені в актив.	6	10	—	16
Вигасло прод. заб.	5	5	—	10
Разом:	26	39	—	65
Разом усіх членів УНСоюзу: з кінцем березня 1975 р.:	23,654	59,165	5,922	88,741

УВАГА!

яку кожний відділовий урядовець і член УНСоюзу повинен прочитати і відповідно до неї достосуватись

Ті повнолітні члени та члени молодечого департаменту, що тут проголошені в рекордовому звіті за березень 1975 року суспендованими можуть бути ПРИЙНЯТІ наново в члени УНСоюзу, якщо зголосяться до секретарів своїх Відділів і заплатять за час суспензи залеглі вкладки, бо інакше вони будуть позбавлені всіх членських прав, запомог і привілеїв з винятком тих прав, які є досі застережені грамотою і статутом. Те саме відноситься також до тих членів, які впродовж березня 1975 року взяли перехідні листи і ще досі не зголосилися з ними до інших повноправних Відділів УНСоюзу.

ВОЛОДИМИР СОХАН
головний секретар

МІСЯЧНИЙ ЗВІТ ГОЛОВНОГО КАСИРА У.Н.СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ БЕРЕЗЕНЬ 1975 Р.

Прибутки:

Вилати вкладок усіх кляс Життьового Забезпечення

Відділ	Заплатив
1	131.69
2	173.87
3	91.71
5	2,030.45
6	475.06
7*	541.03
8	760.02
9	125.57
10	84.58
11	161.87
12	214.93
13	869.94
14	1,472.48
15	554.48
16	328.56
17	503.33
18	16.21
19	272.96
20*	791.13
21*	219.18
22*	1,542.23
23	255.88
24	31.04
25	1,872.94
27	643.53
28*	62.20
29	253.46
30	84.38
31	91.21
32	623.65
34	158.62
35	791.37
36	172.10
37	648.99
38	554.35
39	1,791.96
40*	52.30
41	56.46
42	1,968.32
43	134.58
44*	266.80
45	486.25
46	58.88
47	966.03
48	536.48
49	296.49
50	308.91
51	105.83
52	140.82
53	1,008.36
54	256.66
55	406.37
56	262.75
57	461.46
58	330.88
59	803.75
60	21.84
62	63.25
63	1,610.59
64	193.11
65	155.70
66	47.34
67	179.04
68	73.91
69	210.78
70	433.04
72	25.85
73	42.66
74	4.57
75	322.49
76	910.79
77	72.94
78	517.23
79*	37.56
81	189.96
82	267.71
83	935.89
84	77.65
85*	204.99
86	422.55
87	333.94
88	852.77
90	363.03
91	125.82
92	85.09
93*	674.47
94	1,896.44
96	485.92
97	115.83
98	40.27
99	121.23
100	40.93
101	128.62
102	679.20
103	196.69
104	351.39
105	312.49
106*	1,822.08
107	235.41
108	117.44
109	159.15
110	181.26
111	31.35
112	236.20
113	544.50
114	2,484.74
115*	287.24
116	666.80
119	114.08
120	705.81
121	694.59
122	110.96
123	388.37
124	104.61
125	544.29
126	60.60
127*	3,444.05
128	419.17
129*	19.18
130	364.35
132	109.68
133	760.81
134	137.64
135	4.30
136*	169.38
137	639.76
138	54.30
140	197.82
141*	29.86
142	330.71
143	113.72
144	235.44
145	105.51
146	799.25

Відділ	Заплатив
147	1,493.03
148	60.72
149	118.82
150	240.59
152	24.66
153	2,725.18
154*	25.02
155	2,357.64
156	696.18
158	929.29
161	1,581.42
163*	911.94
164	306.04
165*	62.17
167*	52.34
168	324.14
169	312.37
170	1,006.18
171*	1,062.55
173	863.36
174	1,969.95
175	843.25
176*	308.34
177	422.80
178	107.34
179	249.20
180	252.08
182	722.34
183	964.77
184	456.64
185	26.08
191	1,679.57
192	833.11
193	12.48
194	1,753.09
195	9.97
196	16.22
200	728.37
201	19.16
202	15.47
204	2,468.51
206	596.35
207	131.72
209	189.16
210	159.63
211	436.77
213	146.74
214	262.87
215	30.09
217	1,615.48
219	1,013.02
220	901.84
221*	3,404.18
222*	839.45
223	236.92
224	174.90
225*	31.47
228	6.40
230	1,147.63
231*	351.53
233	622.95
234	880.73
235	320.89
236	253.77
237	307.57
238	1,313.69
239	327.89
240	2,926.65
241	113.15
242	542.38
243	373.44
244	5.28
245	748.66
248	158.71
253	119.50
254	806.48
256	320.63
257*	1,104.82
258	9.60
259	597.52
261	441.63
263	49.16
264	29.10
265	117.05
266	1,463.05
267*	1,145.61
268	337.21
270	653.82
272	78.29
274*	326.15
275	65.56
276	990.19
277	1,792.89
278	248.16
279	42.13
280	166.91
281	652.08
282	88.07
283	689.12
284	127.63
285	252.63
286	806.24
287*	1,693.29
288	553.35
289	441.72
290	142.66
291	656.59
292	2,759.40
293	390.72
295	1,012.78
296	237.18
297	1.50
299	132.57
301	397.78
302*	37.33
303	642.07
304	439.75
305	704.18
306	124.59
307	190.15
308	109.40
309	93.00
311*	37.01
312	38.14
313	21.98
316	1,864.32
317	236.47
318	142.24
320	658.48
321	590.88
322	153.47
323*	673.61
324	146.14
325*	1,786.26

Відділ	Заплатив
327	1,054.64
328	368.85
330	341.75
331	256.88
332	186.62
333	51.98
334	379.78
336	1,142.42
337	386.04
338	155.35
340*	582.59
341*	1,511.29
342	244.19
343	409.96
345	340.22
346	1,010.68
347	594.52
348	329.13
349	955.53
350	984.06
351	13.63
352	424.38
353*	674.51
354	456.73
355	422.59
356	668.25
357	34.04
358*	122.54
361*	2,44786
362*	582.02
363	56.69
364	957.02
367*	1,531.15
368	124.24
369	132.69
370	94.00
371	1,404.83
372	1,129.95
374	506.39
375	1,213.84
376	26.41
379	2,807.20
382	382.17
383	583.88
385	1,619.13
386	290.85
388	158.66
390*	68.40
391	107.49
394	89.37
395*	36.13
399*	755.71
402*	2,594.58
403	8.55
406	284.46
407*	1,549.62
408*	1,435.09
409	246.47
411	352.55
412	148.02
413	226.10
414	990.92
415	348.81
416	134.71
417*	24.87
418	643.89
419*	131.13
421*	138.18
422	1,141.81
423*	2,544.24
424	228.99
426	72.54
427*	827.95
428	38.51
429	34.72
430	866.09
431*	588.84
432	4,038.53
433	195.28
434	465.65
436*	419.97
437	1,200.14
438	85.25
439*	1,134.63
440*	2,097.88
441	408.87
442*	463.32
443	146.84
444*	633.02
445	933.86
448	252.24
450	513.87
451*	1,461.13
452	866.78
453	42.88
454*	366.67
455	225.59
456*	177.43
457	802.69
458	1,661.10
459*	119.81
460	747.03
461	406.86
462	119.37
463	380.84
464	698.78
465	1,438.21
466	470.58
467	42.77
469	378.21
471	2,165.19
472	344.23
473	1,228.23
474	47.11
476	245.34
477	24.08
479	257.86
480	561.76
481	598.24
484	791.20
485	15.37
487	233.02
488	172.03
489*	259.10
490	70.91
495	304.98
496	11.39
497*	882.59
498	106.12
499	35.28
502	349.40
503	284.40
506	204.70

Вкладки зібрані в усіх клясах Життьового забезпечення .... $ 219,169.33

БАТЬКИ!

Хліб й молоко подорожіло на половину за декілька останніх років. Чи Ви збільшили на половину своє забезпечення, яке призначене на хліб і молоко для Ваших дітей, як би, не дай Боже, щось Вам притрапилось? Негайно підвищіть своє забезпечення

в УКРАЇНСЬКОМУ НАРОДНОМУ СОЮЗІ!

Вилати вкладок Акцидентового Забезпечення

Відділ	Заплатив
3	11.00
6	20.35
7*	3.20
8	20.20
10	2.45
13	9.20
14	8.75
16	12.65
17	18.00
19	35.80
22*	91.80
25	6.10
27	15.30
35	1.05
37	4.65
39	49.20
40*	18.40
42	37.20
43	28.10
44*	3.05
45	14.85
47	31.90
48	4.80
49	14.00
50	2.45
51	4.50
54	32.80
55	7.70
59	4.30
62	85
66	9.60
68	19.95
70	54.20
75	2.80
76	82.80
78	22.80
82	21.60
83	93.55
85*	20.20
86	21.40
90	15.95
91	11.00
93*	1.70
94	50.85
96	7.20
101	6.30
102	24.70
103	19.25
104	9.20
105	15.20
106*	32.80
107	9.20
110	2.45
114	1.50
115*	22.10
116	14.90
120	35.05
121*	15.10
124	1.70
127*	69.90
130	27.40
133	43.35
136*	41.25
138	1.35
142	4.40
146	20.95
147	12.00

Відділ	Заплатив
150	14.00
153	4.30
155	47.90
156	5.70
158	73.30
161	1.70
164	1.10
168	1.00
170	18.75
171*	62.70
173	50.45
174	81.75
176*	12.20
182	2.10
184	1.10
191	4.00
194	30.25
200	20.20
204	85
206	4.15
210	9.20
214	14.85
217	11.00
220	1.70
221*	139.10
222	28.00
230	2.55
231*	7.35
233	47.50
234	1.25
235	22.00
238	32.80
239	1.10
240	132.55
241	9.20
242	12.20
245	3.05
248	9.20
254	12.10
257*	10.80
259	20.20
261	18.40
266	11.30
270	9.10
277	32.45
278	5.35
281	9.20
282	85
287*	33.75
289	23.20
290	11.00
292	34.70
293	50.00
295	24.45
301	6.30
303	32.80
305	9.20
307	31.00
309	25.00
316	17.95
320	38.95
325	24.80
327	29.50
328	1.70
331	12.20
334	23.15
336	20.95

Відділ	Заплатив
340*	50.40
341*	61.10
345	14.90
346	23.30
347	5.65
349	16.15
350	14.20
353*	12.40
361*	48.60
368	12.20
371	42.85
372	30.90
375	35.90
385	62.65
386	21.80
391	9.20
394	2.90
397	34.00
399*	18.40
402*	245.50
403	5.55
407*	120.50
408*	126.20
411	15.80
412	78.00
414	42.00
415	29.20
418	26.75
419*	2.85
423*	35.05
424	16.10
426	15.20
427*	22.60
430	52.05
431	14.00
432	3.20
434	37.60
436*	29.97
437	51.00
440*	80.45
441	6.30
442*	92.05
443	10.95
444*	36.35
445	20.20
450	9.20
451*	58.60
456*	13.35
460	24.90
461	20.20
462	15.20
465	16.65
466	9.20
468*	31.80
471	31.10
472	5.70
473	45.80
475	17.00
480	14.00
481	9.20
484	1.10
489*	15.80
495*	25.00
497	23.80
498	13.30
503	3.45
506	9.20

Вкладки зібрані від членів в клясі Акцидентового забезпечення .... $ 5,019.17

ПРИБУТКИ ЗА БЕРЕЗЕНЬ 1975 Р.

Членські вкладки	$	224,188.50
Відсотки від:		
Бондів		127,530.85
Гіпотечних позичок		25,236.34
Членських позичок		1,659.77
Банків		3,710.31
Разом:	$	158,137.27
Чинш від реальностей:		
Джерзі Сіті, Н. Дж.	$	1,000.00
94 Брент Пл. Бронкс, Н. Й.		1,551.64
Разом:	$	2,551.64
Прибутки реальности в Кергонксон, Н.Й.	$	1,779.76
Прибутки друкарні й книгарні		65,137.51
Звороти:		
Премії за реасекурацію		4,172.00
Допомог з Фонду Братського		60.00
Уневажнені дозрілі вивінувальні грамоти		7,627.12
Премії за шпитальне забезпечення		671.73
Податків від заморгедж. реальностей		4,387.21
Канад. податків і пенсійної оплати працівників		127.28
Федеральних і стейтових податків і соціяльного забезпечення працівників		5,636.60
Стипендії		75.00
Оплат до асекураційних урядів		20.00
Разом	$	22,776.94
Різні прибутки:		
З продажі англ. Енциклопедії	$	793.50
Пожертви до Фонду Наглої Потреби		298.95
Перенос до Сирітського Фонду		1,000.00
Разом:	$	2,092.45
Інвестиції:		
Дозрілі і продані бонди	$	193,584.60
Сплачено гіпотечних позичок		51,440.21
Сплачено членських позичок		6,374.56
Разом:	$	251,399.37
Разом прибутки за березень 1975 року:	$	698.063.44

ВИДАТКИ ЗА БЕРЕЗЕНЬ 1975 Р.

Виплати членам:		
Грошеві звороти	$	21,287.67
Посмертні запомоги		66,400.00
За дозрілі вивінувальні грамоти		58,527.62
Вкладки за дітей, родичі яких померли		667.12
Допомоги з Фонду Братського		2,650.00
Премії за реасекурацію		422.50
Разом:	$	149,954.91
Виплати на реальностях:		
Джерзі Сіті, Н. Дж.		465.52
94 Брент Пл., Вронкс, Н. Й.		2,525.57
Разом:	$	2,991.09
Видатки:		
На реальностях в Кергонксон, Н.Й.	$	14,047.73
Друкарні й книгарні		36,100.47
Організаційні видатки:		
Закуплені Відділові прибори		167.90
Оголошення		480.00
Кошти обласних засідань		222.23
Лікарські бадання нових членів		166.55
Винагороди Відд. організаторам		15,724.00
Винагорода обласних організаторів		1,391.66
Кошти подорожей обл. організаторів		868.68
Винагороди Відд. предс. і касирам		2,043.00
Разом:	$	21,064.12
Платня, забезпечення й податки:		
Кан. податки і пенсійні оплати		308.12
Канад. корпораційні податки		4,000.00
Пенсійна оплата працівників		433.33
Платня головних урядовців		6,333.34
Платня працівників		16,561.47
Федер. і стейтові податки та соціяльне забезпечення працівників		6,545.10
Асекурація		10.00
Разом:	$	34,191.36
„Свобода" за орган	$	18,600.00
Загальні адміністративні видатки:		
Книжки й друки		48.76
Вкладки до Братських Конґресів		45.00
Загальні канцелярійні видатки		464.74
Оплати до асекураційних урядів		26.00
Поштова оплата		940.00
Кошти друків і приборів		3,337.98
Обслуга машин IBM		718.11
Телефон		928.92
Загальні кошти подорожей		1,720.36
Разом:	$	8,229.87
Різні видатки:		
Страта при продажі бондів	$	15,317.10
Українські публікації		546.50
Кошти контролі		3,423.12
Податки на заморґедж. реальностях		645.87
Пожертви		250.00
Відсотки від закуплених бондів		337.17
Кошти інвестиції		75.00
Разом:	$	20,594.76
Інвестиції		
Видано позичок на грамоти	$	5,129.77
Збільшено позичку для УНКдВМ		270,000.00
Закуплено електронічних машин		128.00
Збільшено вартість реальностей в Кергонксоні, Н. Й.		3,475.97
Закуплено бондів		70,000.00
Разом:	$	348,733.74
Разом видатки за березень 1975 року:	$	654,508.05

ЗІСТАВЛЕННЯ ГОТІВКИ

Готівка з кінцем лютого 1975 року:	$	476,308.25
Прибутки за березень 1975 рік		698,063.44
Разом:	$	1,174,371.69
Видатки за березень 1975 року:		654,508.05
Готівка з кінцем березня 1975 року:	$	519,863.64

Балянс

СТАН ЧИННИЙ:

Готівка	$ 519,863.64
Бонди	24,554,839.68
Уділи	514,972.83
Гіпотечні позички	4,669,113.54
Позички на грамоти	525,209.57
Реальності	706,338.28
Друкарські й електр. машини	107,216.11
Позичка для УНКдВМ	8,047,270.70
Разом:	**$ 39,644,824.35**

СТАН ДОВЖНИЙ:

Фонди:	
Забезпеченеві	$ 39,057,032.05
Братські	194,046.18
Сирітський	166,550.32
Захисту	186,307.40
Наглої Потреби	40,888.40
Разом:	**$ 39,644,824.35**

УЛЯНА ДИЧУК
головний касир

ВИПЛАТА ПОСМЕРТНИХ ЗАПОМОГ У МІСЯЦІ БЕРЕЗНІ 1975 РОКУ

Відд.	Прізвище, ім'я	сума
27	Пиндус Ярослав	$ 500.00
39	Клачко Яким	1,000.00
39	Ваґа Анна	750.00
39	Ваґа Анна	500.00
39	Танасишин Текля	1,000.00
49	Сталений Алекс	300.00
49	Тарас Сам	300.00
54	Сіяк Франк	500.00
55	Шандровський Іван	500.00
63	Контраел Юрій Л.	1,000.00
94	Василюк Ілько	1,000.00
98	Голіцька Марія	1,000.00
100	Цебак Антоніна	1,000.00
102	Голубець Григорій	1,000.00
102	Голубець Григорій	1,000.00
102	Голубець Григорій	1,000.00
104	Мельник Марія	500.00
106	Ярецький Петро	1,000.00
125	Стим Анна	500.00
127	Парнюк Гаврило	500.00
131	Німчановська Анна	500.00
131	Німчановська Анна	500.00
132	Вітюк Стефан	1,000.00
143	Ковалик Йосиф	500.00
145	Висоцька Катерина	500.00
146	Андрушків Анна	1,000.00
163	Червінка Розалія	500.00
163	Білокур Василь	1,000.00
163	Курко Петро	1,000.00
170	Мелен Павло	1,000.00
170	Фурка Катерина	500.00
176	Пивоварчук Василь	500.00
196	Гавришко Марія	500.00
204	Костик Анна	500.00
204	Радик Михайло	1,000.00
217	Кроль Іван П.	1,000.00
217	Шевчук Василь	500.00
217	Шевчук Василь	500.00
217	Шевчук Василь	500.00
217	Шевчук Василь	500.00
221	Велей Лідія	500.00
221	Кравець Юрій	1,000.00

Відд.	Прізвище, ім'я	сума
221	Пасіка Семен	500.00
233	Кульчицька Марія	1,000.00
235	Копина Маґдалена	1,000.00
238	Масний Іван	500.00
238	Ярош Степан	250.00
238	Ярош Степан	500.00
240	Завадівський Іван	500.00
257	Сенюта Катерина	500.00
268	Сеник Евгенія	500.00
272	Федірко Марія	1,000.00
277	Якимів Олена	500.00
290	Демчук Михайлина	1,000.00
301	о. Барвінов Петро	1,000.00
301	о. Барвінов Петро	500.00
316	Падух Стефанія	500.00
320	Бедзай Ева	500.00
320	Бедзай Ева	500.00
325	Турко Марія	500.00
325	Мацюра Анна	1,000.00
334	Перетятко Григорій	500.00
334	Ганиш Юлія	1,000.00
336	Балицька Парашка	500.00
342	Маркович Павлина	1,000.00
347	Паращинець Ілько	1,000.00
352	Віскупський Текля	500.00
361	Варан Данило	500.00
364	Зенчак Катерина	500.00
367	Поповач Павло	3,000.00
379	Хомченко Анна	500.00
385	Горішник Мирон	10,000.00
388	Летначин Іван	500.00
388	Лашек Іван	500.00
407	Ванира Миколай	300.00
414	Форнал Павло	1,000.00
434	Малиновська Марія Ф.	1,000.00
439	Мельник Евген	500.00
490	Стасіцька Анастасія	500.00
502	о. Флак Володимир	1,000.00

Разом: $ 66,400.00

ВИПЛАТИ ЗАПОМОГ З БРАТСЬКИХ ФОНДІВ У МІСЯЦІ БЕРЕЗНІ 1975 РОКУ

Відд.	Прізвище, ім'я	сума
8	Мандзій Анастазія	30.00
15	Демянчук Михайло	30.00
37	Могила Катерина	30.00
39	Флісяк Анна	30.00
54	Данилович Іван	30.00
63	Гатчель Ролянд	30.00
83	Головатий Михайло	30.00
83	Головата Франя	30.00
94	Патра Андрій	30.00
104	Зельвак Михайло	30.00
105	Вагнюк Дмитро	30.00
105	Іванчук Йосиф	30.00
113	Лукач Іван	30.00
113	Корчок Нестор	30.00
113	Варон Іван	30.00
114	Заяць Анна	30.00
120	Русінко Наталія	30.00
121	Сохан Текля	30.00
147	Клисяк Йосиф.	30.00
155	Отрілка Емілія	30.00
155	Гураль Степан	30.00
155	Грубізна Михайло	30.00
155	Слаґетка Михайло	30.00
155	Бойко Софія	30.00
156	Яцик Марія	30.00
168	Тіцкий Петро	30.00
171	Кіцкіш Марія	30.00
175	Крокоска Евгенія	30.00
200	Парацу Йосип	50.00
203	Лисняк Юлія	30.00
203	Лисняк Евген	30.00
204	Захарко Катерина	30.00
204	Ксякевич Альойзи	30.00
217	Луцишин Никола	30.00
221	Кобільник Роман	30.00
223	Бусутіль Анна	30.00
240	Кордупель Тетяна	30.00
245	Галайдіда Марія	30.00
268	Леськів Петро	30.00
277	Мотиль Семен	30.00
281	Гриник Марія	30.00
286	Готч Петро	30.00
286	Шимон Анна	30.00
288	Гамівка Михайло	30.00

Відд.	Прізвище, ім'я	сума
288	Копчук Катерина	30.00
289	Якимишин Марія	30.00
291	Петришин Теодор	30.00
292	Кіянчук Анна	30.00
293	Вальорна Анна	30.00
293	Ханенчук Анна	30.00
303	Мащак Йосиф	30.00
307	Чайківський Ярослав	30.00
316	Яськів Параска	30.00
317	Кіянка Іван	30.00
320	Траска Антін	30.00
339	Вас Юстина	30.00
348	Павлісен Павлина	30.00
356	Сантос Петро	30.00
361	Робак Параска	30.00
361	Яловеґа Степан	30.00
361	Кібюк Александер	30.00
361	Захарко Степан	30.00
363	Гадзіцька Катерина	50.00
364	Сіка Кизьма	30.00
367	Фітцак Анна	30.00
367	Фітцак Іван	30.00
367	Чолій Онуфрій	30.00
369	Кравчук Марія	30.00
371	Віловус Рожа	30.00
371	Тарнавська Анна	30.00
379	Михайлишин Василь	30.00
379	Тінсон Григорій	30.00
382	Хабін Галина	30.00
397	Keніґ Марія	30.00
406	Цуцура Параска	30.00
406	Фалат Іван	30.00
423	Яцків Ірина	30.00
423	Коцюбко Іван	30.00
423	Онушканич Онуфрій	30.00
423	Данилко Александер	30.00
423	Калініченко Варвара	30.00
423	Ясінкович Михайло	30.00
423	Глуханюк Михайло	30.00
424	Безпальчий Валеріян	30.00
427	Горбач Анна	30.00
467	Зіммер Роберт	30.00
490	Петрів Анна	30.00

Разом: $ 2,850.00

Колеґія св. Андрея вшанувала пам'ять Олександра Кошиця

Колеґія св. Андрея в Вінніпезі вшанувала пам'ять славного українського композитора й диригента, Олександра Кошиця, з нагоди сторіччя з дня його народження, яке припадає 12-го вересня цього року. Це вшанування відбулося святочною академією в неділю 6-го квітня 1975 р. в авдиторії Колеґії. Програма складалася з виступу хору з Вінніпегу ім. О. Кошиця під диригентурою Володимира Климкова та святочної доповіді, яку виголосила гість з Америки, д-р Олена Сидоренко-Квірмбах, член факультету Колеґії Чікаґської Консерваторії.

Хор виконав шість пісень, обробки О. Кошиця, а саме: „Святий Боже", „Ой на горах, на долинах", „Ішли три царі", „Прекрасний беріг Ломонда", „Царівна й Тебе поєм". Хор своїм милозвучним і умілим виконанням зворушив учасників свята та показав величність музичної творчости Кошиця.

Тема доповіді д-ра Олени Сидоренко-Квірмбах була „Тріюмфальне турне Української Республіканської Капелі на чолі з О. Кошицем та його значення для України". Доповідь була глибоко змістовна й цікава. Д-р Квірмбах уміло вказала на значення праці О. Кошиця у часі відродження української державности та велику місійну ролю Української Республіканської Капелі у Західній Европі. Вона висловила цікаву думку, щоб українське громадянство заснувало спеціяльний стипендійний фонд імени Кошиця при одному з поважніших університетів для студентів, які зацікавлені дослідами української музики, а зокрема українського співу.

Доповідачка була представлена деканом Колеґії, о. О. Кравченком, а подяку прелеґентці висловив д-р Павло Маценко, професор зерковної музики в Колеґії. Кінцеве слово сказав віце-принципал о. прот. Михайло Юрківський. Програмою провадив мґр Роман Єринюк. Після формальної програми відбулося чайне прийняття.

В понеділок, 7-го квітня д-р О. Сидоренко-Квірмбах виголосила другу доповідь в Колеґії про „Українську музику". Зміст цієї промови дав історичний перебіг української музики від початків християнства в Україні по сьогодні. Тематика була цікава.

Опісля присутні ставили питання, на котрі доповідачка вичерпно відповідала.

Обидві імпрези були дуже успішними і викликали живе зацікавлення в учасників.

Комуністи в Камбоджі здобули „історичну перемогу", заявив камбоджський головнокомандуючий

Банґкок, Тайланд. — Тут інформують про перший публічний виступ по радіо представника нового комуністичного режиму в Камбоджі, який деклярував політику невтральности та неприєднування до ніяких бльоків, а одночасно представляв перемогу Хмер Руж, як перемогу Хмер Руж, як „найбільшу історичну перемогу нашої нації і нашого народу, яку він будь-коли пережив". З такою промовою виступив Хію Самфан, заступник камбоджського прем'єра, міністер оборони та головнокомандуючий недавно ще повстанськими військами. Згідно з його заявою, політика нового режиму Камбоджі буде політикою „невтральности, незалежности в засягу наших кордонів". Здійснюючи свою політику, „ми будемо невтральні та неприєднані (до ніяких бльоків)", сказав Хію Самфан.

Хію Самфан відтворив у своєму виступі розвиток боротьби проти уряду, розказав, як творилися повстанські сили, стверджуючи, що „ця армія почанала боротьбу голіруч і боролася до того часу, поки не створила передумов для перемоги, успішно атакуючи ворога всюди — в горах і на рівнинах, — безупинно атакуючи в часі дощевих і сухих сезонів, розтрощуючи успішно всі форми агресії американських імперіялістів".

Промову Хію Самфана попередила заява міністра інформації Гу Німа, який поінформував, що комуністичні збройні сили „перемогли і встановили владу в Пном Пен та у всій країні". Чи ця інформація точна, покищо невідомо, бо незалежно від офіційних вісток, наспіли вістки також і про те, що в окремих місцевостях рештки урядових військ ще не склали зброї і ставлять спротив. Крім того, багато камбоджців намагається втекти з Камбоджі. До Тайланду досі прибуло понад 5 тисяч втікачів. Деякі прибули ще у вівторок 22 квітня на камбоджських літаках, а деякі втекли водним шляхом і на човнах добралися до Маляйзії, де камбоджських втікачів нараховують 625 осіб, в тому 346 колишніх вояків.

Юґославська делеґація відвідала СССР

Москва. — З датою 16 квітня советська преса опублікувала спільний советсько-юґославський комунікат з нагоди перебування в СССР з 9 до 15 квітня голови Союзного Виконавчого Віча Юґославії, Джемала Бідича, та інших юґославських діячів. Дж. Бієдич перевів в Москві розмови з Л. Брежнєвим, А. Косиґіним та міністром зовнішньої торгівлі СССР Н. Патоличевим. В часі цих переговорів обмірковано питання економічного співробітництва між СССР та Юґославією та розглянено питання поширення торговельної співпраці на ряд нових товарів. В комунікаті стверджується, що намічений пляном об'єм товарообороту робітництва між СССР та роки 1971-1975 досягнуто вже під кінець 1974 року і відповідно до нових умов намічено „питання розвитку економічного співробітництва на 1976-1980 роки". В часі між СССР та Юґославією на переговорів розглянуто також окремі питання міжнародної ситуації. Обидві сторони формально підтвердили повну одногідність урядів СССР і Юґославії щодо зовнішньополітичних акцій у таких справах, як Европейська конференція для справ безпеки і співробітництва, Близького Сходу, Кипру, Південносхідньої Азії і Об'єднаних Націй.

В рямках перебування в СССР, юґославська делеґація відвідала ще Ленінград та столицю України Київ. В Києві Дж. Бієдич мав розмови з республіканськими та партійними діячами Української ССР. Перебуваючи в Києві два дні, Дж. Бієдич і інші делеґації відвідали ряд місцевих заводів і підприємств. На одному з заводів відбулися збори робітників, на яких Дж. Бієдич виступив з промовою. Вечером 13 квітня делеґація була на постановці „Запорожця за Дунаєм" у Київському театрі опери та балету. Делеґація покинула Київ 15 квітня, повернувшися до Беоґраду.

Газета „Правда" з 16 квітня опублікувала заяву Джемала Бієдича, в якій він висловлює подяку Брежнєву та Косиґіну і советському урядові за гостеприємство. Ніякої згадки немає про перебування в Києві і немає подяки за гостеприємність, яку виявили зі свого боку представники нібито й суверенного уряду Української ССР упродовж двох днів.

ПОДВОЇЛИСЯ ЦІНИ Й ПОДВОЇЛИСЯ
ВАШІ ЗАРОБІТКИ
ЧАС ВАМ ПОДВОЇТИ СВОЄ
ЖИТТЄВЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ
в УКРАЇНСЬКОМУ НАРОДНОМУ СОЮЗІ!

ЗВІДОМЛЕННЯ ОРГАНІЗАЦІЙНОГО ВІДДІЛУ УНСОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ БЕРЕЗЕНЬ 1975 Р.

З місяцем березнем ми закінчили перше чвертьріччя першого поконвенційного року. З практики знаємо, що всі роки передконвенційні, а відтак перші місяці конвенційних років все були „урожайними на нових членів". Так було і минулого конвенційного року, коли Відділи обирали делегатів яких разом було 423 а з того добра сотня „з гаком" були кандидатами на членів Головного Уряду УНСоюзу. Щоби бути популярним кандидатом, то в більшості ці делегати вже заздалегіть перед конвенцією слали до Головної Канцелярії традиційну „делегатську десятку" нових членів, щоби на сторінках Свободи була поміщена їхня фотографія. Тому перші три місяці минулого 1974 року дали союзові 1.006 нових членів, іншими словами одну четверту всіх членів яких загальне число виносило 4.005.

Такі успіхи бувають раз на чотири роки, себто в конвенційних роках, а по конвенційні перші роки є меньше продуктивними, або пробними роками. Таким пробним роком є і біжучий, місто придбати 1.000 нових членів як це було минулого року за перше чвертріччя Головна Канцелярія УНСоюзу одержала 706 аплікацій нових членів забезпечених на загальну суму 1.680.000 долярів.

Підсумовуючи здобутки першого чвертьріччя цьогорічної організаційної кампанії слід відмітити, що міружні Комітети з кожним місяцем докладають більше праці на те, щоби були виконані їхні місячні квоти, що є запорукою і виконання річної квоти, та одержання грошевого бонусу. В місяці січні було 3 Округи які виконали квоту на 100 відсотків, а 8 Округ виконали квоту на 75 відсотків — разом ІІ Округ. В лютому знову було 3 Округи, що виконали квоту на 100 відсотків, а 10 Округ виконали квоту на 75 відсотків — разом 13 Округа, а вже в березні аж 7 Округ виконали свою квоту на 100 відсотків, в 6 на 75 відсотків — разом 16 Округ. Прогрес місяця березня є запорукою, що відділові секретарі і організатори почали систематичну працю.

Оцінюючи в загальному працю поодиноких Округ в здобуттю нових членів за перший квартал, то першеньство дальше веде примірна Філядельфійська Округа яку очолює новообраний голова Петро Тарнавський. Округа ця вже придбала того року в першому кварталі рівно 70 нових членів забезпечених на суму 163.000 долярів. Друге місце займає Округа Чікаґська під головством Михайла Ольшанського, яка придбала за цей час 56 нових членів забезпечених на суму 112.500 долярів. Третим місцем поділилися Округи Торонто, яку очолює новообраний голова відомий союзовий лідер Канади головний радний і обласний організатор Василь Дідюк і Ню Йорк яку очолює також щойно новообраний гол. відомий союзовий діяч Микола Хоманчук. Обидві Округи за перших 3 місяці придбали по 49 нових членів, одначе коли говорити про суму забезпечення нових членів, то Торонтонська Округа забезпечила своїх членів на суму 209.000, а Ню Йорк лише на 74.000 долярів. Ці порівнальні суми нам говорять, що Канадські секретарі — організатори забезпечують нових членів на більші суми життєвого забезпечення.

Коли говорити про найкращі Відділи, себто ті які придбали найбільше членів в першому кварталі, то першеньство веде 121 Відділ в Ром якого секретарем є дуже здібний організатор Василь Кобіто, який придбав вже 19 нових членів. До найкращих організаторів першого чвертьріччя зараховуємо відомого союзового діяча головного радного і посійного організатора з Філядельфії Івана Одежинського. Він вже придбав 25 нових членів і тим самим є першим членом „Клюбу Заслужених Союзовців" цього 1975 року.

Реасумуючи загальну працю за перших 3 місяців цього року наша подяка і признання тим Відділовим секретарям і організаторам які причинилися до здобуття згаданих 706 нових членів. При тому також звертаємося з апелем до секретарів і урядовців Відділів, які в першому чвертьріччю не придбали нових членів, зробити це тепер і спільними силами розбудувати нашу заслужену установу.

ЗДОБУТКИ ОКРУГ УНСОЮЗУ У БЕРЕЗНІ 1975 РОКУ

П. Ч.	Округа (осідок)	Кількість Відд.	Придб. чл. у березні	Разом у 1975 р. членів	на суму	АДД
	ОКРУГИ ПЕНСИЛЬВЕНІЇ					
1	Філядельфія	38	15	70	$ 163,000	5
2	Піттсбурґ.	19	13	39	59,000	2
3	Шамокин	20	6	24	46,000	4
4	Аллентавн	12	6	11	31,000	3
5	Скрентон	9	—	1	1,000	—
6	Вилкс Бери	9	2	9	15,500	—
	Разом:	107	42	154	$ 315,500	14
	Округа МЕРИЛЕНДУ					
	Балтимор	9	3	11	$ 30,000	3
	ОКРУГИ НЮ ЙОРКУ					
1	Ню Йорк	34	16	49	$ 74,000	4
2	Сиракюзи-Ютика	13	6	32	48,000	2
3	Рочестер	9	13	26	45,000	2
4	Трой	7	6	17	25,500	2
5	Боффало	10	9	14	42,000	6
	Разом:	73	50	138	$ 234,500	16
	ОКРУГИ НЮ ДЖЕРЗІ					
1	Нюарк	22	20	45	$ 105,500	9
2	Джерзі Ситі	11	10	31	54,500	4
3	Перт Амбой	12	13	28	43,000	1
4	Пассейк	7	5	9	35,000	—
	Разом:	52	48	113	$ 238,000	14
	ОКРУГИ ІЛЛИНОЙ. МИЧИҐЕН І ОГАЙО					
1	Чікаґо, Ілл	35	25	56	$112,500	11
2	Дітройт, Міч.	20	7	30	119,000	7
3	Клівленд, Огайо	20	17	50	111,500	9
4	Янґставн, Огайо	9	2	6	23,000	1
	Разом:	84	51	142	$ 366,000	28
	ОКРУГИ НОВОЇ АНГЛІЇ					
1	Ню Гейвен,	19	8	21	$ 42,500	5
2	Бостон	5	—	3	2,500	—
3	Вунсакет	6	3	3	9,000	—
	Разом:	30	11	27	$ 54,000	5
	ОКРУГИ ЗАХІДНИХ СТЕЙТІВ АМЕРИКИ					
1	Центральна	6	2	5	$ 10,000	1
2	Міннеаполіс	7	3	8	43,000	1
3	Ст. Луїс	7	—	—		
	Разом:	20	5	13	$ 53,000	2
	Необ'єднані Відд. в Америці	20	2	11	$ 18,000	1
	ОКРУГИ КАНАДИ					
1	Торонто	25	24	49	$ 209,000	15
2	Монтреаль	10	6	18	48,000	3
3	Ніагара	9	6	15	73,000	2
4	Захід Канади	19	3	14	41,000	5
	Разом:	63	39	97	$ 371,000	25

НАЙКРАЩІ ВІДДІЛИ УНСОЮЗУ, ЯКІ ПО КІНЕЦЬ БЕРЕЗНЯ 1975 Р. ЗДОБУЛИ 10 АБО БІЛЬШЕ ЧЛЕНІВ

П. Ч.	Ч. Відд.	Місцевість	Здобув членів
1	121	Ром, Н. Й.	19
2	216	Філядельфія, Па.	13
3	340	Нюарк, Н. Дж.	18
4	153	Філядельфія, Па.	11
5	155	Перт Амбой, Н. Дж.	11
6	53	Піттсбурґ, Па.	10
7	83	Філядельфія, Па.	10
8	240	Клівленд, Огайо	10
9	379	Чікаґо, Ілл.	10

НАЙКРАЩІ ОРГАНІЗАТОРИ УНСОЮЗУ, ЯКІ ПО КІНЕЦЬ БЕРЕЗНЯ 1975 Р. ЗДОБУЛИ 10 АБО БІЛЬШЕ ЧЛЕНІВ

Ч. П.	Організатор	Від. Ч.	членів Здобув
1	І. Одежинський	153	23
2	В. Кобіто	121	18
3	В. Дідюк	440	18
4	М. Фединишин	155	11
5	В. Оріховський	353	11
6	М. Кіґічак	240	10
7	М. Семків	379	10

ЗДОБУТКИ ОРГАНІЗАТОРІВ УНСОЮЗУ ПО ОКРУГАХ У БЕРЕЗНІ 1975 РОКУ

Ч. В.	Організатор	Придбано у березні	Сума забезпечення	АДД	Разом у 1975
	Округа АЛЛЕНТАВН				
124	І. Драбик	2	$ 2,000		2
147	В. Мілінічик	4	16,000	2 АДД	4
	Разом:	6	$ 18,000	2 АДД	
	Округа БАЛТИМОР				
34	Л. Влонарович	2	$ 4,000		8
55	А. Шадик	1	1,000		3
	Разом:	3	$ 5,000		
	Округа БОФФАЛО				
127	І. Дроздовський	2	$ 2,000		
	Марія Гаравус	1	1,000		5
149	Марія Стецьків-Дика	3	15,000	3 АДД	3
360	І. Гаврилюк	3	11,000	2 АДД	4
	Разом:	9	$ 29,000	5 АДД	
	Округа ЧИКАҐО				
22	Олена Олек	1	$ 1,000		4
125	Гльорія Пацин	1	2,000		1
131	Л. Воднар	5	17,500	2 АДД	5
221	Марія Шпікула	1	1,000		
	В. Гавдьо	1	1,000		5
259	І. Івасюк	6	11,000	1 АДД	9
301	П. Врублівський	7	23,000	4 АДД	7
379	М. Семків	1	1,000		10
472	Стефанія Кочій	2	2,000		2
	Разом:	25	$ 59,500	7 АДД	
	Округа КЛІВЛЕНД				
102	М. Бобечко	5	$ 9,000		8
112	Марія Капраль	1	5,000	1 АДД	3
180	Ґенофефа Жеребняк	1	2,000		3
222	Я. Кришталович	1	1,000		7
240	М. Кіґічак	5	11,000	1 АДД	10
291	Л. Кусина	1	1,000		5
346	С. Глоговський	2	2,000		3
364	Ольга Вик	1	500		1
	Разом:	17	$ 31,500	2 АДД	
	Округа ДЕТРОЙТ				
20	Р. Куропась	2	$ 5,000		2
82	Ольга Марущак	2	4,000		5
94	Р. Татарський	1	1,000		9
292	І. Ващук	2	30,000	1 АДД	4
	Разом:	7	$ 40,000	1 АДД	
	Округа ДЖЕРЗІ СИТІ				
25	Квітка Стецюк	3	$ 7,000		6
170	Галина Гаврилюк	2	3,000		4
270	С. Островський	2	2,000		5
286	Павлина Валютанська	2	2,000		3
287	Мелянія Міллянович	1	1,000		1
	Разом:	10	$ 15,000		
	Округа МІННЕАПОЛІС				
345	М. Каркоць	1	$ 3,000		3
385	Я. Карпяк	2	7,000	1 АДД	5
	Разом:	3	$ 10,000	1 АДД	
	Округа МОНТРЕАЛЬ (Канада)				
434	Олександра Дольницька	2	$ 6,000	1 АДД	5
465	Текля Мороз	2	2,000		6
473	Й. Сквирський	1	1,000		1
492	Марія Юзик	1	10,000		4
	Разом:	6	$ 19,000	1 АДД	
	Округа НЮАРК				
14	М. Отрок	2	$ 2,000		4
27	В. Сенежак	2	2,000		
	Ірина Далинчак	1	500		5
37	Анна Гнатюк	2	2,000		5
76	М. Демчук	2	10,000	1 АДД	8
133	Я. Леський	2	7,000	1 АДД	2
340	В. Оріховський	9	15,000	1 АДД	13
	Разом:	20	$ 38,500	3 АДД	
	Округа НЮ ГЕЙВЕН				
12	В. Лучкань	2	$ 4,000		2
59	М. Галькевич	3	2,500		3
277	С. Кравець	1	5,000	1 АДД	3
370	В. Гіна	1	1,000		1
387	Ірина Олійник	1	5,000	1 АДД	3
	Разом:	8	$ 17,000	2 АДД	
	Округа НЮ ЙОРК				
5	М. Хоманчук	1	$ 2,000		7
6	А. Вовк	1	500		1
16	М. Москаль	2	6,000	1 АДД	2
158	А. Саноцький	3	6,500	1 АДД	
	В. Оріховський	1	1,000		6
184	В. Ластовецький	1	1,000		2
204	В. Палідвор	1	1,000		6
256	Ольга Недошитко	1	1,000		1
267	І. Флис	1	2,000		3
455	П. Фуґа	2	7,000		
	В. Оріховський	1	1,000		4
489	М. Шпитко	1	1,000		2
	Разом:	16	$ 30,00	2 АДД	
	Округа НІЯГАРА (Канада)				
416	В. Дідюк	3	$ 15,000	1 АДД	5
451	С. [illegible]	1	5,000		1
458	Д. Пиц	2	4,000		7
461	М. Шпурко	1	1,000		1
	Разом:	6	$ 25,000	1 АДД	
	Округа ПАССЕЙК				
42	П. Головачук	2	$ 4,000		4
64	І. Вурній	1	5,000		1
134	Лідія Козак	1	1,000		3
182	Г. Клименко	1	10,000		1
	Разом:	5	$ 20,000		
	Округа ПЕРТ АМБОЙ				
155	М. Фединишин	8	$ 8,000		11
332	К. Мазепа	1	1,000		3
349	М. Захарко	1	1,000		2
353	Дарія Оріховська	1	500		4
372	О. Ярема	1	1,000		
	Софія Лонишин	1	5,000		7
	Разом:	13	$ 16,500		
	Округа ФІЛЯДЕЛЬФІЯ				
32	М. Хомин	1	$ 2,000		2
128	М. Глова	2	$ 2,000		2
153	І. Одежинський	1	5,000		11
173	П. Щерба	2	6,000	1 АДД	3
216	І. Одежинський	4	9,000		13
239	М. Ковальчук	1	1,000		1
331	С. Мельничук	1	1,000		1
352	Я. Щербак	1	1,000		3
375	П. Тарнавський	1	2,000		2
430	І. Кніґницький	1	1,000		4
	Разом:	15	$ 30,000	1 АДД	
	Округа ПІТСБУРҐ				
53	В. Сачко	3	$ 4,500		
	Д. Головатий	1	2,000		10
56	П. Когут	1	3,000		2
63	М. Турко	3	3,000		8
120	В. Рефт	1	1,000		4
276	С. Іваницький	3	4,000		5
296	П. Лобур	1	1,000		1
	Разом:	13	$ 18,500		
	Округа РОЧЕСТЕР				
217	Т. Кубарич	4	$ 9,000		8
285	А. Скібіцький	1	1,000		3
316	В. Гавриляк	5	6,000		6
367	В. Попович	1	500		3
437	М. Малинівський	2	2,000		4
	Разом:	13	$ 18,500		
	Округа ШАМОКИН				
90	О. Сидор	3	$ 11,000	2 АДД	9
164	Т. Вутрій	1	3,000		1
242	О. Чабан	1	1,000		3
305	М. Гентош	1	3,000		3
	Разом:	6	$ 18,000	2 АДД	
	Округа СИРАКЮЗИ - ЮТИКА				
39	І. Пиндус	2	$ 2,000		4
121	В. Кобіто	2	6,000	1 АДД	
	Д. Матавеско	1	2,000		19
484	В. Запаранюк	1	1,000		4
	Разом:	6	$ 11,000	1 АДД	
	Округа ТОРОНТО (Канада)				
407	В. Шаран	3	$ 15,000	1 АДД	6
408	І. Курман	1	1,000		3
418	В. Дідюк	5	18,000	3 АДД	5
432	В. Зорич	4	23,000	2 АДД	8
441	Д. Заневич	2	7,000	1 АДД	2
442	С. Левицький	3	7,000		
	В. Дідюк	2	6,000	1 АДД	9
456	В. Лавринів	1	1,000		1
460	Р. Горинч	2	10,000	2 АДД	3
466	П. Крутиголоса	1	1,000		2
	Разом:	24	$ 89,000	10 АДД	
	Округа ТРОЙ				
13	П. Шевчук	1	$ 1,000		1
150	І. Тарнавський	1	5,000	1 АДД	3
191	Р. Колодій	2	3,000		6
266	В. Труфин	1	1,000		4
476	П. Маряк	1	1,000		1
	Разом:	6	$ 11,000	1 АДД	
	Округа ВІЛКС БЕРІ				
29	Ольга Малищак	1	$ 1,000		4
282	Катерина Лукач	1	2,000		3
	Разом:	2	$ 3,000		
	Округа ВІННІПЕҐ (Захід Канади)				
498	А. Карпінський	2	$ 3,000		4
505	П. Волощук	1	1,000		2
	Разом:	3	$ 4,000		
	Округа ВУНСАКЕТ				
177	І. Лаба	1	$ 5,000		1
206	Л. Ґардінґ	2	4,000		2
	Разом:	2	$ 9,000		
	Округа ЯНҐСТАВН				
230	П. Ліщак	1	$ 2,000		3
386	Катерина Иого	1	10,000		1
	Разом:	2	$ 12,000		
	Округа ЦЕНТРАЛЬНА				
226	М. Кальба	1	$ 5,000	1 АДД	3
355	С. Гасяк	1	2,000		2
	Разом:	2	$ 7,000	1 АДД	
	НЕОБ'ЄДНАНІ ВІДДІЛИ				
28	В. Балабан	1	$ 5,000	1 АДД	1
467	Т. Лялька	1	1,000		1
	Разом:	2	$ 6,000	1АДД	

СТЕПАН ГАВРИШ,
головний організатор

Переводять „пролетаризацію" КПСС

Київ. — У „Радянській Україні" з 17 квітня є стаття про „підсумки обміну партійних документів", у якій дещо розкрито ситуацію на відтинку Компартії України. Згідно з даними газети, у висліді обміну партійних документів, тобто переведеної партійної чистки, забезпечено „дальше вдосконалення організаційної структури, зміцнення партійних ланок". Идеться про те, що „за час обміну кількість первинних парторганізацій в республіці збільшилась на 1 254, цехових — на 3 360, партійних груп — на 7 184. Поглибилось навчання секретарів і партгрупоргів . . ."

Найцікавіша, однак, інформація стосується своєрідної „пролетаризації" Компартії України, що очевидно, збігається із загальною тенденцією в КПСС, якої Компартія України є тільки адміністративним відгалуженням. Газета пише, що „серед прийнятих у КПРС (не в члени Компартії України, бо Компартія України своїх членів немає) парторганізаціями республіки в минулому році робітників 57, колгоспників 15,7 процента, 67 процентів вступило через комсомол, понад третина тих, що вступили, — жінки".

Як відомо, ще донедавна в КПСС переважала фактично т. зв. трудова інтеліґенція і партійно-технічна бюрократія. Щоб „авангардові пролетаріяту" — КПСС — надати все таки якогось „пролетарського характеру", почато реалізувати плян „пролетаризації" партії, приймаючи у її члени значно вищий відсоток робітників.

83-ій Відділ УНСоюзу у Філядельфії відбув загальні збори

Філядельфія. — В суботу 1-го березня о год. 7-ій увечорі у залі Дому УНСоюзу відбулися 59-ті з черги загальні збори 83 Відділу УНС ім. Івана Франка у Філядельфії. Збори відкрив і ними проводив голова Відділу Мирон Карбівник, а обов'язки секретаря сповняв інж. Михайло Кузьма.

Відкриваючи збори, голова привітав членів, а між ними головного організатора УНС Степана Гавриша, якого запросив до почесної президії, відтак зарядив вшанування однохвилинною мовчанкою померлих членів Відділу, відчитав порядок нарад і приступив до виконання його.

За управу про цілорічну працю звітували: голова Відділу Мирон Карбівник, секретар Андрій Кушнір, касир Текля Мисак, за Контрольну Комісію — голова Іван Кусин. Голова Відділу Мирон Карбівник інформував присутніх про загальну працю Відділу, а секретар Андрій Кушнір вичерпно здав звіт про всі ділянки праці Відділу.

За його словами Відділ нараховував на 31 грудня 1974 року 433 члени, які вплатили за 12 місяців 15,870.14 долярів, з чого до Союзу переказано 15,712 долярів, в касі залишилося 158.05 дол. Він також вичерпно інформував присутніх про рух членів, подаючи, що в звітовому часі до Відділу приєднано 31 членів, вибуло 17 членів, отже по стороні прибутків залишилося 14 членів.

Звіт секретаря доповнила пані Текля Мисак, касир, заявляючи, що співпрацювала з головою і секретарем Відділу, крім того належала до Комітету Філядельфійської Округи, де брала участь у різних засіданнях. Вона приєднала до Відділу в місяці грудні чотирьох нових членів на поважну суму забезпечення.

За Контрольну Комісію вичерпний звіт склав голова Іван Кусин, заявляючи, що секретар веде книговодство зразково, знайдено всі касові прилоги в найкращому порядку, і тому поставив внесок на уділення абсолюторії уступаючій управі з признанням.

Предсідник зборів Мирон Карбівник запросив до слова головного організатора УНС і голову Філядельфійської Округи Степана Гавриша, який висловив признання і подяку Управі Відділу за великий вклад праці в розбудову Округи. Відтак головний організатор УНС заторкнув і інші ділянки праці цілости Союзу, а при тому апелював до Управи Відділу поробити всі заходи, щоб квота Відділу на 1975 рік, яка виносить 40 членів, була виконана. По доповіді відбулася дискусія, в якій заторкнено ряд конструктивних справ.

На внесок Івана Кушніра вибрано Управу Відділу на 1975 рік у такому складі: Мирон Карбівник — голова, Степан Вишинський — заступник голови, Андрій Кушнір — секретар, Петро Ткач — заступник секретаря, Текля Мисак — касир. Члени Управи: Степан Гавриш, Анна Козуб, Дмитро Ткачук, Тарас Коваль та Іван Кушнір. Контрольна Комісія: Іван Кусин — голова, інж. Михайло Кузьма і Василь Кушнір — члени.

На закінчення зборів Петро Ткач поставив внесок, щоб з Відділової каси виасиґнувати 100.00 долярів на „Фонд Оборони України". Внесок цей з вияснениям, чому є потрібний такий фонд, піддержав Степан Гавриш, а присутні одноголосно його схвалили. Наради закінчено традиційною гостиною, яку приготував секретар Відділу.

Андрій Кушнір

Відбулись загальні збори 76-го Відділу УНС Б-ва св. Івана Хрестителя в Нюарку

Дня 9-го лютого 1975 р. відбулися загальні збори 76-го Відділу УНС в залі української католицької школи при Сенфорд Евеню в Нюарку. Предсідник В. Боярський відкрив збори молитвою, а присутні однохвилинною мовчанкою вшанували померлих членів. Предсідник Відділу просив вибрати Президію зборів; Василь Гнатів запропонував, щоб зборами провадила дотеперішня Управа, що збори ухвалили одноголосно. Відтак слідували звіти поодиноких членів Управи і дискусія над звітами. Внесок Контрольної комісії, щоб уступаючій Управі уділити абсолюторію з признанням, збори прийняли одноголосно.

На внесок П. Бобеляка, піддержаний п. Васильковим, збори одноголосно перевибрали ту саму Управу в складі: предсідник — В. Боярський, фін. секретар — Мирослав Демчук, заст. фін. секретаря мґр Омелян Грубський, касир Теофіль Клебан. Контрольна комісія: Василь Гнатів — голова і члени: Дмитро Бобеляк і Василь Цюрпіта.

Голова В. Боярський попросив до слова обласного організатора В. Оріховського, який у своїм слові підкреслив важність забезпечення в Українському Народному Союзі і звернув увагу, що багато наших людей забезпечується в чужих компаніях, що не приносить жадної користи українській справі.

На внесок мґра О. Ґрубського збори ухвалили викупити 3-ій з черги уділ у висоті 100.00 дол. на розбудову УНДому в Нюарку-Ірвінґтоні.

Предсідник В. Боярський пригадав зборам, що наш Відділ засновано 1903-го р. і в 1978 році припадає 75-ліття від заснування. Він запропонував, щоб Відділ це 75-річчя відповідно відсвяткував. Василь поставив тоді кував В. Гнатів поставив формальний внесок, щоб Управа поробила вже відповідні заходи для відзначення 75-річчя нашого Відділу. На цьому збори закінчено, а при спільній перекусці присутні обговорили ще цілий ряд актуальних союзових і громадських справ.

О. Г.

Пластовий Відділ УНС ч. 442 в Торонто

Торонто (Н. Н.). — 14-го квітня о год. 8-ій увечорі тут у Пластовому Домі відбулися річні загальні збори Пластового Відділу УНС ч. 442. Збори відкрив і ними проводив голова Відділу І. Велигорський, протокол писав секретар Відділу С. Левицький. По відчитанні і прийнятті протоколу попередніх зборів, відбулося коротке звітування, дискусія, уділення абсолюторії і вибір нової управи.

Присутній на зборах головний радний і обласний організатор В. Дідюк підкреслив ріст Відділу, що його із великим трудом вдалося йому організувати у минулому році, спочатку спільно із Я. Хоростілем, а опісля з С. Левицьким. Цей Відділ чисельно зріс, набрав уже повного права громадянства у пластовій системі, та є надія, що і надалі буде рости і розвиватися на всебічну моральну і матеріяльну користь нашій спільноті.

У довшій виміні думок, запитах і відповідях, присутні прийшли до переконання, що треба поширити і зміцнити ще більше організаційну працю. До складу управи увійшли: І. Велигорський — голова, С. Левицький — фінансовий секретар, Я. Хоростіль — касир, С. Геник - Березовський — член. До Контрольної комісії обрано: Юрія Копача на голову, Івана Андрусяка і Олександра Похмурського — як членів.

Н. Н.

Пластова Станиця в Ню Йорку

пригадує, що

АНКЕТИ НА

ВПИСИ НА ТАБОРИ

можна набути

в ПЛАСТОВОМУ ДОМІ
144 2-га Авеню, Ню Йорк, Н. Й.
в місяці травні, щоп'ятниці, в год. 6-8 веч.,
в суботи, в год. 12-2 по пол.

СТАНИЧНА СТАРШИНА

ПОВІДОМЛЕННЯ

ПОДАЄМО ДО ВІДОМА, ЩО

ПІКЕТУВАННЯ „БОЛЬШОГО БАЛЕТУ"

ВІДБУВАТИМЕТЬСЯ

кожного дня, окрім неділі, від год. 7-ої до 8-ої веч. до 24-го травня ц. р.

Просимо і закликаємо Українську Громаду включитися в цю акцію проти обманливих затій совєтсько-большевицької пропаґанди.

ОРГАНІЗАЦІЇ УКРАЇНСЬКОГО ВИЗВОЛЬНОГО ФРОНТУ

ПРОВЕДІТЬ СВЯТОЧНО, РОДИННО, СПОКІЙНО, ВЕСЕЛО



ВЕЛИКОДНІ СВЯТА на СОЮЗІВЦІ



Після Торжественних Служб Божих та свячення пасок

СПІЛЬНЕ ТРАДИЦІЙНЕ ВЕЛИКОДНЄ СНІДАННЯ

- Знаменита нагода для працюючих господинь приїхати на готове.
- Замовляйте місця на СОЮЗІВЦІ — КЕРГОНКСОН, Н. Й. Тел. (914) 626-5641.
- ПРОВЕДІТЬ ЦІ СВЯТОЧНІ ДНІ ДАЛЕКО ВІД ГАМОРУ МІСТА, СЕРЕД ЗЕЛЕНІ ВЕСНИ, ЧИСТОГО ҐІРСЬКОГО ПОВІТРЯ.

НЕМА ТО ЯК НА СОЮЗІВЦІ!

ВЕЛИКДЕНЬ

В ПАРАФІЇ

ПРЕСВЯТОЇ ТРОЙЦІ

В КЕРГОНКСОНІ

на СОЮЗІВЦІ



ПОРЯДОК БОГОСЛУЖЕНЬ

1-го травня — СТРАСНИЙ ЧЕТВЕР, год. 7-ма веч. — Страсті. Читання 12 Євангелій.

2-го травня — ВЕЛИКА П'ЯТНИЦЯ, год. 7-ма веч. — Вечірня і вложення Плащаниці.

3-го травня — ВЕЛИКА СУБОТА — Служба Божа. Свячення Пасок — від 1-3-ої по пол.

4-го травня — ВОСКРЕСЕННЯ ХРИСТОВЕ — год. 10:00 ранку — Воскресна Утреня; вихід з Плащаницею і Торжественна Служба Божа. (По Службі Божій — Свячення Пасок).

5-го і 6-го травня — СВІТЛИЙ ПОНЕДІЛОК І ВІВТОРОК — Служби Божі, год. 7-ма веч.

Парох о. ІВАН МАК



ТРАДИЦІЙНИЙ ВЕЛИКДЕНЬ в Українському Селі в Ґлен Спей в церкві св. Володимира

ПОРЯДОК ВЕЛИКОДНІХ СВЯТКУВАНЬ

Дня 2-го травня 1975 року —
ВЕЛИКА П'ЯТНИЦЯ
Год. 2-га по пол. — Виставлення Плащаниці.

Дня 3-го травня 1975 року —
ВЕЛИКА СУБОТА
Год. 5-та по пол. — Свячення пасок в залі під церквою
Год. 6-та веч. — Сповідь
Год. 6:30 веч. — Служба Божа

Дня 4-го травня 1975 року —
НЕДІЛЯ, ПРАЗНИК СВІТЛОГО ВОСКРЕСЕННЯ ГНІХ
Год. 8-ма рано — Містополуношниця — Резурекція
Год. 8:30 рано — Воскресна Утреня
Год. 9:30 рано — Архиєрейська Божественна Літургія, що її відслужить їх Ексц. КИР ЙОСИФ, Єпископ Стемфорду у сослуженні Духовенства
Год. 11:30 — Свячення Пасок на подвір'ї біля церкви

По церковних відправах на Оселі „Верховина" — СПІЛЬНЕ ВЕЛИКОДНЄ СНІДАННЯ

Квитки в ціні 6.00 дол. дорослі, а 4:00 діти, проситься замовляти: Н. Харина, тел. 914-856-1323, Слава Гунчак, тел. 914-856-5549, Петро Саляк, тел. 212-777-0513.

Год. 2-га по пол. — Гаївки на площі біля церкви виведе молодь СУМА з Нюарку-Ірвінґтону в числі 70 осіб.

Запрошується Мешканців нашого Села і околиць, їх Родини і їх Гостей взяти чисельну участь в цих величавих наших Великодніх Святкуваннях.

ЦЕРКОВНИЙ КОМІТЕТ

Сенат проголосував верхню межу на ціни американських нафтових продуктів

Вашингтон. — У четвер, 10 квітня, Сенат 60-ма голосами проти 25-ох проголосував законопроєкт, який пропонує встановити верхню межу на ціни всіх американських нафтових продуктів. Проти такої пропозиції гостро виступає президент Джералд Форд, який хоче знести урядову контролю над цінами всіх американських нафтових продуктів, сподіваючись, що вищі ціни спричиняться до меншого вживання цих продуктів. Президент також хоче зменшити імпорт закордонної нафти встановленням вищих мит. Натомість Демократичні більшости в обох Палатах Конґресу вважають, що заходи, запропоновані Білим Домом, можуть дуже драстично відбитися на економіці країни і тому пропонують не допустити до підвишки в цінах таких конечних продуктів, як олива для огрівання домів. Але демократичні законодавці схильні встановити вищі податки на бензину та на інші нафтові продукти, щоб в такий спосіб зменшити вживання цих продуктів. Між іншими, можливість підвищення податків на бензину та інші продукти тепер розглядає Комісія заходів і засобів Палати Репрезентантів.

Проголосований Сенатом у четвер, 10 квітня, законопроєкт, крім пропозиції встановити верхню межу на ціни всіх американських нафтових продуктів, містить також ряд інших постанов. Наприклад, президент Форд мав би право встановити раціонування бензини та інших нафтових продуктів, але на це мусіли б погодитися обидві Палати Конґресу. Президент також мав би право встановляти інші заходи збереження пального, але тільки із згодою Конґресу. Подібний до сенатського законопроєкт тепер виготовляє Торговельна комісія Палати Репрезентантів. Коментатори думають, що Конґресові щойно за рік пощастить виготовити всеохоплюючу програму щодо енерґетичної проблеми.

З'їзд КПСС відбудеться в лютому 1976 року

Москва. — Пленум ЦК КПСС з 16 квітня, на якому усунено А. Шелепіна, виніс також постанову про те, що черговий з'їзд КПСС відбудеться 24 лютого 1976 року. На цьому пленумі, який був присвячений обговоренню зовнішньої політики СССР, доповідав, як інформує „Правда" з 17 квітня, совєтський міністер зак. справ А. Громико, з'ясовуючи „Міжнародне положення та зовнішню політику Совєтського Союзу". Л. Брежнєв, генеральний секретар КПСС, говорив на тему запланованого XXV партійного з'їзду. Над доповіддю А. Громика була дискусія, в якій між іншими виступав також А. П. Ляшко, голова Ради Міністрів Української ССР.

Пленум ЦК КПСС виніс також постанови „Про міжнародне положення та зовнішню політику Совєтського Союзу". У постанові стверджується плян продовжати дотеперішню політику детанту („розрядки"), виходячи з позиції, що „імперіялістична політика «холодної війни» терпить поразку" і що під теперішній момент існують „конечні об'єктивні умови для справедливого і мирного урегулювання міжнародних конфліктів". На цій основі пленум ЦК КПСС зайняв становище, що „політична розрядка повинна бути скріплена розрядкою у воєнній ділянці і використана для зменшення збросць, для розвитку міжнародних економічних, науково-технічних і культурних відносин між усіма країнами та взаємовигідній і рівноправній основі, без будь-якої дискримінації та втручання у внутрішні справи".

Серед окремих стверджень є ще одне, яке говорить про „незмінну солідарність (СССР) з борцями за соціяльне і національне визволення" і що КПСС „робитиме все ради тісного об'єднання світового комуністичного руху на засадах марксизму-ленінізму, пролетарського інтернаціоналізму".

ЗАГРОЗЛИВА СИТУАЦІЯ

(Закінчення зі стор. 2-ої)

вається на перше місце та має повні вигляди розбудови та всебічного зросту, задержуючи при тім свою національну ідентичність.

Справді такі проєкти реемігації є дуже відважні, але можливі, хоча вони є рівнож досить складні, а головно вони вимагають спеціяльних заходів всіх зацікавлених у цій справі осіб і чинників, що запевняли б успіхи цим грандіозним плянам переїзду та поселення в новій країні більшої кількости людей.

До евентуальних трудноців реемігації збірних груп чи родин треба віднести і те, що на успішну реемігацію можуть розраховувати тільки молоді або численні складом родини, бо старші віком чи самітні особи мають дуже мало можливостей на успіх! При цім треба мати на увазі, що деяка частина нашої еміграції набула вже громадянство держави, в якій замешкала, набула майно (землю чи дім); а знову такі, що не мають ніякого майна ні горожанства, для них справа ще трудніша; бо, щоб одержати дозвіл на в'їзд до нової держави треба, як правило, належати до фахового чи взагалі побажаного для тієї нової держави еміграційного елементу.

На сторінках нашої преси час до часу появляються заклики відносно допомоги для наших малих і слаборозвинених скупчень в Південній Америці, тому уважаю доцільним підкреслити, що такі акції, як і акцію реемігації, слід вести під протекторатом і контролею Секретаріяту СКВУ та при співпраці і посередництві краєвих центральних установ окремих держав нашого поселення, бо тільки в такий спосіб ця акція буде справді допомогою та порадою потребуючим, яким грозить занепад і асиміляція!

Шукаючи розв'язки для цієї складної акції, уприлюднюю деякі думки, зауваги і погляди, стверджуючи, що деякі наші скупчення дійсно потребують опіки, поради чи навіть і допомоги, але не в такому розумінні, що їм потрібна негайна матеріяльна допомога, бо вони, мовляв, впрост бідують чи голодують. Насправді воно не так, і такий підхід до цих справ помилковий; він не заповідає ніякої допомоги, а ще менше розв'язки для пекучої проблеми — загрозливого стану українських громад, як громад, у країнах Південної Америки.

Загальні збори УАСТ „Леви"

Звичайні Загальні Збори УАСТ „Леви" відбулись у дні 9-го березня ц.р. у власній домівці. Зі звітів управи довідуємося, що Т-во мало у минулій каденції найбільше успіхів у ланці коп. м'яча. І-ша дружина здобула 3 чаші: стейтову чашу Ґубернатора, чашу Вищої Дивізії та чашу Індор - Турніру. Резерва здобула чемпіонат у своїй групі. Шахова ланка під проводом інж. Я. Маркевича відбула внутрішньо - клюбовий турнір, який успішно закінчило 14 шахістів. Перше місце здобув мґр М. Турянський.

Молодий і надійний змагун Глова уже другий рік під ряд здобув перше місце у групі мужчин у тенісовім турнірі УСЦАК на Союзівці.

Молоді лещетарі брали недавно участь у змаганнях, що їх уряджував КЛК із рамени УСЦАК і добились там поважних успіхів.

Ланки ґольфу і круглів відбувають свої турніри у власному заряді.

Касир Т-ва Ст. Касіян звітує (звіт надрукований), що Т-во мало за звітовий рік около 10.000 дол. обороту. Задовжень немає, залишилось невелике сальдо. Вражає велика залеглість членів вкладками. При тому складає подяку Л. Хомі за його невсипущу працю при збиранні пожертв, що у великій мірі скріпило касу Т-ва.

Дискутанти і Контрольна комісія стверджують, що великі осяги у ланці копаного м'яча є вислідом того, що праця Т-ва є занадто односторонння. Треба звернути більше уваги і на інші ланки і їх відповідно оживити.

Нову Управу перевибрано майже у старому складі із невеликими змінами. Головою Т-ва залишився дальше інж. Андрій Еліяшевський. Приємно ствердити, що деякі пости обсаджено молодими людьми, що запевняє тяглість існування Т-ва.

Під час зборів Роман Б. Прийхан, секретар 399-го Відділу УНС „Леви" вручив касирові Т-ва чек на 250 дол. Це є дотація признана Т-ву „Леви" 28-ю Конвенцією УНС. Цим УНС стверджує, що для нього клич: „Лицем до молоді" — це не пуста фраза. Він на ділі показує, що йому лежить на серці розвиток Українських Товариств і старається помогти їм матеріяльно. За те Управа УАСТ „Леви" складає УН-Союзові щиру подяку.

Роман Прийхан
референт преси

У „Дніпрі" появилася стаття Івана Дзюби

У березневому числі літературно - художнього та громадсько-політичного щомісячного журналу „Дніпро" появилася більша стаття літературознавця Івана Дзюби про Олександра І. Білецького під заголовком „Корифей літературної науки: штрихи до портрета". У статті І. Дзюба дає досить вичерпну характеристику літературознавчої діяльности О. Білецького, зокрема в ділянці його дослідів над давньоукраїнською і новою українською літературою, а також іноземними літературами. Свою статтю І. Дзюба написав у цілком „витриманому" із совєтської точки зору тоні. Звертаючи увагу на „напружені теоретичні пошуки" О. Білецького, І. Дзюба робить таке інтересне помічення: „у процесі цих шукань він ішов багатьма дорогами, часом схибляв, часом відхилявся зі свого шляху на мнимо універсальні (як-от вульґарно-соціологічні) магістралі, які невдовзі зиявилися накресленими на один день, — і знову вертався на путь генерального напряму усього радянського літературознавства, що була позначена принциповими віхами марксистсько-ленінської теорії. Саме оволодіння марксизмом-ленінізмом, визначальний вплив радянської дійсности та літератури і забезпечили буйний розквіт таланту вченого".

Пишучи про заінтересування О. Білецького російською літературою, І. Дзюба досить трафаретно повторяє фразу про „багатющий захоплюючий світ російської соціялістичної культури, її новаторський духовний досвід", що, мовляв, в О. Білецькому „знайшли... пристрасного і тонкого інтерпретатора". Очевидно, є мова про „братні літератури" українську та російську і про „реальне життєве значення однієї для другої".

Іван Дзюба, відомий в Україні і за її межами як автор книжки „Інтернаціоналізм чи русифікація", за яку його приневолено каятися і складати публічні покаянні заяви. По звільненні з ув'язнення І. Дзюбу „перекваліфіковано" у „безпосередній зустрічі в життям", на виробництві у Донбасі.

В місяці квітні цього року припадають 30-літні роковини ув'язнення цілої Ієрархії Української Католицької Церкви на Рідних Землях. Хоч як болюче пригадувати такі сумні роковини, то все-таки нашим священним обов'язком на вільних землях є пригадати світові, що в часі Святого Року 1975 припадають теж інші — дуже трагічні — роковини. Це роковини початку ліквідації однієї вітки католицької церкви, що й далі проходить на наших очах не тільки без знаків будьяких заходів для її оборони зі сторони Апостольської Столиці, а по прямо при її пасивній згоді в ім'я псевдоекуменічного зближення до комуністичних можновладців ціною крови Української Католицької Церкви.

З цієї нагоди заходами референта Патріяршого Фонду Парафії Свв. Володимира і Ольги в Чікаґо появилася пропам'ятна коверта. Дуже просимо поширити її між мирянами та рівночасно просити, щоб масовим уживанням пустити її у світ та тим самим хоч малою частиною причинитися для оборони прав нашої Помісної УКЦеркви.

30-ЛІТТЯ ТЕРНИСТОГО ШЛЯХУ УКЦЕРКВИ



30th ANNIVERSARY of the Imprisonment of the Ukrainian Catholic Hierarchy by the Soviet Russian Regime 1945 — April — 1975

Вже є!!

1. ПРОЩА ДО СВЯТИХ МІСЦЬ, стор. 224, ціна $4.00 (Рим-Ватикан, Атени-Греція, Єрусалим, Вифлеєм, Капернаум, Назарет, Тель-Авів, Люрд, Париж). Це „МУС" для кожної людини, що була, або ВУДЕ в тих місцях! Найкращий ДОВІДНИК, який досі появився!!).
2. УКРАЇНСЬКИЙ ВЕЛИКДЕНЬ. ЗВИЧАЇ В УКРАЇНІ, ціна лиш ---------- 1.00

Шліть належність до:

HOWERLA PUBLISHERS
238 East 6th Street New York, N.Y. 10003

В пам'ять Дорогому Краянові,
вірному Синові Землі Золотого Поділля
БЛ. П.

проф. д-ра Василя Стецюка

на видання Збірника про Збаражчину
зложили 10.00 долярів

Керґонксон, Н. Й. — Оля і інж. Микола ЯРИМОВИЧІ

Замість квітів на могилу
Дорогого Професора і Приятеля

проф. д-ра Василя Стецюка

на будову церкви св. Юра в Ню Йорку
25.00 долярів складають
ДЬОДЯ і ВОЛОДИМИР ГЕНТИШ

Опечаленій Дружині, Синові з Рідною і Сестрі,
складаємо щирі співчуття.

✝

Ділимося сумною вісткою з Рідними і Знайомими,
що 24-го квітня 1975 року, несподівано,
на 70-му році життя відійшла у Вічність,
наша Найдорожча МАМА і БАБУНЯ

сл. п.

ЮЛІЯ з ГРЕБЕНЯКІВ ЗАЯЦЬ

ПОХОРОН відбувся в суботу, 26-го квітня 1975 р. зі собору свв. Володимира й Ольги, на цвинтар св. Миколая в Чікаґо, Ілл.

Залишені в глибокому смутку:
чоловік — ІВАН
дочка — МИРОСЛАВА ФЕДУНИШИН
з доньми ОКСАНОЮ і ЗОРЯНОЮ
син — РОМАН з дружиною ҐАЛЕЮ
і дітьми ЮРЧИКОМ і НАДІЙКОЮ

✝

Ділимося сумною вісткою
з всіми Рідними, Друзями та Знайомими,
що дня 16-го квітня 1975 року відійшла у Вічність
на 50-му році життя, після короткої
та тяжкої недуги

бл. п.

ЛІДІЯ МАЛКОВИЧ

дружина довголітнього члена Української Капелі Бандуристів ім. Тараса Шевченка в Детройті, Міч.
ПОХОРОН відбувся дня 21-го квітня 1975 року.
ВІЧНА ЇЙ ПАМ'ЯТЬ!

Залишила в глибокому смутку:
мужа АВГУСТИНА
двох синів — ЕВГЕНА і ЮРІЯ
сестру — ЛЮДМИЛУ
Близьку та дальшу Родину

✝

Ділимося сумною вісткою,
що в четвер, 6-го березня 1975 р. упокоївся в Бозі,
з волі Всевишнього, на 82-му році життя

сл. п.

ВАСИЛЬ МАНДЗІЙ

залишивши в смутку: дружину Анастазію, братанка Івана Олійника з родиною, братанку Стефу Барнес з родиною, братову і кузинку, три сестри і шваґра на Україні та близьку і дальшу Родину по обох боках океану.

ПОХОРОНИ відбулися в Йонкерсі, Н. Й., дня 10-го березня 1975 року.

РОДИНА

✝

Ділимося сумною вісткою, що 6-го березня 1975 року, на 82-му році життя, з Волі Всевишнього відійшов у Вічність
наш Найдорожчий
МУЖ, БРАТ і ВУЙКО

бл. п.

ВАСИЛЬ МАНДЗІЙ

Покійний народився 14-го січня 1893 року в селі Рибники, Бережанського пов., де покінчив народну освіту, та вступив до Бережанської гімназії, якої не міг закінчити, бо виїхав до Америки, щоб злучитись зі своїм батьком. По приїзді до Америки Він включився до праці на народній ниві, заснувавши братство при церкві св. Михаїла та вступив до Українського Народного Союзу, де був довголітнім секретарем та учасником багатьох конвенцій.

Похорони Покійного Василя почались в неділю вечером в похоронному заведенні Дучинський-Черко Парастасом і Панахидою, які відслужив о. шамбелян Федаш та місцевий хор під диригентурою д-ра О. Сохана.

Після Панахиди прощав Покійного від Бережанської Землі д-р Василь Кіналь, а від Організації ОЧСУ п. В. Сидор та від родини Покійного братанок Іван Олійник зложив сердечну подяку усім присутнім: а особливо братствам св. Івана Хрестителя, св. Михаїла, дорогому докторові В. Кіналеві за Його зворушливі слова і п. Сидорові за таку гарну промову.

В понеділок після Панахиди в похоронному заведенні та Служби Божої в церкві св. Михаїла численна валка авт від'їхала на цвинтар св. Йосафата в Йонкерсі, де після Панахиди коротко попрощав Покійного обласний організатор УНС Василь Оріховський. Під час трапези, яка відбулася в панства Шевчуків, промовляв головний секретар УНС п. Володимир Сохан, згадавши про вклад його праці для УНСоюзу. Рівнож від братства св. Михаїла промовляв Теодор Мигалик, та від 6-го Відділу УНС прощав Андрій Вовк. На кінець пані Анна Дучинська-Черко подякувала всім присутнім і господарям панству Шевчукам за сердечну гостину.

ІВ. ОЛІЙНИК

МОСКВА І ПЕКІН: СЛОВА І ДІЛА

(Закінчення зі стор. 2-ої)

Центральні Народні Демократи є настільки переслідувані, що вони забарикадували свою головну кватиру в Лісбоні, щоб відбивати атаки".

Зовсім інакше трактувалися маоїсти — Рух за Реорганізацію Португальського Пролетаріяту. „З червоними прапорами, оздобленими золотим серпом і молотом, — інформував „Ню Йорк Таймс" з 23-го березня, —зібралися молоді активісти на головному сквері Лісбони... і помаршували до місця осідку уряду... військо не робило жадних заходів, щоб розбити демонстрацію, яка теоретично була нелеґальною. Демонстрація закінчилася мирно".

Африка. В половині 60-их рр. у Танзанії почав реалізуватися „африканський соціялізм" за маоїстським зразком. За нею пішла Уґанда, сусід Танзанії. Минулого року в Етіопії військова хунта проголосила, що починає будувати соціялізм комуно-китайського типу. Такий же соціялізм буде запроваджувати у Мозамбіку партія Фрелімо, вихованок Танзанії. Сомалія ж від 1969 року, коли т. зв. Найвища Революційна Рада почала будувати „науковий соціялізм", перебуває в орбіті впливів Москви.

Погляд на мапу показує що тепер ціле східне побережжя Африки, від границь Південної Африки до Червоного Моря, є під впливом або Пекіну, або Москви. І немає познак, що там між ними ведеться боротьба. Але є там Кенія, єдина країна на тому відтинку, де підтримку має приватна ініціятива. І хоч вона має найвищий життєвий стандарт у порівнянні з сусідніми країнами, на неї зараз спрямовані атаки лівих. „Натиск критиків у Кенії продовжується", — інформує заголовок спец. кореспонденції з Найробі у „Ню Йорк Таймсі" з 30-го березня ц. р. А критикується теперішній уряд, як звичайно, за корупцію, та за те, що він дозволяє „малій, але могутній групі зажерливої, користолюбної еліти кенійців нагромаджувати багатства".

Азія. Тепер відбувається повна трагізму остання дія індокитайської драми. Преса, в додатку до щоденних звідомлень, переповнена різного роду коментарями, та ніде нема мови про те, що московсько - пекінський конфлікт у якійнебудь мірі перешкоджав там перемозі комунізму. І зрозуміло чому. На протязі ж боротьби за країни Індокитаї: Ляос, Південний В'єтнам і Камбоджу, постійно існував єдиний фронт всякого роду комуністів і їхніх поплентачів як в самому Індокитаї, так і по цілому світі, включно з Москвою і Пекіном.

Народна мудрість

Вищенаведені факти виказують кричучу суперечність між словами і ділами обох імперій. Діла не піддержують слів, а їх заперечують, не ідуть спільно тими самими шляхами, що слова, а розходяться з ними у зовсім протилежні сторони. І в таких то випадках народна мудрість каже брати до уваги не слова, а діла, видавати осуд на підставі не слів, а діл, бо „слова — полова".

Діла ж ясно і недвозначно говорять, що тепер „очі завидющі і руки загребущі" як Москви, так і Пекіну спрямовані не на московсько - китайські кордони, а на країни некомуністичної частини світу. Діла засвідчують без найменшого сумніву, що ворогом число один для Москви є не Пекін, а для Пекіну не Москва, але безпосередньо кожна влада в кожній некомуністичній країні, яка не підлягає впливам або Москви або Пекіну, а підлягає посередньо ЗСА, як провідникові і оборонцеві некомуністичної частини світу. Діла виразно вказують на тенденцію Москви і Пекіну вкладовувати свої енерґії по лінії найменшого опору, найменшого ризику, найлегших успіхів, а ця лінія без найменшого сумніву не лежить на кордонах між СССР і Китаєм.

П'ять років тому у редакційній одного з українських часописів між іншим писалося: — „Продовжування бомбардування американськими важкими літаками Північного В'єтнаму, Ляосу і Камбоджі вже після розмов у Пекіні інтерпретується Заходом, як об'єднану американсько - китайську дію проти захоплення Москвою під свою контролю цілого Індокитаю".

Звучить дивно, скрамно кажучи, опе твердження нині в обличчі теперішньої ситуації в Індокитаї. А було воно зроблене власне на базі слів. І коли сьогодні українські політичні організації схочуть орієнтувати українську політику не на діла Москви і Пекіну, а на їхні слова, то результати їхньої праці будуть мати стільки спільного з дійсністю (реальною, а не уявною), як наведена цитата.

Чи діждемось нового УНДому в Ню Йорку?

Майже всі наші громади спромоглись уже побудувати репрезентативні церкви, народні і інші доми, мають гарні світські радіо-програми, а у Ню Йорку, в осідку майже усіх наших централь, все воно не так, як повинно бути.

Останнім часом, як довідуємося з преси, ця чи інша установа в Ню Йорку купила старий дім власного чи спільного вжитку і закликає громаду складати пожертви на його направу. На таку новину, звичайно, „радість зі смутком обнімається". З одної сторони радію, що ми розростаємось, тобто багатіємо, а з другої сторони — смутно робиться на душі, бо з кожною новою купівлею старих домів, ідея будови нового репрезентативного дому в Ню Йорку відсувається все дальше й дальше.

Замість стреміти до централізації усіх наших спроможностей, ми все більше роздрібнюємося і тоді постає — чи взагалі колись діждемось справді репрезентативного нового дому вартости приблизно 5-10 міл. дол. із спортовими, театральними і іншими залями внизу, і 20-поверховими мешканями вгорі, про який мріяв колись ред. Р. Ільницький? На якій базі такий будинок мав би бути збудований — на громадській чи бізнесовій? А як прийде до будови такого дому, — чи спроможемось ми зліквідувати старі хутори в ім'я будови чогось великого на користь і славу українського імени і на гордість тим, які прийдуть по нас? Хто і коли ж властиво буде братись, чи принайменше конкретно застановлятись над будовою такого дому? Якщо навіть за 5 чи 10 років — то пора вже тепер цю справу публічно обмірковувати.

Кажуть, що з будовою дому треба почекати, аж збудують церкву св. Юра, а парохія журиться, як зберегти свою школу від самоліквідації — можливо й тому відтягається будову нової церкви. „Самопоміч" також прийшла до неабиякого „висновку" і у свойому органі відмічує, що мовляв, УНДім вже не встані обслуговувати нашу громаду. Таким нерозважним твердженням ми лише оправдуємо надмірну втечу українських імпрез, весіль і прийнять до небагато кращих чужих приміщень.

Підношу ці питання публічно не на те, щоб комусь докоряти чи когось обвинувачувати за існуючий стан. Будучи понад 10 років членом дирекції, а під цю пору секретарем УНДому, я свідомий того, що й я несу, до певної міри, відповідальність за це. І саме тому я рішивсь написати про це публічно в надії, що можливо з допомогою газети справа будови нового дому вийде нарешті із зачарованого кола, тим більше, що під цю пору є нагода набути 2 доми в сусідстві до УНДому.

Богдан Бідяк

Ганна Колесник у Честері



Концерт Ганни Колесник, що відбувся дня 6-го квітня, ц. р. в авдиторії „Вайденер коледжу" в Честері, Па. був не тільки небуденною культурною подією в житті нашої громади, але рівнож тріюмфом слави української пісні і її виконавця, що відкрила дорогу до зрозуміння нашого мистецтва і культури серед американського середовища. Загально висловлювано подив, захоплення і признання українцям.

Ініціятором цієї імпрези був Відділ ООЧСУ, а спонзором концерту Відділ УККА. Концерт був присвячений 150-літньому ювілеєві з дня смерти великого композитора Д. Бортнянського і складався з двох частин: В першій частині концерту солістка виконала: три оперні арії — Д. Бортнянського, як рівнож „Богородице Діво", його композиції та „Чашу спасіння прийму" — М. Березовського і „Блажен муж" — А. Веделя.

Високопоставлений голос, бувшої зірки Київської опери, кляси драматичного-меццо-сопрано, яким вміло володіє солістка, впровадив захоплену публіку в сувору і зачаровану добу, добу української клясичної музики, кінця 18-того і початків 19-того століття.

Друга частина концерту була присвячена виключно українській народній пісні, різноманітного жанру.

В тій частині концерту співачка виявила не тільки свій вроджений талант артистки-співачки, але також глибоку любов до української пісні, при виконанні якої її щира українська душа все наново відроджується. Присутні учасники концерту нагородили Г. Колесник довготривалими оплесками, а під кінець концерту, постанням з місць, вшанували овацією дорогу гостю, за її прекрасний концерт.

Найбільшою здається зворушливою сценою був момент привітання в часі, коли інж. А. Забродський, представник ООЧСУ, майстер церемонії В. Пастушок і 12-літній Болонка вийшли на сцену з квітами. У зворушливій формі вірша, про значення української пісні, вітав молодий Болонка, пріма-балерину, за плекання скарбу нашого народу — пісні. Ця мила несподіванка викликала у багатьох присутніх сльози на очах, як рівнож і у Ганни Колесник, яка зворушливо подякувала усім за виїмкову увагу громади до неї.

Акомпаньював Ганні вміло і з ентузіязмом молодий Володимир Ратушний її племінник.

Між присутніми на залі були вибрані гості — американці: д-р Кляренс Молл, президент Вайденер коледжу з дружиною, пані Франк, Ф. Вольфграм, меценатка бібліотеки коледжу, окружний суддя Франціс Катанія, з дружиною, директор Товариства сприяння опері і пані Дж. Олівер його асистент, яка написала дуже прихильну і фахову рецензію в місцевій газеті, висловлюючи признання і високі кваліфікації мадам Г. Колесник.

На закінчення концерту відбулося прийняття. І тут, у приємній атмосфері, говорилося з представниками провідної верстви нашої околиці, про святкування 200-ліття Незалежности Америки, як рівнож про виїмкові кваліфікації нашої артистки-співачки. Володимир Колесник бувший диригент опери в Києві, як рівнож композитор, що аранжує всі концерти Г. Колесник, говорив, що дружина вже в молодих літах цікавилась співом.

В консерваторії, беручи участь в конкурсі ім. Лисенка, конкурсу. Перемагала в ній любов до української пісні. Співала провідні ролі в українських операх, ролю матері в „Тарасі Бульбі", Одарки в „Запорожцеві за Дунаєм", Терпелихи, в „Наталці Полтавці", як рівнож співала в клясичних операх світових як „Аїда", „Трубадур" і інші.

Між іншими, „Богородице Діво" Бортнянського було виконане вперше на сцені. Майже всі пісні виконані в першій частині концерту, були компоновані з хорів на сольо-спів В. Колесником.

Немає змоги переповісти все і передати пережитого на концерті Г. Колесник.

Богато щастя і успіхів бажаємо Колесникам, амбасадорам української культури поза кордонами батьківщини.

Володимир Корчинський

Місто Ню Йорк відзначає...

(Закінчення зі стор. 1-ої)

мади були присутні рад. Богдан Ластовецький, та адв. Юрій Волинець.

Перед церемонією відчитання проклямації з нагоди „Дня Основоположників", у бюрі президента Міської Ради Пола О'Дваєра відбулася конференція із представниками місцевої етнічної преси. Під час конференції О'Дваєр заявив, що його бюро є „завжди відкрите для допомоги етнічним групам міста Ню Йорку". Він також сказав: „Ми не є одномовною країною і тому повинні заохочувати вивчення рідних мов. Найгірше, що ми могли б зробити — це знеохочувати людей від плекання рідних культур і рідних мов".

Пол О'Дваєр заявив, що якщо хтось не розуміє діяльности міського уряду, або не знає як одержати належну їм фінансову чи іншу допомогу, то може цілком сміло дзвонити до його канцелярії за порадами. Він додав, що неможливо видати всі інформації всіми мовами, якими користуються мешканці Ню Йорку. Тому він звертається до місцевої етнічної преси, щоб повідомила своїх читачів про його готовість допомогти з різними проблемами.

Під час церемоній „Дня Основоположників" згадано, що 350 років тому голляндець Пітер Мінюет закупив Мангаттенський острів від індіянів, даючи їм коралі й кульчики вартости 24-ох долярів. Первісно історики міста вважали 1664-ий рік роком заснування Ню Йорку, бо в тому році англійці перший раз окупували Новий Амстердам. Тому дотеперішній міський прапор носив дату 1664. Але на новому прапорі вже є дата 1625. Історики твердять, що вже в 1625-му році в Новому Амстердамі жили представники 18 різних етнічних груп. Між ними були: голляндці, французи, гаїтійці, німці, англійці, шведи, португальці, поляки, еспанці, данці, флямандці, фінляндці, негри, шотляндці та валлійці. Отже, ще на початку 17-го століття Ню Йорк був багатоетнічним містом.

xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx

УКРАЇНСЬКА СВІТЛИЧКА ДОПОМАГАЄ БАТЬКАМ ВИХОВУВАТИ ДИТИНУ.

xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx

СПОРТ

ГАКІВКА

„Чорноморська Січ" — „Ігель" Юньйори Г. К. 2:3 (1:0, 0:2, 1:1).

Цими змаганнями в 2-й рунді „плей оф-у", „Ч. Січ" закінчила свій цьогорічний сезон, в якому наші гаківкарі здобули звання віце-чемпіонів Гаківкової Ліги Юньйон Кавнті, як теж Чашу гаківкового турніру льодової арени Айронбавнду.

Звітові змагання, що відбулися 25 березня на льодовій арені Воріненко в Елизабеті, остаточно виявилися останніми в сезоні в яких „Ігелс-и" зуміли вирвати перемогу, завдяки чому вони ввійшли до фінальних серій „плей оф" з чемпіоном ліги Г. К. Айронбавнд. В І-му періоді „Січовики" вели 1:0, що його здобув Петро Мельник з асисти Семанишина. В ІІ-му періоді господарі здобули ведення 2:1. В ІІІ-му періоді Мельник з асисти Масія вирівняв вислід 2:2, одначе „Ігелс-и" в кінцевій стадії зустрічі стрілили свого переможного голя. Найкращими стрільцями сезону в дружині „Ч. Січі" були: Валентин Олійник і Петро Мельник, здобули по 13 голів. В табелі точок „Ч. Січі" В. Олійник зайняв І-ше місце, маючи разом з асистами 27, П. Мельник 23, Т. Мушато 20.

Склад „Ч. Січі": Барбадин, Сурович, Сурович, Семенюк, Масій, Мушато, Семанишин, Олійник, Мельник, Кулик, Бронкат, Біґановський, Кравченюк, Голюка, Кресінґер, Гудак, Кузів, Будний. Провідник Петро Семенюк, тренер Д. Сурович.

Кінцевий показник табелі гор Гак. Ліги Юньйорів Кавнті сезон 1974-75

Дружини

1. Г. К. Айронбавнд —точок 35:3, воріт [illegible]:44. 2. Ч. Січ — точок 24:12, воріт 74:-54. 3. Ігелс, Юньйон — точок 22:16, воріт 74: 53.4 Ню Провіденс — точок 21:17, воріт 81:92. 5. Розел Католік 21:17 воріт 76:56. 6. Вестфілд Г. К. — точок 10:28, воріт 50:110. 7. Сомерсет Г. К. точок 5:31, воріт 36:105.

ФУТБОЛ

Українці в олімпійській збірці ЗСА

В неділю, дня 2 квітня ц. р. олімпійська репрезентація Америки відбула з Бермудах свою першу зустріч з олімпійською репрезентацією тієї країни в кваліфікаційних змаганнях за право взяти участь в олімпійському турнірі, що відбудеться в наступному році в Монтреалі. З приємністю відмотовуємо солідну участь в цій збірній українських талантів. Провід футбольної Асоціяції Америки призначив на пост головного асистента тренера збірної Євгена Чижовича, кол. тренера національної Збірної ЗСА, тренера Колюмбійської середньої школи, гол. тренера і директора Спортової Школи „Чорноморської Січі". В складі збірної між 16-ти змагунами виступає кол. юньйор „Чорноморської Січі" — Юрій Чапля і Анатоль Гулевський з околиць Сан Франціско, Каліфорнія. Відплатні змагання з Збірною Бермудів, відбулися 27 квітня ц. р. в Сан Франціско.

О. Твардовський

Діяльність Відділу Товариства за Патріярхальний Устрій УКЦеркви в Детройті

За ініціятивою д-ра Б. Лончини, основуючі Збори Відділу Т-ва за Патріярхальний Устрій УКЦеркви відбулися дня 14 грудня 1969 р. Головою Відділу обрано було тоді д-ра В. Лончину. В наступних роках головою Відділу був д-р В. Прокопович.

На протязі п'ятьох років кожного місяця, крім літніх місяців, в канцелярії д-ра В. Прокоповича відбувалися засідання Управи, на яких обговорювано різні пляни і виношувано рішення. Відділ зорганізував п'ять великопостних трапез, два концерти і займався збіркою на фонд „Церква в потребі". При різних нагодах доповіді про помісність УКЦеркви виголосили: Д-р Микола Чубатий, ред. Роман Данилевич, о. Джордж А. Малоні, інж. Степан Процик, о. Олексій Фльорид і д-р Леонід Рудницький.

Заходами Відділу до кінця 1974 року зібрано 16.850.00 долярів і їх вислано Верховному Архиєпископові Кардиналові Йосифові Сліпому на фонд „Церква в потребі". Також наші парафії в метрополії Детройту, за ініціятивою Відділу, зібрали на ту саму ціль певну суму грошей, напр. церква Непорочного Зачаття 7.230.00 дол., церква св. І. Хрестителя 2.779.50 дол. і церква св. Йосафата 629.00 дол. Понад 1.000,00 дол. вислав Відділ до Централі нашого Т-ва на видання публікацій в справі патріярхату.

Дня 23 лютого 1975 р. відбулися п'яті Загальні Збори Відділу. На чих Зборах д-р В. Прокопович, якого ініціятиві завдячуємо широку діяльність Відділу, відмовився дальше очолювати Відділ і головою обрано Ярослава Кривого.

В неділю, 23 березня 1975 р., заходами Відділу, відбулася Великопостна трапеза, на якій о д-р Ізидор Нагаєвський, тепер парох маленької парафії в Льорейн недалеко Детройту, великий звеличник Верховного Архиєпископа Кардинала Йосифа Сліпого, виголосив добре опрацьовану доповідь, змалювавши тернистий шлях і широкорозвинену працю Кардинала у змаганні за права УК Церкви. При тому він згадав про вороже наставлення до Патріярхату совєтського уряду, про гнучку політику Ватикану, про намагання латинізувати нашу Церкву на Заході, а на рідних землях включити її в рямки Російської Православної Церкви.

Хор „Боян" при церкві св. І. Хрестителя, під диригентурою Кирила Цепенди, відспівав „Отче Наш" — муз. Проценка і псалом „Помилуй нас Господи" — муз. Турчанінова. Співачка Християна Липецька, при фортепіяновому супроводі Марії Лісовської, відспівала у перекладі на українську мову „Еве Марія" — муз. Гуна і художню пісню „Ви покинули" — сл. Олеся, муз. Стеценка. Вищезгаданий хор з участю солістки Хр. Липецької відспівав ще псалом „Коль Славен" — Бортнянського і на закінчення програми „Боже Великий, Єдиний" — муз. М. Лисенка. Після цієї мистецької програми учасників вгощували кавою і солодким.

Франц. Л.

Детройт готується до відзначення 25-ліття геройської смерти ген. Шухевича-Чупринки

Детройт, Міч. (ПР). — Тут утворився Громадський Комітет для відзначення 25-ліття геройської смерти ген. Романа Шухевича-Тараса Чупринки, командира леґендарної Української Повстанської Армії.

Місцевий Відділ УККА — (Відділ Південно-Східного Мічиґену і Відділ Метрополітальний), прийняли протекторат над цим Комітетом, а на почесного гостя запрошено найстаршого рангою старшину українських збройних сил, ген. Михайла Крата.

Діловий Комітет, до якого входять представники вояків УПА, ветеранських організацій, обидвох Осередків СУМА, Пластової Станиці і ТУСМ-у, уконституювався так: майор Петро Миколенко-Байда — голова, сотник д-р Богдан Крук-Мелодія, д-р Антін Шутка і інж. Богдан Петріна — заступники голови, п-ні Ірина Потапенко — секретар, Микола Кавка — програмовий референт, інж. Ігор Король — фінансовий референт, Петро Рогатинський — пресовий референт і Остап Павлюх-Ігор — організаційний референт.

Зараз таки вибрані референти зорганізували ділові комісії і приступили до плянів праці і підготови святкування.

Для відзначення цих роковин заплянована святковий концерт на 18 травня ц. р. На головного промовця запрошено д-ра Романа Рахманного.

Програму концерту заповнять мистецькі ансамблі Осередку СУМА ім. Пилипа Орлика, а це відома Капеля Бандуристок і Вокальний Ансамбль під керівництвом бандуриста — ентузіяста і довголітнього диригента Капелі, Петра Потапенка.

Також інші молодечі організації перебрали на себе певні обов'язки.

Як видно із складу Громадського Комітету — він створений на широкій громадській базі. До нього входять люди, що репрезентують усі відгалуження великої української громади нашої метрополії, а участь у ньому голов обидвох Відділів УККА — це запорука підтримки цієї імпрези усією нашою громадою.

Постать генерала Тараса Чупринки, що по-геройськи боровся і поліг за Українську Державу, об'єднала всю українську громаду нашого великого міста в поклоні одному з найкращих Синів України у 25-ліття його геройської смерти.

Появилася нова книжка про Івана Франка

Мюнхен. — Заходами Українського Технічно - Господарського Інституту тут видано друком критичну розвідку Леоніда Рудницького про Івана Франка та його зв'язки з німецькою літературою. Пишучи про „німецьку мову і літературу у творчості Івана Франка", Л. Рудницький розвиває думку про це, що „літературна спадщина Івана Франка виказує чимало взаємин з німецькою мовою, літературою і культурою". У своїй книжці Л. Рудницький дає докладний перегляд і оцінку Франкових перекладів з німецької літератури, а також з'ясовує погляди І. Франка на німецьку літературу в загальному та на окремих німецьких авторів. Книжка включає вичерпну бібліографію праць про І. Франка, що тематично пов'язані з розвідкою автора. Серед „франкініяни" спеціялізована студія Л. Рудницького займає видатне місце і є серйозним вкладом в краще і всестороннє наше познайомлення з творчістю, світоглядом та особистістю одного з найбільших українських письменників, поетів і літературознавців.

Male and Female

SUPERINTENDENT
Husband/Wife team for 149 quality garden apartments in Morristown, N. J. area. Experienced. Gas, heat, no oil furnaces, no pets, good salary, plus apt. with central air conditioning and all utilities included. Both must communicate in English. Call in confidence.
(201) 763-7717

На продаж

Jackson Hghts, N.Y.
Приватне кооперативне
ПОМЕШКАННЯ НА ПРОДАЖ
4½ вел. кімнати, рент $184.00 на місяць, включно з електрикою і газом і повним комфортом, близ. від сабвею і автобусів. Тел. вечорами від 5-ої та суботи або неділі —
(212) YU 8-4819

РІЗНЕ

НОВЕ МІСЦЕ ДЛЯ ТАНЦІВ
Кляси для початківців починаються 28-го квітня. Наука танку "Hustle" у п'ятницю.
BILL DAVIES BALLROOM STUDIO CLUB
152 East 85th Street
New York City 10028
Call 794-9095

Funeral Directors

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБНИК
Займається Похоронами
в BRONX, BROOKLYN, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
КОНТРОЛЬОВАНА ТЕМПЕРАТУРА
Peter Jarema
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-2568

КОВАЛЬЧИК
FUNERAL HOME
Completely AIR CONDITIONED
Займається Похоронами в стейті NEW JERSEY.
Ціни приступні для всіх. Обслуга чесна й найкраща. У випадку смутку в родині, кличте, як в день, так і в ночі
WILLIAM F. RASLOWSKY, Manager
129 Grand Street
(cor. Warren Street)
Jersey City, N.J. 07302
HEnderson 4-5131

SINKOWSKY
FUNERAL SERVICE
3535 East Tremont Avenue
BRONX, N.Y. 10465
Tel.: 863-2475
191 Avenue "A"
NEW YORK, N.Y. 10009
Тел. 674-3636
Директор ЙОСИФ СЕНКОВСЬКИЙ
Завідує влаштуванням похоронів в каплицях, положених в кожнім районі міста. Похорони по мінімальних цінах.

ТАРЗАН, Ч. 7293. Боротьба Тарзана із Керчаком



„Керчак заатакував шалено... Я мусів не датися цим довгим і могутнім рукам охопити мене!"

„Я ухилився і встромив мій ніж в його тіло по самий держак..."

„Хоча смертельно поранена, могутня тварюка вхопила мене... Його сильні щелепи шукали мої горлянки!"